# KSIĘGA PAMIĄTKOWA

## BYDGOSKICH ZAKŁADÓW FOTOCHEMICZNYCH

## F O T O N




BYDGOSKIE ZAKŁADY
FOTOCHEMICZNE




lat istnienia Bydgoskich Zakładów Foto-chemicznych to historia, która jak zawsze w rozwoju zakładów przemysłowych obrazuje jego blaski i cienie w dążeniu do określonych celów.

W 1926 roku powstaje w Bydgoszczy Fabryka Płyt Fotograficznych, której założycielem był ambitny i przedsiębiorczy były fabrykant cukierków Wacław Działkiewicz. Uruchomił on znaną w okresie międzywojennym fabrykę „Alfę" produkującą płyty błony, papiery i chemikalia fotograficzne.

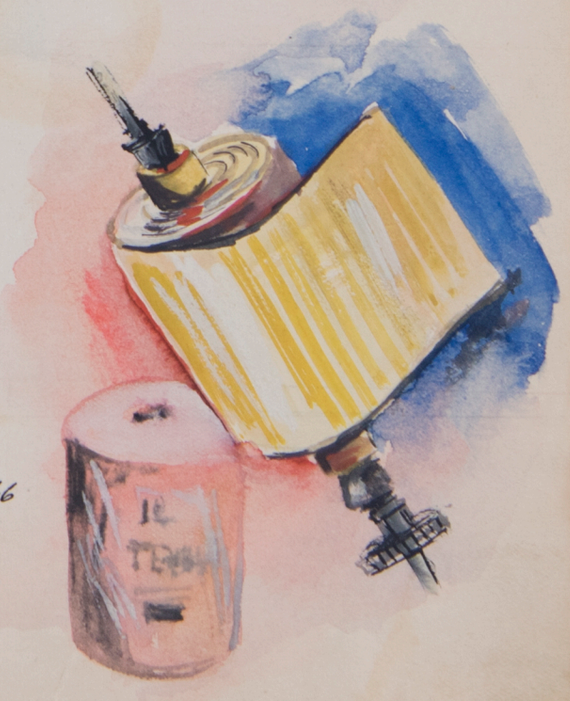
Po nacjonalizacji przemysłu w Polsce, bydgoska fabryka zatrzymała u siebie produkcję papierów, płyt i chemikaliów fotograficznych.

Stała troska o jakość i nowoczesność stawiają wyroby Bydgoskich Zakładów Foto chemicznych w czędzie firm konkurencyjnych o światowej randze i znaczeniu. Nasze wyroby cieszą się popularnością oraz wysoką oceną specjalistów i ogromnej rzeszy amatorów. W krajach RWPG zaliczone są do grupy wyrobów o najwyższej jakości. Programem modernizacji zakładów to dalsza poprawa jakości wyrobów, zwiększenie produkcji oraz możliwość uruchamiania nowych asortymentów. Dążeniem zakładów jest praca w kierunku utrzymania i rozszerzenia swej pozycji w skali światowej.

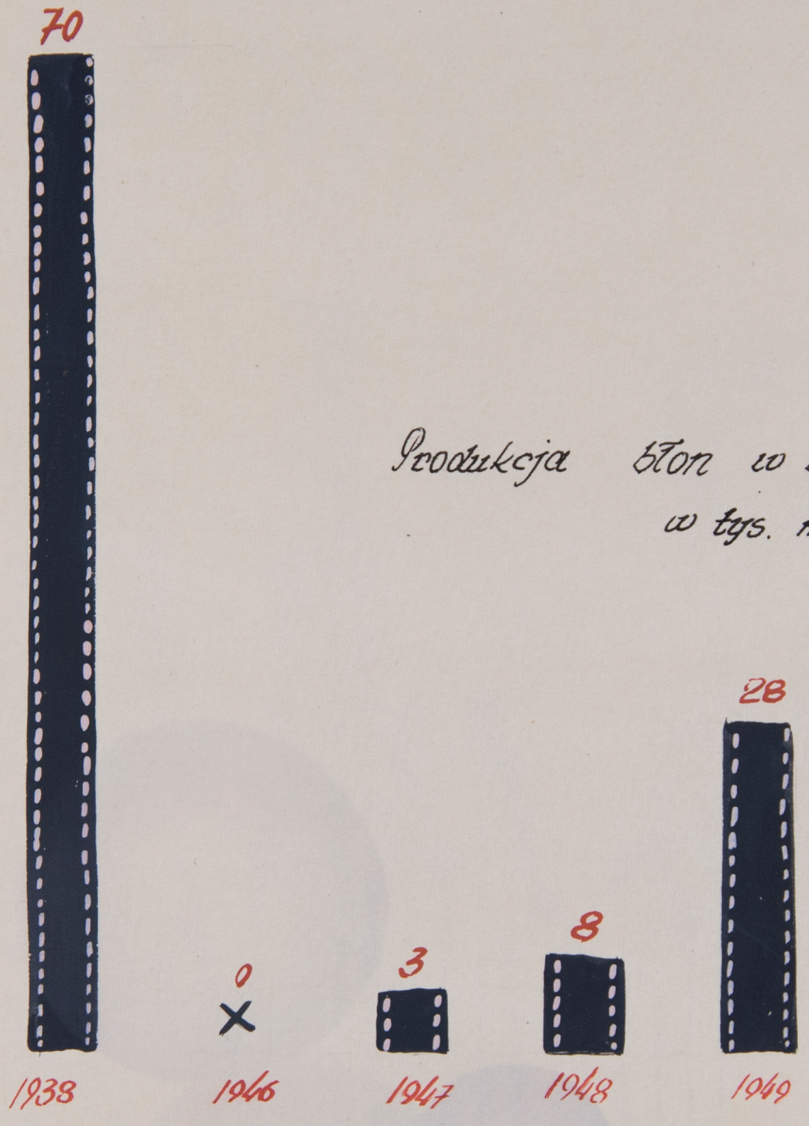


# Produkcja papierów fotograficznych w tys. $m^2$ w latach 1938-1966

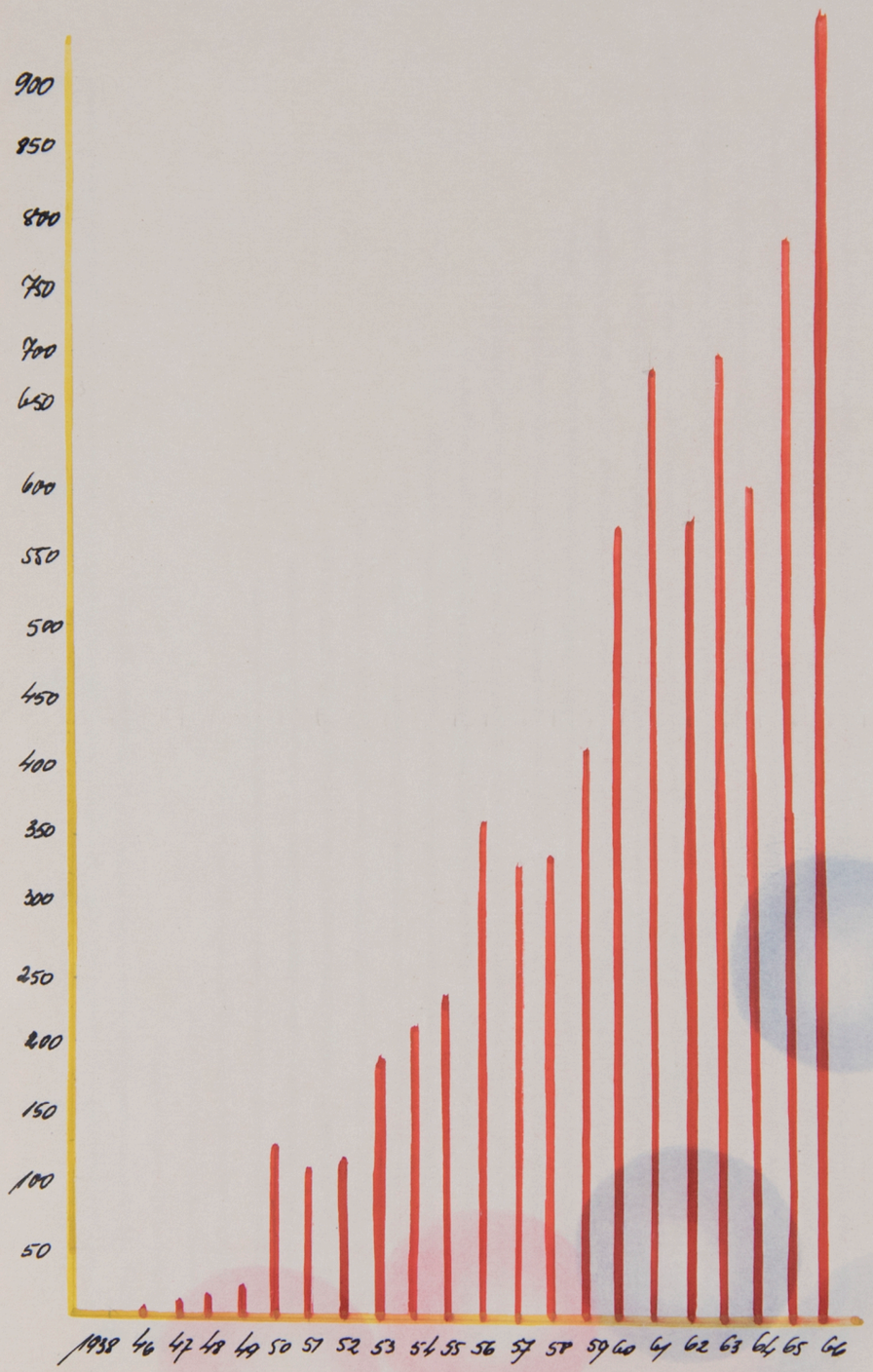


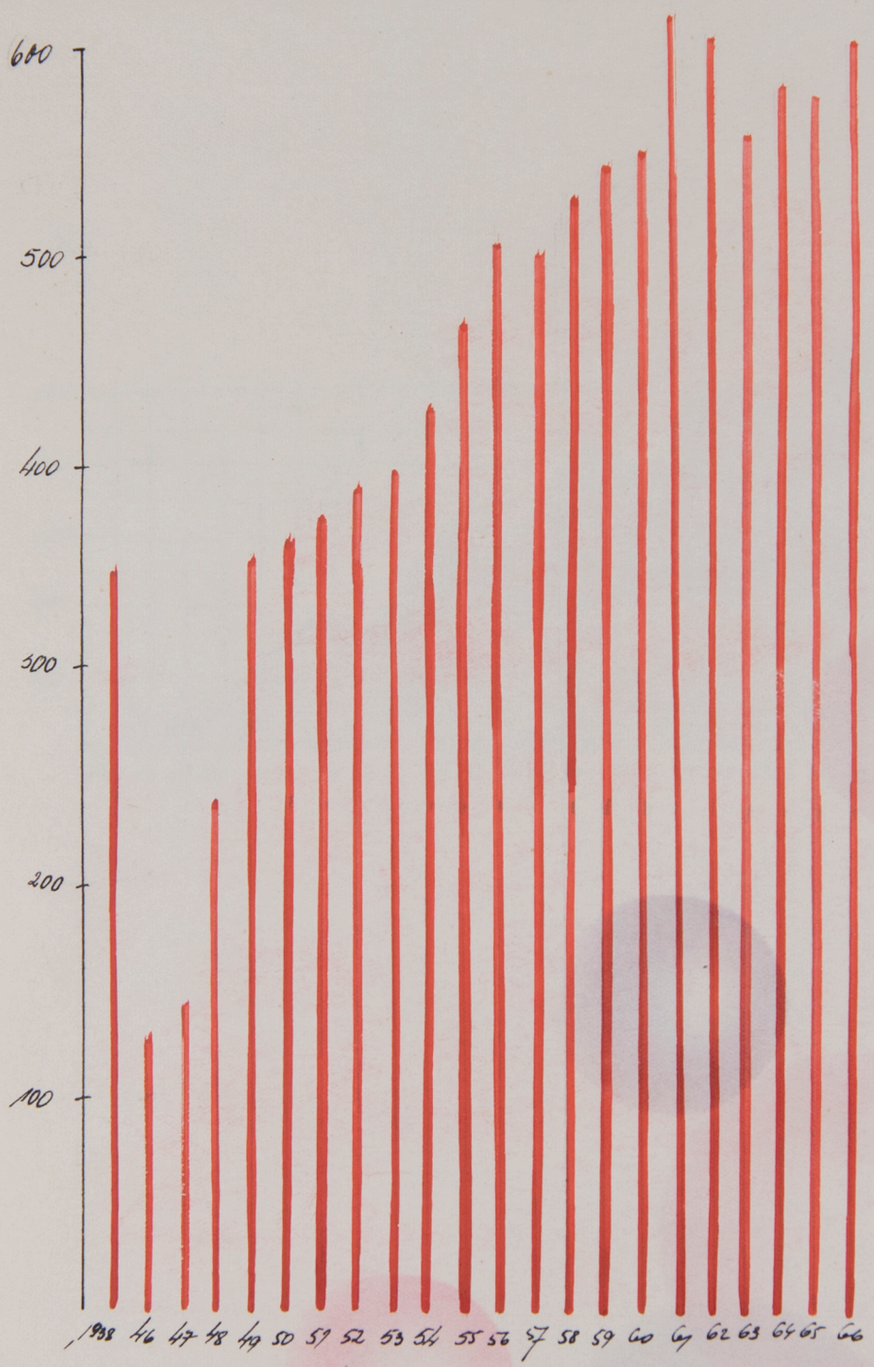
Produkcja płyt w latach 1938-1949
w tys. $m^2$



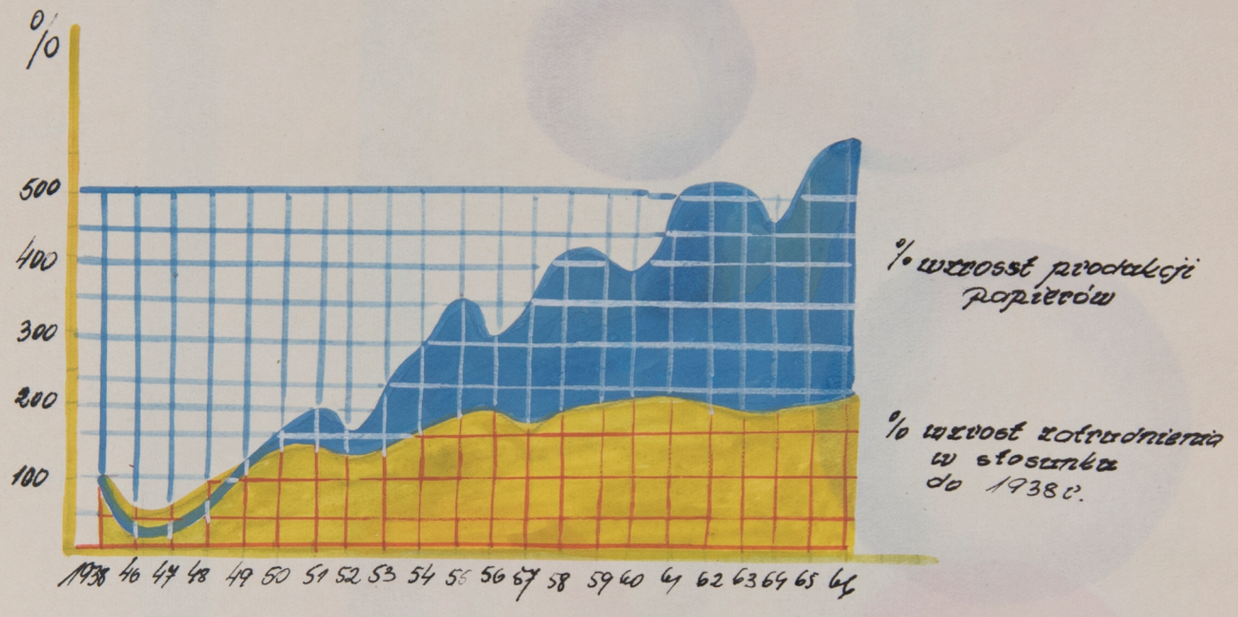
Produkcja chemikaliów w tonach



Zatrudnienie w latach 1938-1966



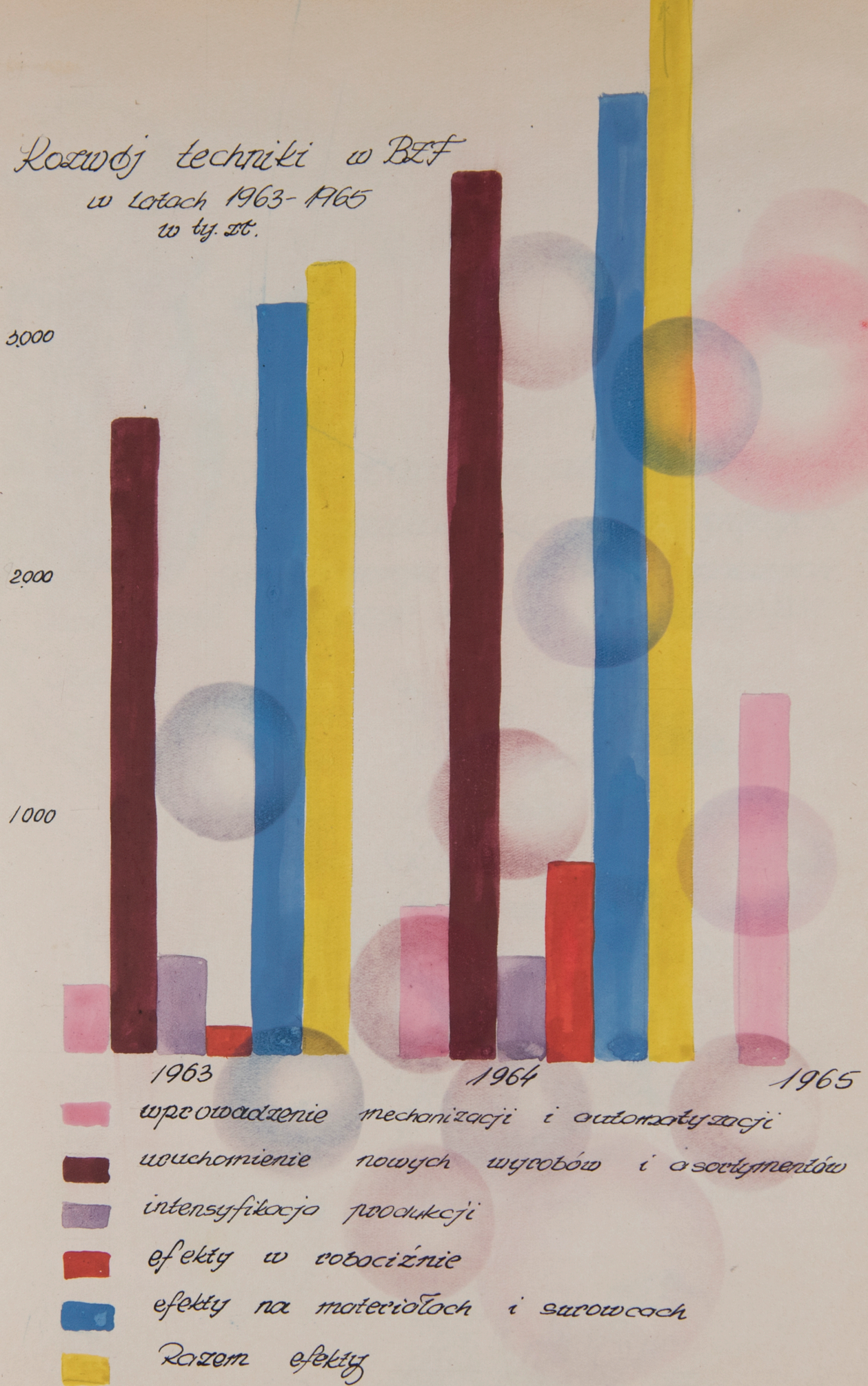
# Dynamika wzrostu produkcji i zatrudnienia



# Rozwój techniki w BZF

w latach 1963-1965

w tys. zł.





Do najbardziej aktywnych pracowników przyczyniających się do rozwoju techniki w naszych Zakładach zaliczyć można następujące osoby:

| | |
|---|---|
| mgr | Szews Henryk |
| mgr | Stankiewicz Albin |
| mgr | Bajerski Stefan |
| mgr | Kieszczyńska Jolanta |
| inż | Putkiewicz Bohdan |
| mgr | Kiljańczyk Zygmunt |
| inż | Puciul Romuald |
| mgr | Janiszewska Janina |
| mgr | Jacyna Józef |
| ob | Śpiewakowski Franciszek |
| ob | Blesiński Adam |

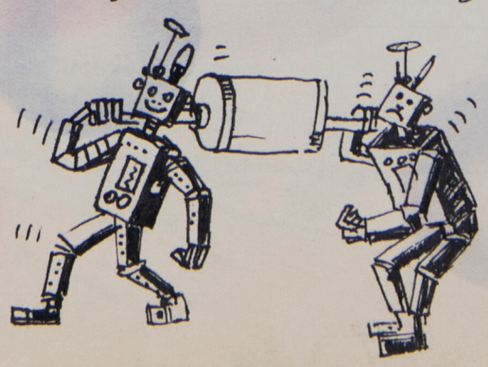


Spośród zadań gospodarczych wysuwa na czoło zagadnień ekonomicznych sprawę postępu technicznego, sprawę wynalazczości, która jest przedmiotem głębokiej troski i uwagi kierownictwa zakładu stawiającego postęp techniczny i wynalazczość na szerokiej płaszczyźnie i wzywających wszystkich pracowników zakładu do zainteresowania się wynalazczością do wzięcia udziału w jej upowszechnieniu i dalszy rozwój. Wyniki jakie osiągnęliśmy w ostatniej pięciolatce potwierdzają zrozumienie ważności zagadnienia przez naszych racjonalizatorów:

| Lp | rok | Projekty wynalazcze | | | | wypłacono wynagrodzenia | Efekty ekonomiczne ogółem |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | zgłoszone | przyjęte | oddalone | zastosowane | | |
| 1 | 1961 | 42 | 15 | 6 | 18 | 26 070 | 216 666 |
| 2 | 1962 | 41 | 25 | 19 | 13 | 5 761 | 383 650 |
| 3 | 1963 | 36 | 24 | 27 | 22 | 24 100 | 200 000 |
| 4 | 1964 | 61 | 41 | 21 | 37 | 84 533 | 1317 120 |
| 5 | 1965 | 50 | 30 | 14 | 26 | 65000 | 1477000 |
| | razem | 230 | 135 | 87 | 116 | 207 484 | 5 394 336 |

Z powyższej tabelki wynika w latach 1961-65 zgłoszono ogółem 230 projektów, przyjęto do realizacji 135, zastosowano w produkcji 116 przez co Zakład uzyskał w tym czasie wyliczalnych efektów ekonomicznych na kwotę 5 394 336 zł. Nagród z tytułu zastosowania projektów racjonalizatorskich i osiągniętych efektów wypłacono racjonalizatorom na kwotę 207 484 zł.

Osiągnięte wyniki w kończącej się 5-latce upoważniły nas do podjęcia apelu czynionego przez Jeleniogórskie Zakłady Celulozowe i do zobowiązania się do zgłoszenia w następnej pięciolatce (1966-1970) - 250 projektów racjonalizatorskich i wynalazczych i uzyskanie 7000 000 zł oszczędności. Zobowiązania są bardzo poważne i wymagać będą pełnej mobilizacji zarówno służby wynalazczości jak również wszystkich racjonalizatorów.



W przestrzeni ostatniej pięciolatki za pracę w rozwoju postępu, w rozwoju ruchu wynalazczego wyróżnieni i odznaczeni zostali pracownicy:

## Odznaką „Zasłużony Racjonalizator Produkcji":

1. inż Józef Dulecki – szef produkcji
2. inż Henryk Szews – Naczelny inżynier
3. ob Walery Lenarański – Mistrz wyrobu emulsji

## Odznaką „Racjonalizator Produkcji"

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1 | inż | Gertruda Kocikowska | – Mistrz wyrobu emulsji |
| 2 | ob | Adam Blesiński | – Mistrz Obiewu papierów |
| 3 | ob | Adam Janowski | – Energetyk |
| 4 | ob | Edward Czyżewski | – ślusarz |
| 5 | mgr | Stefan Bajerski | – Główny technolog |
| 6 | ob | Jan Opoń | – Mechanik urządzeń chłodniczych |
| 7 | mgr | Teresa Wołgóra | – Kierownik pracowni |
| 8 | ob | Edmund Drzewiecki | – Kierownik Konfekcji |
| 9 | ob | Gańczak Mieczysław | – Mistrz w Dz. Gł. mechanika |
| 10 | ob | Zygfryd Gańczak | – tokarz |
| 11 | mgr | Jolanta Krześczyńska | – St. technolog |
| 12 | inż | Romuald Pacud | – kierownik ZLB. |



# I półrocze 1964

Socjalistyczne współzawodnictwo pracy w Bydgoskich Zakładach Fotochemicznych ujęte zostało od początku 1964r w formy zorganizowane oparte na regulaminach wewnętrznych.

Długofalowe zobowiązania podjęli w pierwszym rzędzie pracownicy oddziałów produkcyjnych produkcji podstawowej i pomocniczej. Niezależnie od zobowiązań długofalowych załoga podejmowała zobowiązania okolicznościowe z okazji święta klasy robotniczej 1 maja, IV Zjazdu PZPR, XX lecia PRL oraz 75 lecia Fotochemii.

Wyniki zobowiązań pod względem ekonomicznym przedstawiają się następująco:

- Wykonanie produkcji towarowej wg wartości 103,9%
  w tym papiery fotograficzne w m² 103,6%, wart. 105%
  płyty fotograficzne w m² 108% wartość 107,3%
  chemikalia w tonach 100,3 wartościowo 105,2

Koszty własne produkcji obniżono ogółem o 2.600 tys zł w tym koszty materiałowe 1.847 tysce 127 tys zł.

Zobowiązania i czyny społeczne Oddz. Wyrobu Emulsji i Oddz. Odlewu Papierów wyprodukowano 180 tys m² papieru fotograficznego oraz 9000 mb papieru fotograficznego do zdjęć barwnych.

Konfekcja papierów fotograficznych wykonała dodatkową produkcję o wartości 1.250 tys zł, wydajność pracy liczona wg wartości na 1 robotnika wzrosła o 5%
- wydajność planowana 346,6 tys zł
- wg zobowiązania 363,9 -"-
- wykonano 364,5 "

Zorganizowano współzawodnictwo pracy pomiędzy zespołami i pracownikami indywidualnymi. 7 zespołów przystąpiło do współzawodnictwa o tytuł "Brygady Pracy Socjalistycznej"



Oddział Chemikaliów Fotograficznych:
Wykonano ponadplanową produkcję o wartości 566 tys zł. zobowiązanie na 450 tys zł.
- wydajność pracy na 1 robotnika planowana a 24,150 zł wg zobowiązania 24,180 zł wykonana 24,250 zł wykonanie w 100,3%

Oddział Płyt Fotograficznych:
Wykonano ponadplanowo produkcję o wartości 83 tys zł - zobowiązania na 55 tys zł.

Ciepłownia:
Zaoszczędzono na paliwie 15,750 zł przez obniżenie zużycia węgla i używanie gorszych gatunków
- czyny społeczne
Załoga zadeklarowała przepracować na rzecz miasta 560 godz o wartości 4400 zł, uporządkowanie terenu zakładu 110 godz o wartości 1232 zł.



# II półrocze 1964

wyniku realizacji zobowiązań, zakłady wykonały plan produkcji wartościowo w cenach zbytu w 110,4%. Obniżając koszty produkcji towarowej o 2680 tys zł. Realizacja zobowiązań poszczególnych oddziałów produkcyjnych przedstawia się następująco:

- Pracownicy wyrobu Emulsji i Oblewu Papierów

Produkcja papierów w/g ilości

a/ w/g planu 1580 tys m²
b/ zobowiązania 1680 tys m²
c/ wykonano 1759 tys m²

wartość produkcji dodatkowej wyniosła 3500 tys. zł.

- Pracownicy Oddziału chemikalii

a/ wg planu 10137 tys zł
b/ " zobowiązania 11.137 tys zł
c/ " wykonania 11.799 tys zł.

Pracownicy tego oddziału wykonali produkcję o 662 tys zł. powyżej podjętych zobowiązań i o 1662 tys zł w/g zadań typu tpf.

W zakresie wydajności pracy wszystkie oddziały wykonały swe zobowiązania jak również czyny społeczne w zakładzie i dla miasta przy budowie przedszkola. W drugim półroczu dwie brygady zrealizowały swe zobowiązania uzyskując tytuły Brygad Pracy Socjalistycznej XX lecia PRL.

Brygada pakierek:

Brzeska Halina (brygadzistka)
Grabarska Bożena
Jurkiewicz Krystyna
Nowakowska Halina

Wołoszek Agnieszka (brygadzistka)
Pozorska Kryspina
Renz Zofia



a wyniki we współzawodnictwie międzyzakładowym i wewnątrzzakładowym uzyskano:

I Miejsce w współzawodnictwie Międzyzakładowym i zdobyto

## Sztandar Przechodni Min. Przem. Chem. i Zarządu Gł. Zw. Zaw. Chemików




Po wręczeniu Sztandaru

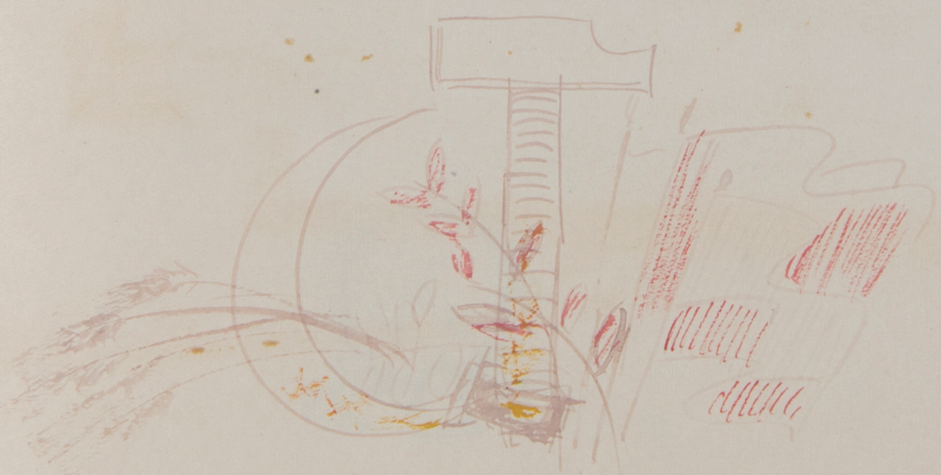
od lewej:

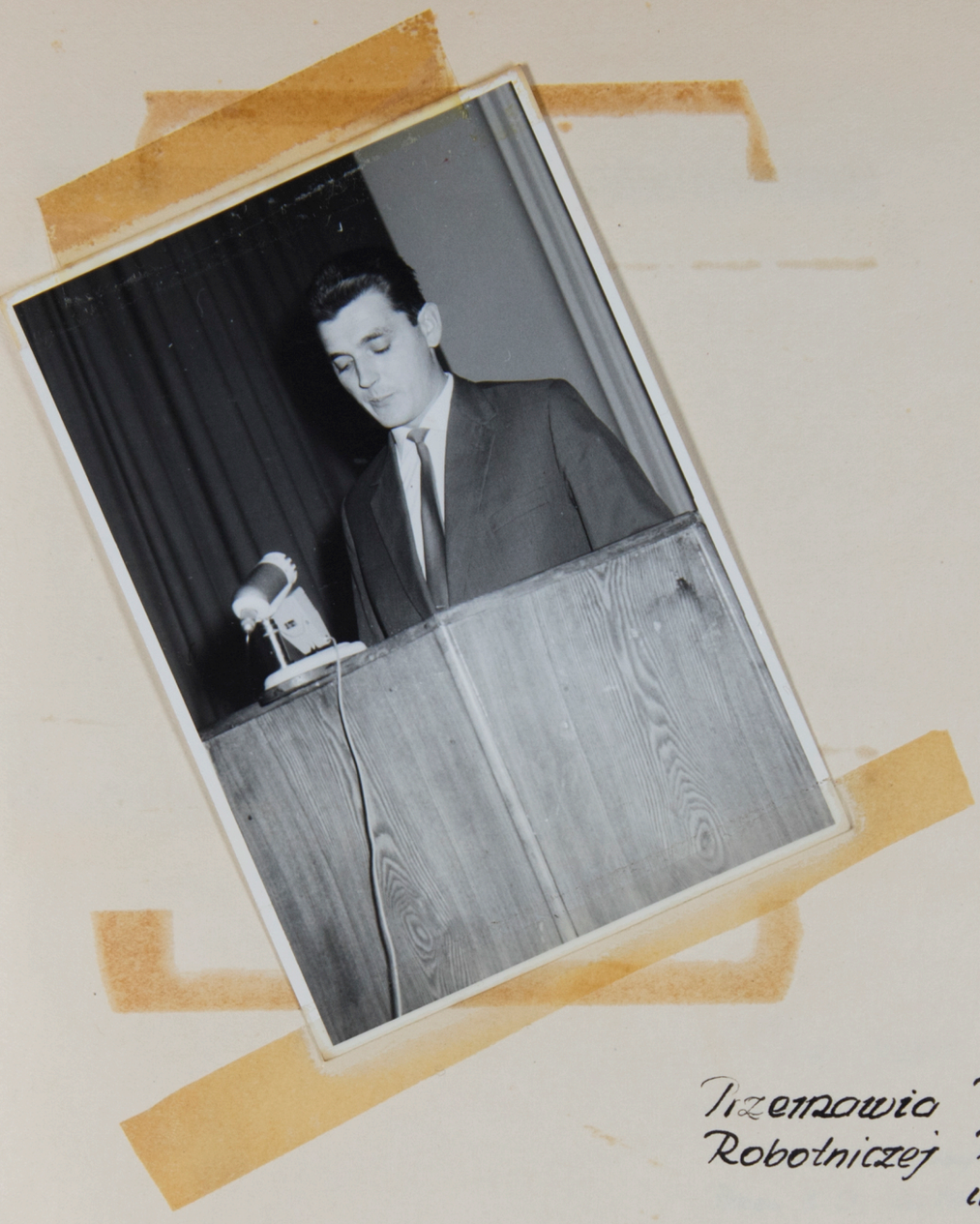
Górecka Klara - czł. Rady Zakł.

Szypura Józef - czł. Rady Robotniczej

Wybrańska Zofia - czł. Egzekutywy

Otwarcie akademii z okazji
Rewolucji Październikowej
otwarcia akademii dokonała
Walerja Włodarczak (stoi)





Przemawia Przew. Rady
Robotniczej BZF
inż Zak Wojciech

Prezydium akademii

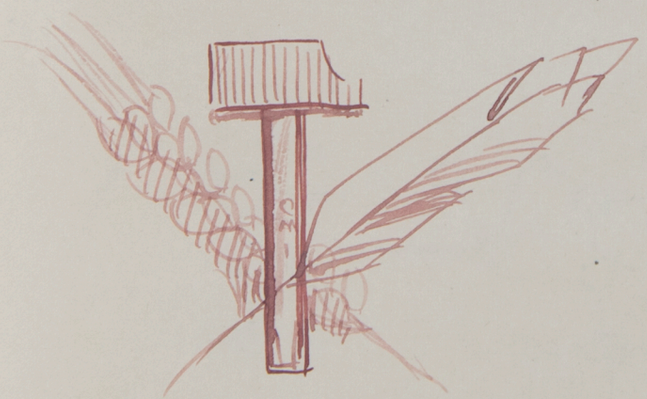
od lewej

Sekr. KO przy WKZZ - tow DIETRZAK Zofia

Przew Z.O. Zw Zaw. P. Kult. i Sz. - tow JANOWSKI Seweryn

Dyr Elany - tow STEFAŃSKI Stefan

Dyr. d/s Techn BZF - mgr SZEWS Henryk



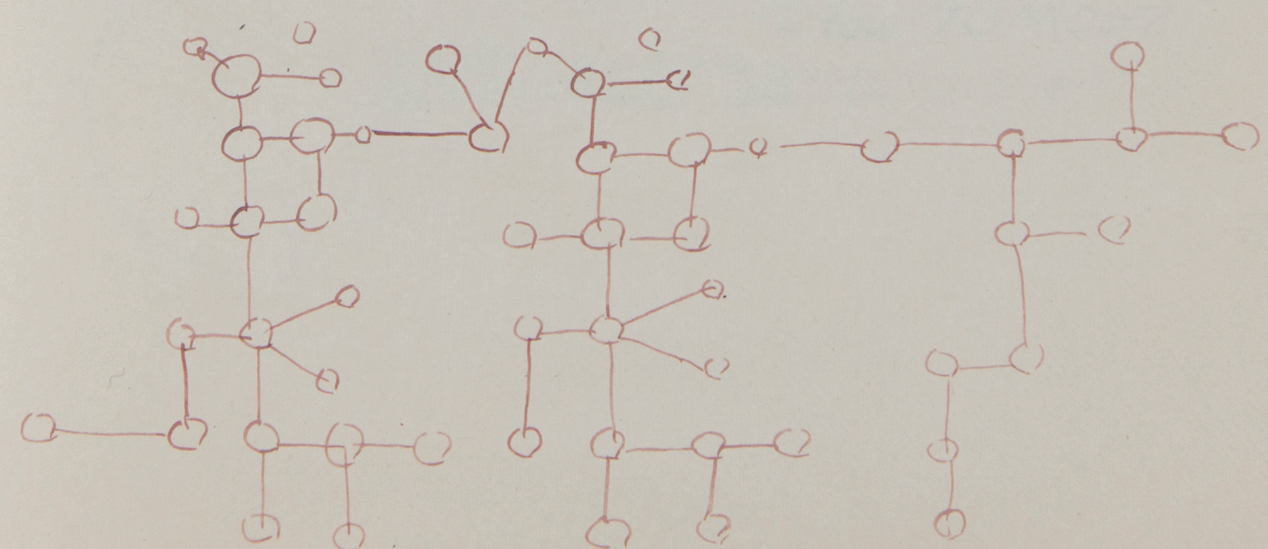


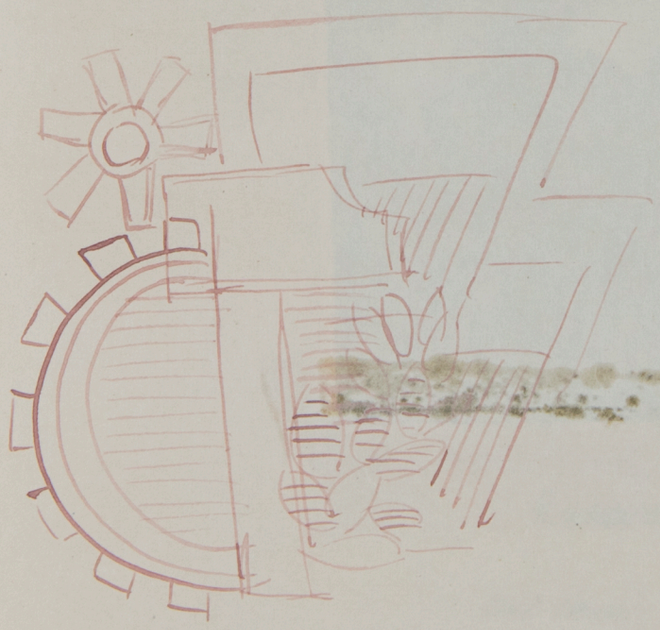
Prezydium Akademii

odl. lewej

dyr Chodzieskich zakładów -
BERENDT Mieczysław

Przew. OK. Zarz Chem - tow GŁAZIKOWSKI
Henryk

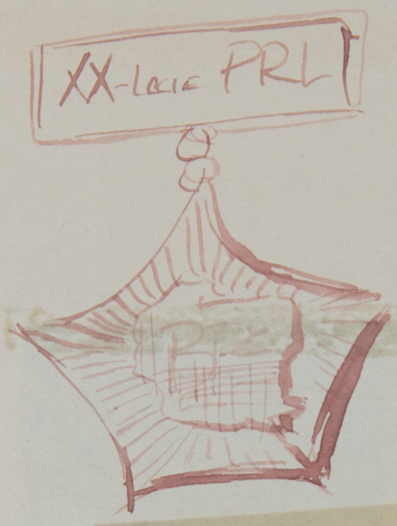




3-ci od lewej
Sekr. KW PZPR - Tow FOJCZYK

Dyr Zj. Przem Wł. Szt. - mgr. inż SOBOLEWSKI Marian

3-ci od prawej
Przew. Zarz. Gł. Zw Zaw Chemików
– tow TOMOSZ.






Dekoracja Odznakami XX Lecia PRL
BPS

Od lewej:
Wiceprzew. Zarz. M. ZMS, Przew. Zarz. Gł. ZZChem
tow TOMOSZ, tow. WALOBZEWSKA Agnieszka,
tow GRABARSKA Bożena i tow JURKIEWICZ
Krystyna




Zakończenie części oficjalnej i odśpiewanie Międzynarodówki



Zakład przy ul. Garbary



Zakład przy ul. Pięknej



Zakład przy ul. Pięknej 1945 r.

Zakład przy ul. Pięknej
projektowany



# I półrocze 1965

Wykonanie produkcji towarowej wg wartości 102,8%
w tym papiery fotograficzne w m² 100,1%
wartościowo 99,7%
płyty fotograficzne w m² - 102,6%
wartościowo 102,1%
chemikalia w tonach 117,4% wartościowo 112,4%
Koszty własne produkcji obniżono ogółem o 3,7%, wydajność pracy - 105,0%. W wyniku realizacji zobowiązań wykonano dodatkowo 65,7 tys m² papierów o wartości 1250 tys. zł

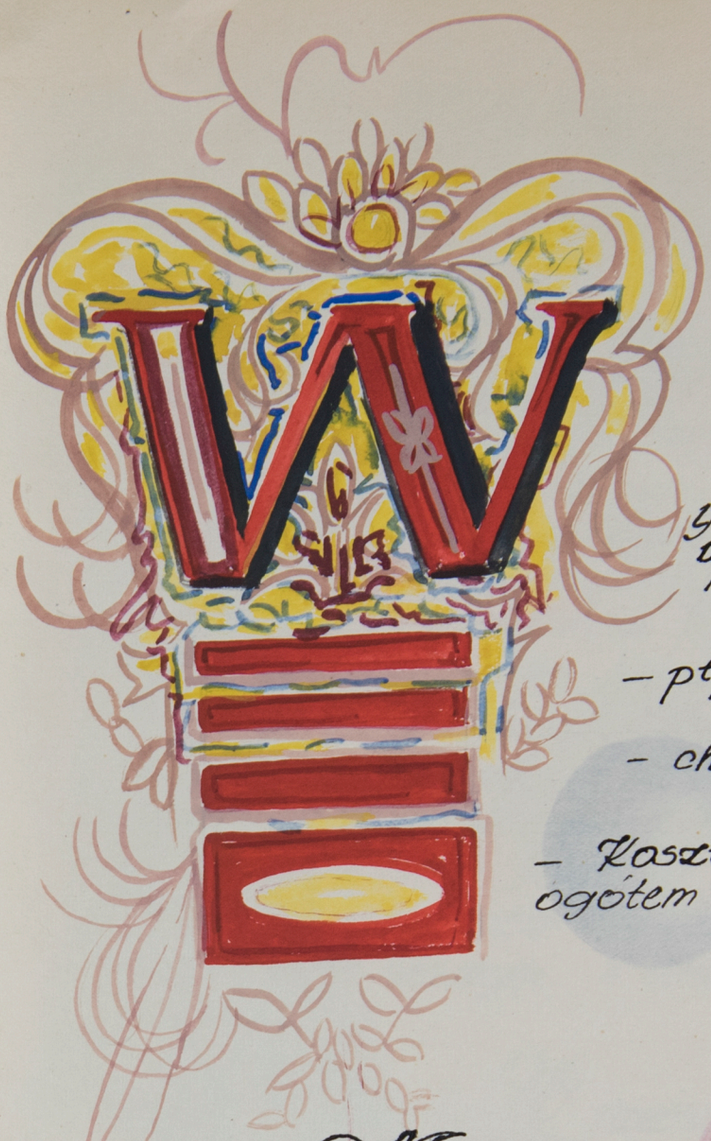
W I-szym kwartale uzyskali tytuły członków Brygad i zostali udekorowani „srebrną odznaką Brygady Pracy Socjalistycznej XX lecia PRL w dniu 8 marca 1965 r.

Wiśniewska Gertruda
Ziółkowska Zofia
Szapieraj Eugenia
Pronobis Zofia
Banaszak Józefa
Kopirska Janina
Włoch Jerzy
Kuleta Zofia

Szloner Genowefa
Majewska Pelagia
Muszyński Adam
Wojewódzka Zofia
Maćkowska Łucja
Flisikowska Janina
Rojewska Stanisława
Małysz Gabriela
Wolińska Urszula

Pozatym pracownicy Oddziału Konfekcji Papierów przystąpili do współzawodnictwa o tytuł Oddziału Pracy socjalistycznej.

# II półrocze 1965



Wykonanie produkcji towarowej
w/g wartości:
- prod. papierów foto. w m² - 110,4%
wartościowo - 110,8
- płyty fotograficzne w m² - 80,4%
wartościowo 92,4%
- chemikalia w tonach 134,6%
wartościowo - 123,8 %
- Koszty własne produkcji obniżono ogółem 1,3% wydajność pracy 104,4 %

Na apel Katowickiej organizacji Partyjnej załoga zobowiązała się zrealizować zadania kończącej pięciolatki z myślą stworzenia w naszych warunkach dobrego startu do następnej „5-cio latki chemii". Rok I-szej pięciolatki jest szczególnie ważny, gdyż przypada 40-ta rocznica istnienia Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych.

Pracownicy zakładu podjęli cenne zobowiązania i to; - dodatkową produkcję o wartości 2 490 000 zł, w tym papierów fotograficznych 50 000 m², chemikaliów fotograficznych 50 000 ton, oraz przepracować 1000 godzin w czynie społecznym dla zakładu i 1000 godzin w czynie społecznym dla miasta

# I półrocze 1966r.

Podjęte zobowiązania na apel Katowickiej organizacji Partyjnej z okazji obchodów 40 lecia istnienia Zakładów, Święta Klasy Robotniczej i obchodów 1000 lecia Państwa Polskiego zostały zrealizowane następująco:

— dodatkowa produkcja o wartości 3 477 000 zł w tym papiery fotograficzne 70000 m² chemikaliów fotograficznych 70000 ton

obniżka kosztów własnych za I kw 1966r. wyniosła 186 400 zł. Czyny społeczne dla Zakładu są w realizacji a na rzecz miasta będą zrealizowane po 22 maja 1966r.

Należy nadmienić, że do przepracowania czynów społecznych włączyli się nasi emeryci i renciści

W pierwszych dniach kwietnia zatwierdzono walczący o tytuł:

„Oddziału Pracy Socjalistycznej"

Oddział Konfekcji Papierów Fotograficznych liczący 98 osób „oraz trzy zespoły III Maszyny Oblewniczej

Brygad Pracy Socjalistycznej

Kawrocki Józef (brygadzista)
Kozłowski Feliks (brygadz.)
Jaźdźewski Józef
Gosiewska Orestowa
Ulińska Kunegunda
Czerwińska Janina
Kownatowska Janina
Roguszko Kazimierz (brygadz.)
Pik Jerzy
Glińska Maria
Gniewkowska Krystyna





# 40 LAT

alfa FOTON

BYDGOSKICH ZAKŁADÓW FOTOCHEMICZNYCH

Z okazji 40-lecia Bydgoskiego „Fotonu" składam zarówno Kierownictwu Zakładu serdeczne gratulacje i życzenia dalszej owocnej pracy dla dobra Polski Ludowej. Niechaj znak „Foton" świadczy zawsze o wysokiej jakości wyrobów przez dalsze długie lata

Bydgoszcz 21.5.66

[signature]

[signature]

mgr. Paplicka
Sekr. Z. Gł. Zw. Zaw. Chemików
W. Kosmer

Sobolewski
Zjedn. Przem. Wł. Lit.
Łódź
[signature]
I Sekr. KMPZPR.

R. Jankowski
ZM. ZMS

Dużo się zmieni to od 1.I.1936
Wiedzą tu byłem pracowny raz
[signature]



Kolegium Zjedn. Przem Włókien Sztucznych
referat czyta; - Dyr. BZFot - tow Foryński
od prawej Przew. ZO tow Głazikowski, V-ce minister mgr. inż tow Miernik
i Dyr. Zj. Przem. WS mgr. inż Sobolewski



W czasie obrad
V-ce minister Miernik, Dyr. Zj. PWS - Sobolewski
Z-ca Dyr. PWS - Kabat.







Wpis do księgi pam. Kowej

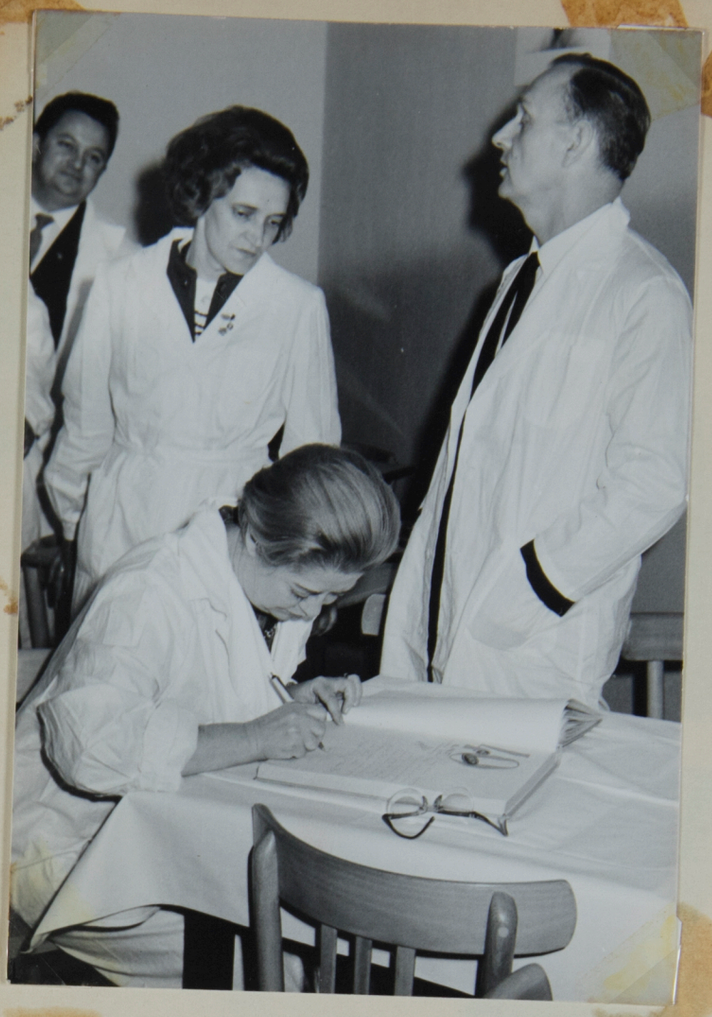
Dyr. Zjedn. PUS
mgr. inż. Sobolewski



V-ce minister PCh
tow. Niemik



kier. katedry
U Wr. Prof dr
W Romer



Wpisuje się Chemików Sekr. Zarz. Gł. Zw. Zaw tow J. Czaplicka



Sekr. Zarz. Okr. Zw. Zaw Chemików tow H Gtazikowski

Zwiedzanie Oddziału Konfekcji





Zwiedzanie Zakładu

V-cemin. mgr. Miernik
Sekr. zarz. Gł. tow. J. Czaplicka
Dyr. Zj. PWS Sobolewski



Dyr. BZFot inż k. Foryński
V-cemin. mgr Miernik
Sekr. ZG. tow. Czaplicka
Dyr. ZPWS inż Sobolewski



W drodze do oddz. konfekcji

sekr. kom. Miejskiego - Soporowski,
V-ce min. - Miernik
tow Czaplicka



Uroczyste otwarcie akademii na 40 lecie zakładów Foton – przemawia przew. RR – inż Żak W.




referat czyta Dyr. Nacz. BZFot inż K. Foryński

przemawia Dyr. Zj. PWS w Łodzi mgr inż Sobolewski

przemawia Sekr. Z.G tow Czaplicka








Aktyw związkowy przed nadaniem
złotych i srebrnych odznak związkowych



przemawia Tow przew. KM ZMS - J. Jurkowski

życzenia z okazji 40-lecia „Foton" BZF Skoda przedstawiciel. WP mjr Poniatowski

Tow Jurkowski i Tow Ptaszkowski dekorują odznakami BPS

W przeddzień Święta Odrodzenia, Ogólnopolski Komitet Frontu Jedności Narodu przyznał załodze Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych Odznakę „1000-lecie Państwa Polskiego" za działalność społeczną w obchodach 1000-lecia Państwa Polskiego.








Za działalność społeczną

w zakończeniu obchodów 1000-cia P.P. i Roku Bydgoskim M.K.F.J.N. życzy dalszych sukcesów jak również dziękuje za poważny wkład w upiększenie naszego miasta.

Sekretarz MKFJN.

J. Jankiewicz

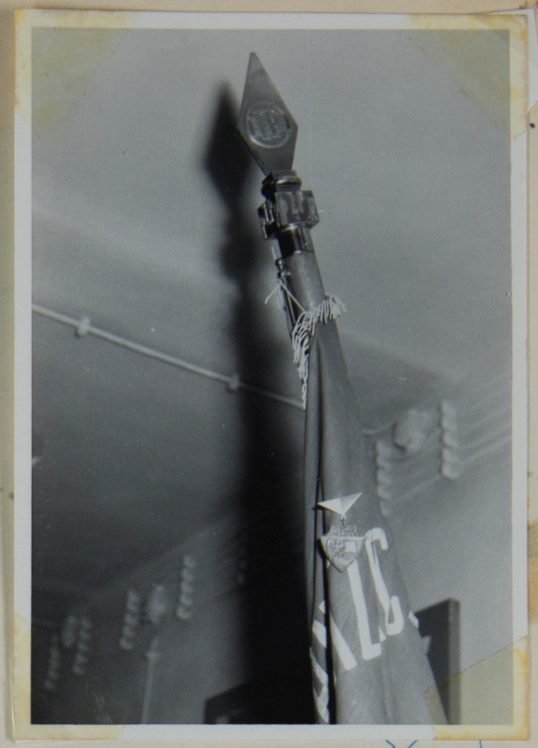
Dekoracja Sztandaru
Zakładowego odznaką
1000 lecia Państwa Polskiego
przez przedstawiciela FJN

Poczet Sztandarowy
Pohl Urszula
H. Walkowski
J. Wiśniewska

Poczet Sztandarowy
Dyrekcja BZF
Przedstawiciel POP

Sztandar
i odznaka 1000 lecia
Państwa Polskiego







Widownia podczas uroczystości









Widownia
podczas
uroczystości







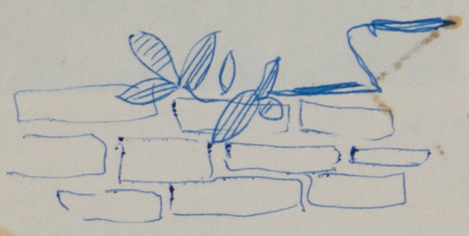
W dniu 12 stycznia 1967r odbyło się w Bydgoskich Zakładach Fotochemicznych uroczyste wmurowanie aktu erekcyjnego, które rozpoczynają nowy etap rozwoju Zakładów co potwierdzają niżej podpisani wraz z życzeniami osiągnięcia zamierzonego celu dla dobra naszej Ojczyzny - Polski Ludowej.

Bydgoszcz, dnia 12 stycznia 1967r



czytanie aktu erekcyjnego przez Dyr. d/s Techn. mgr Szewsa

podpisuje akt. ~~erekcyjny~~ sekr. komitetu miejskiego tow. Folczyka



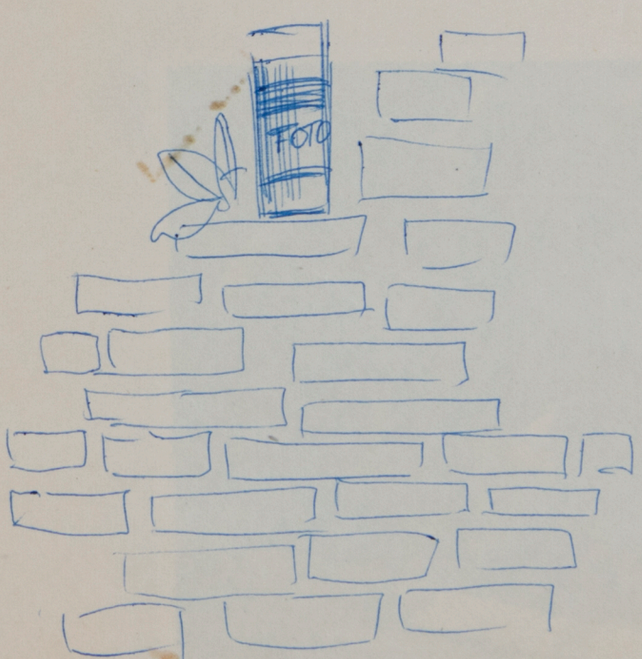
podpisuje akt
i księgę pamiątkową
tow. Jurkowski (u góry)
i tow inż. Niemczyk (u dołu)





akt erekcyjny w puszce
Zamyka Dyr. ZPW
mgr inż Sobolewski
(zdj. u góry)

i wkładanie do wnęki
(zdjęcie dolne)








Dyr. d/s Techn. mgr. Szews
krzyca zaprawę



cegiełka na akt ruz...



Tow. Charzikows
ki krzuca
porcję zapra-
wy murarskiej

Uroczyste podpisanie umowy z zarz. zakł. kota ZMS a Dyrekcją Z-du dot. zobowiązania młodzieży do efektywniejszego udziału w pracach rozbudowy Z-du.

Umowę parafowali m/in Dyr. Zj. PMS inż Sobolewski Przew. kom. M. ZMS tow Jurkowski i przew ZO Chemików tow Głazikowski



W czasie debaty sekr. 2. Komitetu PZPR-tow Cadelski
tow R. Jurkowski
tow Gtazikowski - przew. ZO Chemików (z góry)

W czasie rozmów z przedstawicielami władz nadrzędnych





siędzą Szef Produkcji BZF - inż J. Dalecki, Dyr. d/s Handlowych BZF mgr. A. Stankiewicz, przedst. Zarz. koła ZMS BZFot, K. Płaszyńska, B Drzewiecka mgr J. Machaj

od lewej siedzą: tow Jurkowski - przew KM ZMS, przez. ZO - tow Głazikowski insp. KM, tow Roszak. M-proj. Łódz., M proj Bydgoszcz, inż Niemczyk i w-ce przez. Zarz. Zakł. ZMS Urszula Plucińska


1917
1967

Очень рад был посетить фабрику.
Увидел прекрасное производство, хорошее руководство и хороших людей.
От имени воинов Советских Вооруженных Сил от всего сердца желаю всему коллективу фабрики больших успехов в труде, крепкого здоровья и большого счастья.

Большое спасибо за радушный прием.
Пусть здравствует во-века нерушимая польско-советская дружба.

А. Лузан

23.02.1968 г.

# Współzawodnictwo za I półrocze 1967 rok

W odpowiedzi na apel załogi „Rokity" załoga nasza podjęła zobowiązania z okazji Międzynarodowego Dnia Kobiet, 1 Maja, Dnia Chemika VII Kongresu Związków Zawodowych i 50-tej Rocznicy Wielkiej Rewolucji Październikowej:

Zobowiązania załogi obejmują:

- Wykonać ponad planowo produkcje papierów fotograficznych w ilości 5.000 m²
- Plan produkcji eksportowej planowo 100.000 m² papierów fotograficznych
- Wprowadzić do sprzedaży nowe asortymenty chemikalii fotograficznych poszukiwane przez fotografów
- Dla pełnego rytmiki produkcji wprowadzono na zadanie dzienne dla wszystkich oddziałów produkcyjnych. Współzawodniczący mają możliwość sprawdzić swoje wyniki swej pracy.
- Obniżenie kosztów produkcyjnych o 852.000 zł.
- Racjonalizacja i wynalazczość w ramach 5-cio latki planuje się na 7 mln zł na 250 wniosków

Zobowiązania dotyczące czynów realizowanych na rzecz Z-du obejmują:

- Prace porządkowe i naprawa w Ośrodku kampingowym w Sokole Kuźnica
- Prace porządkowe na terenie Z-du (porządkowanie terenu, - sprzątanie)
- wykonanie dokumentacji technicznej
- wykonanie (dokumentacji) wytwórczości mechanicznej

## Realizacja podjętych zobowiązań

- Rytmiczność produkcji zmienia się w 1967 r. poprawia - zadania dekadowe i miesięczne są wykonane w 100%
- Obniżkę kosztów wykonano w okresie 3 kwartałów w wysokości 1.100.000 zł 436.000 zł.
- Wykonano ponad planowo 18.000 m² papierów fotograficznych o wartości ok 4.28,4 tys zł.
- Wprowadzono na rynek nowe asortymenty chemikalii fotograficznych o wartości
- na 1378 zł podjętych czynów wykonano 975 godzin o wartości 5.830 zł.

6.11.68

*** Modelarnie * Świetlice * Gabinety * Sala taneczna**

# Szwederowo ma swój dom kultury

W Bydgoszczy ciągle jest jeszcze mało placówek kulturalno-oświatowych, w których po południu młodzież i dzieci mogłyby pożytecznie spędzać wolny czas. Potrzebę takiej placówki odczuwano zwłaszcza na Szwederowie. Sprawą zainteresował się Okręgowy Komitet FJN nr 15 i po dłuższych konsultacjach postanowiono wybudować w ogrodzie jordanowskim przy ulicy Małgorzaty Fornalskiej 42 pawilon młodzieżowy. Ponieważ w Prezydium MRN powiedziano, że na ten cel nie ma funduszy, zdecydowano budować w czynie społecznym.

Inicjatywę poparły pobliskie zakłady pracy i młodzież szkół średnich. Nie tracąc czasu, zabrano się do roboty. Szczególnie zaangażowali się uczniowie Zespołu Szkół Zawodowych im. J. Gagarina, którzy wykonali prace wartości 400 tys. zł oraz Bydgoskie Zakłady Fotochemiczne, Bydgoskie Zjednoczenie Budownictwa Miejskiego, Zakłady Radiowe „Eltra" i Zakłady Teletechniczne „Telfa". Ogólna wartość dzielnicowego domu kultury (taka bowiem nazwa najlepiej odzwierciedla charakter tej inwestycji) wyniosła 1,5 mln. zł.



*Na zdjęciu górnym: Ogólny widok domu kultury. Na dolnym: Wnętrze jednego z pomieszczeń.*
*Fot. L. Staniszewski*

Wczoraj, w przededniu 51 rocznicy Rewolucji Październikowej, nastąpiło uroczyste przekazanie domu kultury do użytku młodzieży. Na otwarcie przybyli m. in. I sekretarz Komitetu Miejskiego PZPR Ryszard Dobiszewski, sekretarze KM — Włodzimierz Dąbrowski, Józef Lewkowski oraz Wiesław Folczyk, zastępca przewodniczącego Prezydium MRN Bernard Mross, kierownik Wydziału Oświaty Prez. MRN Władysław Przybylski, dyrektor Zespołu Szkół Zawodowych Aleksy Arndt, kierownicy szkół, radni MRN.

Gości powitał przewodniczący OK FJN nr 15 Leon Soboński, a następnie — po odśpiewaniu przez młodzież hymnu narodowego — głos zabrał kierownik nowej placówki Janusz Kijewski. Podziękował on wszystkim biorącym czynny udział w budowie obiektu, po czym poprosił zastępcę przewodniczącego Prez. MRN B. Mrossa o przecięcie wstęgi.

Dzielnicowy dom kultury prezentuje się okazale. Mieszczą się w nim dobrze wyposażone gabinety: plastyczno-fotograficzny i biologiczny, modelarnia, dwie świetlice (jedna dla dzieci, druga dla młodzieży), sala taneczna itp. Obok domu kultury znajduje się boisko sportowe, mały basenik pływacki i urządzenia do zabaw.

(bis)

---

Dziś niesie

## Jak długo jeszcze?

Trudno sobie dziś wyobrazić aby ludzie mieszkający w centrum miasta zmuszeni byli całymi latami do noszenia wody aż z drugiego podwórza.

Sprawa, niestety, nie jest zmyślona. Dotyczy ona oficyny mieszczącej się przy ul. Dworcowej 49. Pisaliśmy już parokrotnie, że lokatorzy narażeni są na permanentne wdychanie gazów ulatniających się z przyległej do oficyny fabryki, że warunki, w jakich mieszkają, są o wiele gorsze niż były przed kapitalnym remontem. Pogorszył on warunki mieszkaniowe do tego stopnia, że z obawą oczekują zimy. Piece nie grzeją, ściany przepuszczają wilgoć, mokre piwnice nie pozwalają skutecznie przechowywać produktów...

Najbardziej rozżalona jest Helena Witczak. Spodziewała się, że remont kapitalny obejmie również doprowadzenie do jej mieszkania wody. Niestety, tak się nie stało, choć sprawa była prosta: wystarczyło przebić jedną ze ścian i przedłużyć o kilka metrów rurę doprowadzającą wodę. Tak więc schorowana, samotna kobieta zmuszona jest nadal nosić wodę na drugie piętro aż z sąsiedniego podwórka i to w dodatku czerpać ją z kranu zainstalowanego w ubikacji. Nie jest to przyjemne.

Wydaje się nam, że MZBM, do którego apelowaliśmy już o zajęcie się kłopotami mieszkańców wspomnianej oficyny weźmie pod uwagę tę nienaturalną sytuację i możliwie w krótkim czasie podejmie starania o doprowadzenie wody do mieszkania H. Witczak.

(J. S.)

---

# „Foton" spieszy z pomocą młodzieżowym kołom fotograficznym

*Bydgoskie Zakłady Fotochemiczne „Foton", oprócz podstawowego działania produkcyjnego, podejmują szereg akcji na rzecz upowszechniania i rozwoju zainteresowań fotografiką wśród szerokiego kręgu społeczeństwa, a szczególnie wśród młodzieży. Inicjatywy te wypływają nie tylko z pobudek handlowych fabryki, ale są też wynikiem dążenia pracowników zakładu do wzbogacenia swej pracy o ważny element kulturotwórczy.*

*W bieżącym roku „Foton", jako producent materiałów fotograficznych wystąpił z inicjatywą roztoczenia opieki nad szkolnymi kołami fotograficznymi na terenie całego województwa. W tym celu zawarte zostało porozumienie między Zakładami a Kuratorium OSB i Bydgoskim Towarzystwem Fotograficznym, będące podstawą zorganizowania ścisłej współpracy w zakresie udzielania pomocy młodzieżowym kołom fotograficznym.*

*Na zorganizowanych — w celu przedyskutowania najlepszych form działania — konferencjach omówiono szczegółowo problemy i trudności wyłaniające się w związku z tą akcją, zgłoszono propozycje najlepszego ich rozwiązania i ustalono główne kierunki wspólnej działalności. Pomoc w tej akcji zapewnili także przedstawiciele Wojewódzkiej Komisji Związków Zawodowych, Wydziału Kultury MRN i „Fotooptyki". Jako główne formy działania na rzecz popularyzacji i rozwoju amatorskiego ruchu fotograficznego wśród młodzieży przyjęto stworzenie odpowiedniej bazy materiałowo-technicznej (pracownie, sprzęt i materiały fotograficzne) oraz zorganizowanie stojącej na odpowiednim poziomie pracy dydaktyczno-szkoleniowej. W związku z tym BZF „Foton" zobowiązały się do przekazania szkolnym kołom fotograficznym materiałów (a w niektórych wypadkach i sprzętu) a członkowie Bydgoskiego Towarzystwa Fotograficznego — do przeszkolenia nauczycieli i instruktorów prowadzących kółka.*

*Ta pożyteczna akcja ma na celu nie tylko udzielenie pomocy istniejącym już kółkom fotograficznym, ale również tworzenie nowych kół i zaktywizowanie środowiska fotograficznego w naszym województwie.*

(A. P.)

# Komisja Współzawodnictwa Pracy po przeanalizowaniu wyników

przyznała nagrodę zespołową dla prac. Wyrobu Emulsji 6.200 zł
-"- -"- -"- -"- " Oblewu Maszyn. 6.500 zł
Dla oddziału konfekcji – 6.000 zł
" " Chemikalii – 4.500 zł
" " Płyt – 1 500 zł
" pracowników Warsztatu Remontowego 1500 zł.
Nagrodzeni byli pracownicy którzy wykonali swoje zobowiązania:

BPS – młodzieżowe
Kapuśniak – 200 zł
Knuth – 200 zł
Mazurowska – 200 zł

Arkuszarki:
Tykwińska – 200 zł
Janowiak – 200 "
Wysocka – 150 "
Pohl – 150 "

Gilotyny:
Katulski – 200 zł
Podhorodecka – 200 "
Wietrzyński – 150 "
Centkowska – 150 "

Automatyczna krajarka
Włoch J – 250 zł
Zaskowska H – 200 "
Wiśniewska G – 200 "
Ziółkowska Z – 200 "
Kuleta Z – 200 "
Szopieraj E – 200 "
Pronobis Z – 200 "
Kapińska Z – 200 "
Banaszak J – 200 "
Muszyński A – 200 "

Etykietownia
Nowakowska J 200 zł
Wojciechowicz H 160 zł

Wyrób emulsji
Szmachaj – 250 zł
Beczyńska I – 200 "
Bryńczyńska Z 150 "
Nowakowska A 150 "
Kocińska A 150 "

# II półrocze 1967r

Współzawodnictwo pracy przystąpiła cała załoga konfekcji - Oddział Pracy Socjalistycznej 110 prac.

Wyniki zespołów są następujące:

| | | I półrocze | II półrocze |
|---|---|---|---|
| I zespół młodzieżowy | Ob Brzeskiej | 94% | 96 % |
| II " | Ob Wołoszewskiej | 94% | 94 % |
| III " | Ob Lubańskiej | 92% | 92 % |
| Automatyczna krojarka GOEBEL | | | |
| I zespół | tow Schlosser | 93% | 93 % |
| II " | tow Wiśniewskiej | 92% | 92 % |
| Obsługa Arkuszarek | | | |
| I Zespół | tow Pohl | 99 % | 105 % |
| II " | tow Janowiak | 99 % | 104 % |
| III " | tow Tykwińskiej | 98 % | 103 % |

Indywidualne zobowiązania

I Ob Wojciechowicz - 106%
II Ob Kowecka - 99 %
III Ob Kurcz - 95 %
IV Ob Romanowska - 98 %

W II półroczu przystąpiło ogółem 425 pracowników do Socjalistycznego współzawodnictwa pracy:

| | |
|---|---|
| Wyrób Emulsji | - 39 |
| Oblew Papierów | - 60 |
| Konfekcja | -110 |
| Chemikalia | - 53 |
| pozostali | 163 |

W dniu 1.10.1967 zgłosiło się do walki o tytuł BPS 9 brygad z Oddz. Chemikalii 09. 63 osoby z pośród współzawodniczących stanowią:

członkowie BPS - 76 osób
-"- OPS - 110 "
ubiegający się o tytuł BPS 92 " (w lutym 53 z chemikalii
pozostali 147 " (płyty, Gł. Mech. i inni)

Po za współzawodnictwem zorganizowanym, załoga podejmowała zobowiązania z okazji 22 Lipca i Rewolucji Październikowej. Zasadnicze zobowiązania dotyczyły Pozaplanowego wykonania produkcji.

Oblew: -wydajność

| | | | |
|---|---|---|---|
| I maszyna | w I półroczu | 92,3% | w drugim półroczu 92 % |
| II " | " | 92,6% | 92 % |
| III " | " | 91,0% | 90 % |
| IV " | " | 94 % | 93,7% |

## Komisja oceniła wyniki współzawodnictwa za II półrocze 1967 i wytypowała zwycięzców do nagród. Podjęte zobowiązania wybrały następujące brygady

I BPS w składzie: Brzeska, Knuth i Mazurowska,
II BPS -"- Wołoszewska, Renz, Szymańska

Brygady te otrzymały po 1050 zł.

Brygada tokarzy Wegner, Zakurzewski, Hafftkowski - 900 zł
" ślusarzy Izaniak, Kłatecki, Ingram i Czyżewski - 1200 zł
" przy spawarce w Chemikaliach Romanowską i Kwaśniak 600 zł
" Obsługi Arkuszarek
U. Pohl (3 osoby) - 900 zł
M. Janowiak (4 " ) - 1000 zł
J. Tykwińskiej (3 " ) - 600 zł
R. Bączyńskiej (3 ) 450 zł
" Obsługi Gilotyn
Wietrzyński W. (2 osoby) 600 zł
Katylski Ed. ( 3 " ) 750 zł
Switała J ( 3 " ) 400 .
Bączyńskiego J ( 2 " ) 300 .
Lubańska H ( 3 " ) 900 "

Wycieczka Zakładów Włókien Sztucznych we Wrocławiu serdecznie dziękuje Dyrekcji tutejszych Zakładów za umożliwienie zwiedzenia zakładów, zapoznanie się z procesem technologicznym oraz za miłą i serdeczną staropolską gościnę.
Z wielką przyjemnością oczekujemy wycieczki z Waszych Zakładów we Wrocławiu - WZWS.

Bydgoszcz - Wrocław 7.06.1968r.



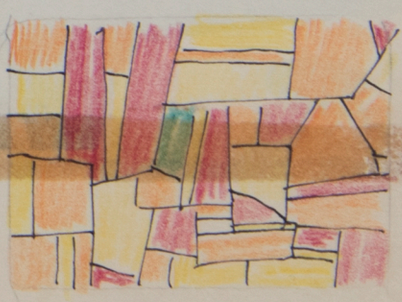
# Ocena realizacji zobowiązań podjętych w 1967 roku.

Załoga nasza podjęła w 1967r zobowiązania na cześć Święta Kobiet, Święta Klasy robotniczej - I Maja, Dnia Chemika, VI kongresu Związków Zawodowych oraz 50-tą Rocznicę Wielkiego Października.

Zobowiązania podjęto na opel „Rokity"

W realizacji tego zobowiązania brało udział 324 pracowników. Zobowiązania podjęły i zrealizowały 4 oddziały Oddziały Produkcyjne w tym Oddział Pracy socjalistycznej uzyskując:

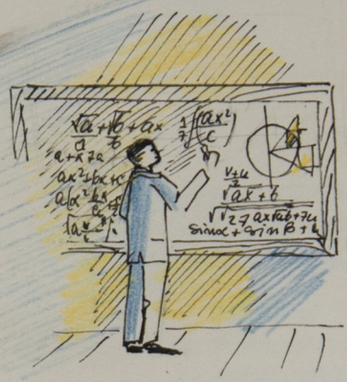
- Znaczną poprawę rytmiczności produkcji
- Obniżkę kosztów o 1.100 tys zł.
- Ponadplanową produkcję o wartości 486000 zł
- Wprowadzając nowe asortymenty produkcji o wartości 28.400 zł.
- Przeprowadzając różnego rodzaju prace - 1378 godzin w ramach czynów społecznych
- Zorganizowano 9 brygad ubiegających się o tytuł BPS







W Zakładzie zorganizowano dla pracowników VII klasę szkoły podstawowej. Uczęszczało do niej ..... pracowników. Ukończyło z wynikami pozytywnymi - ..... pracowników.








# Załoga nasza dla uczczenia V Zjazdu PZPR i świąt okolicznościowych podjęła następujące zobowiązania:

1. Wartość dodatkowej produkcji - 1.725.000 zł.
2. Obniżenie kosztów własnych - 96.182 zł
3. Czyny społeczne na rzecz Zakładu i miasta - 1250 godz = 7.040 zł.

W wartości produkcji dodatkowej znajduje się asortymenty poszukiwane na rynku: jak papier do zdjęć barwnych, nowe chemikalia itp.
Obniżenie kosztów własnych obejmuje wykonanie w ramach tego samego zatrudnienia:

- 3000 m² papieru fotonkolor
- wygospodarowanie 1 etatu w konfekcji
- wykonanie pozaplanowe 40.000 szt folii do daktyloskopii
- skrócenie cyklu remontów

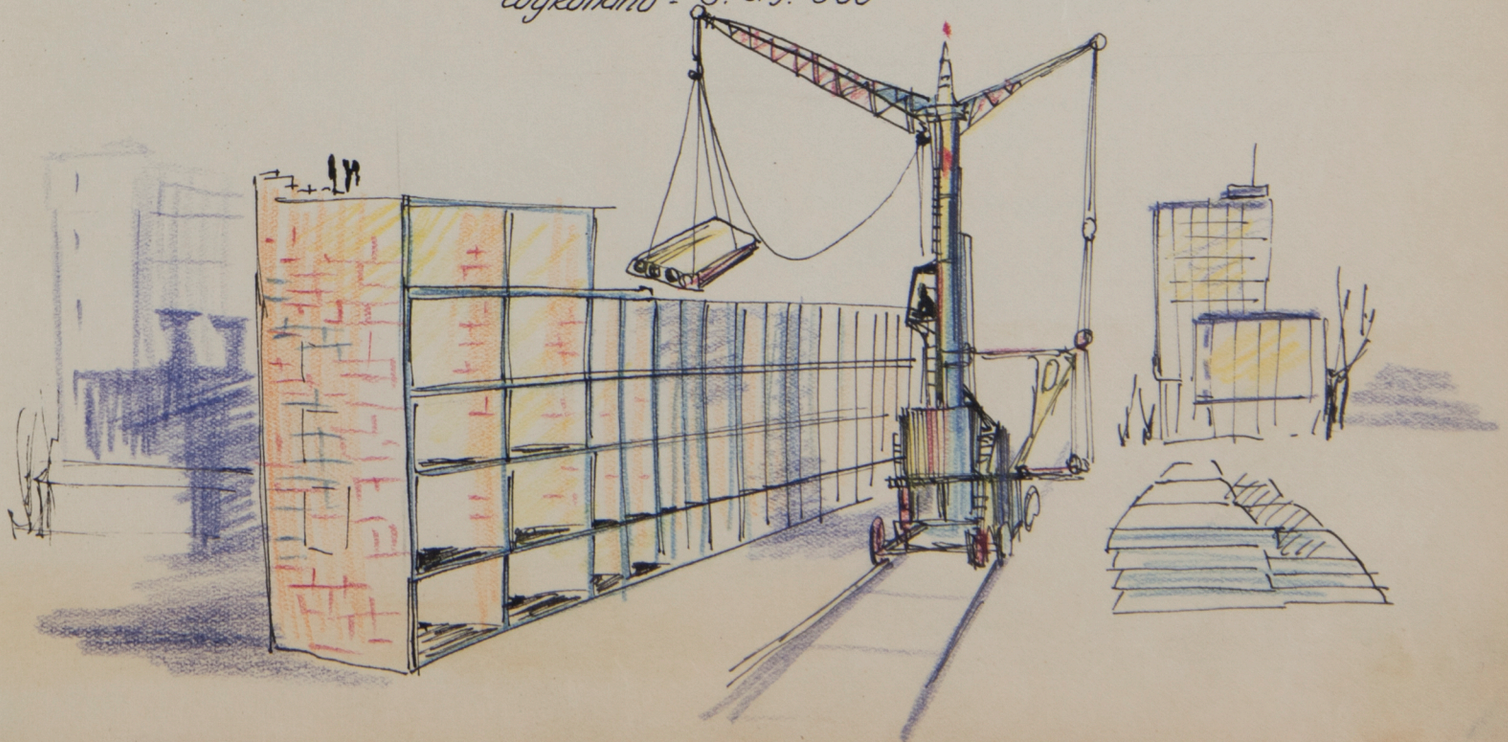
W ramach społecznych załoga podjęła zobowiązania porządkowania terenu. Poza tym załoga podjęła zobowiązania zmierzające do:

- zapewnienia pełnego wykonania zadań gospodarczych 1968 r.
- poprawę jakości produkcji
- rozwój socjalistycznego współzawodnictwa pracy
- zmniejszenia pracy w godzinach nadliczbowych

Zakładowe Laboratorium Badawcze zobowiązanie - wykonania 70 fotos ów reklamowych o wartości 17.000 zł.

Realizacja zobowiązań przedzjazdowych wg stanu na dzień 30 września 1968 przedstawia się następująco:

- ogółem wartość dodatkowej produkcji wynosi:
  - podjęto - 4.398.000
  - wykonano - 5.219.000



## Spotkanie w „Wiskordzie"

# Uczestnicy Czynu Zjazdowego przy stole obrad

WCZORAJ W ZAKŁADACH WŁÓKIEN SZTUCZNYCH „Wiskord" odbyło się spotkanie członków Brygad Pracy Socjalistycznej, wyróżniających się w realizacji czynu zjazdowego. Reprezentowane były Zakłady Włókien Sztucznych „Stilon" — Gorzów, „Elana" — Toruń, Bydgoskie Zakłady Fotochemiczne oraz gospodarze. Obecni byli m. in.: dyrektor Zjednoczenia Przemysłu Włókien Sztucznych w Łodzi — mgr inż. Cezary Staniewicz, przedstawiciel ZG ZZChem. — Ryszard Romaniak, sekretarz KM PZPR — Włodzimierz Kamiński i przewodniczący ZO ZZChem. — Andrzej Zawiasa.

SPOTKANIE stało się okazją do bezpośrednich rozmów i wymiany doświadczeń uczestników czynu zjazdowego z branży włókien sztucznych, która zgodnie z informacją zawartą w referacie dyrektora C. Staniewicza powitała V Zjazd Partii wykonaniem zobowiązań wartości 148 mln zł. Również wybór miejsca spotkania nie był przypadkowy, gdyż Zakłady Włókien Sztucznych „Wiskord" zajmują aktualnie I miejsce w międzyzakładowym współzawodnictwie i legitymują się wykonaniem zobowiązań zjazdowych wartości 8 800 tys. zł. Załoga „Wiskordu" masowo uczestniczy w socjalistycznym współzawodnictwie pracy, posiada 48 brygad BPS, a 109 dalszych brygad ubiega się o ten zaszczytny tytuł.

W TRAKCIE OBRAD wręczone zostały członkom przodujących brygad nagrody pieniężne. Wśród wyróżnionych znalazły się m. in. brygada elektryków Józefa Faryniarza, mechanicy Stanisława Lesiaka i zespół Julii Kuchnio z przewijalni jedwabiu ZWS „Wiskord". Pozostałą część spotkania wypełniło zwiedzanie zakładu, występy artystyczne zespołu dziecięcego i wieczorek taneczny. (kk)

30. XI 1968r.

# Protokół z posiedzenia Komisji Współzawodnictwa Pracy z dnia 6 grudnia 1968r

Obecni:
Ob. E. Drzewiecki - Przewodniczący
Ob. J. Rochnowski - sekretarz
Ob. inż. R. Puciul - członek
Ob. mgr. T. Waligóra - członek

## Po zapoznaniu się z wynikami oceny punktowej współzawodniczących za I półrocze br. Komisja dokonała klasyfikacji w/g ilości zdobytych punktów:

### I Wyrób emulsji papierów fotograficznych

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. | Brygada | Ob. Beczyńskiej | 49 pkt |
| 2. | " | Ob. Sobczak | 45 " |
| 3. | " | Ob Szmachaj | 43 " |
| 4 | " | Ob. Brymczyńskiej | 40 " |

### II Oblew maszynowy papierów

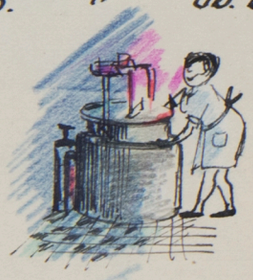
| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. | Brygada | Ob. Kłodzińskiego | 46 pkt |
| 2. | " | Ob. Jaworskiego | 44 " |
| 3. | " | Ob. Szlantyńskiego | 41 " |
| 4. | " | Ob. Basińskiego | 40 " |
| 5. | " | Ob. Gałasza | 38 " |
| 6. | " | Ob. Smigielskiego | 37 " |
| 7. | " | Ob. Kozłowskiego | 35 " |
| 8. | " | Ob. Kusia | 35 " |
| 9. | " | Ob. Nawrockiego | 35 " |
| 10. | " | Ob. Roguszki | 33 " |
| 11. | " | Ob. Koseckiego | 32 " |

### III Konfekcja papierów fotograficznych

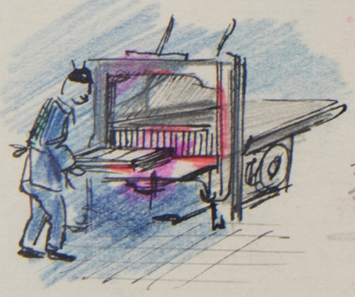
| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. | Brygada | Ob. Kapusniak | 35 pkt |
| 2. | | Ob. Lubańskiej | 33 " |
| 3. | | Ob. Pohl | 49 " |
| 4. | | Ob. Schlosser | 44 " |
| 5. | | Ob. Lenc | 39 " |
| 6. | | Ob. Ziółkowskiej | 48 " |
| 7. | | Ob. Narożnej | 41 " |
| 8. | | Ob. Pacholak | 35 " |

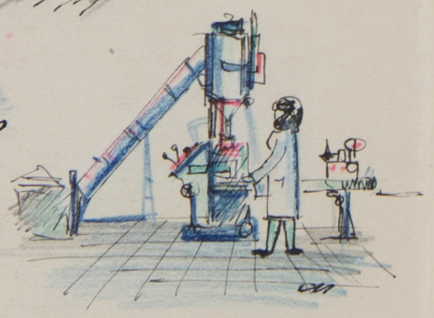
### IV. Chemikalia fotograficzne.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. | Brygada | Ob. Maday | 46 pkt |
| 2. | " | Ob. Mynarskiej | 45 pkt |
| 3. | " | Ob. Kowalczyk | 44 " |
| 4. | " | Ob. Wałkowiak | 40 " |
| 5. | " | Ob. Romanowskiej | 39 " |
| 6. | " | Ob. Drożek | 39 " |
| 7. | " | Ob. Owczarzak | 38 " |
| 8. | " | Ob. Borowskiego | 38 " |









Stan funduszu nagród na współzawodnictwo pracy na dzień 6 grudnia 1968r wynosi 25.200 zł. Do podziału zasadniczego funduszu nagród komisja przyjęła następujące proporcje

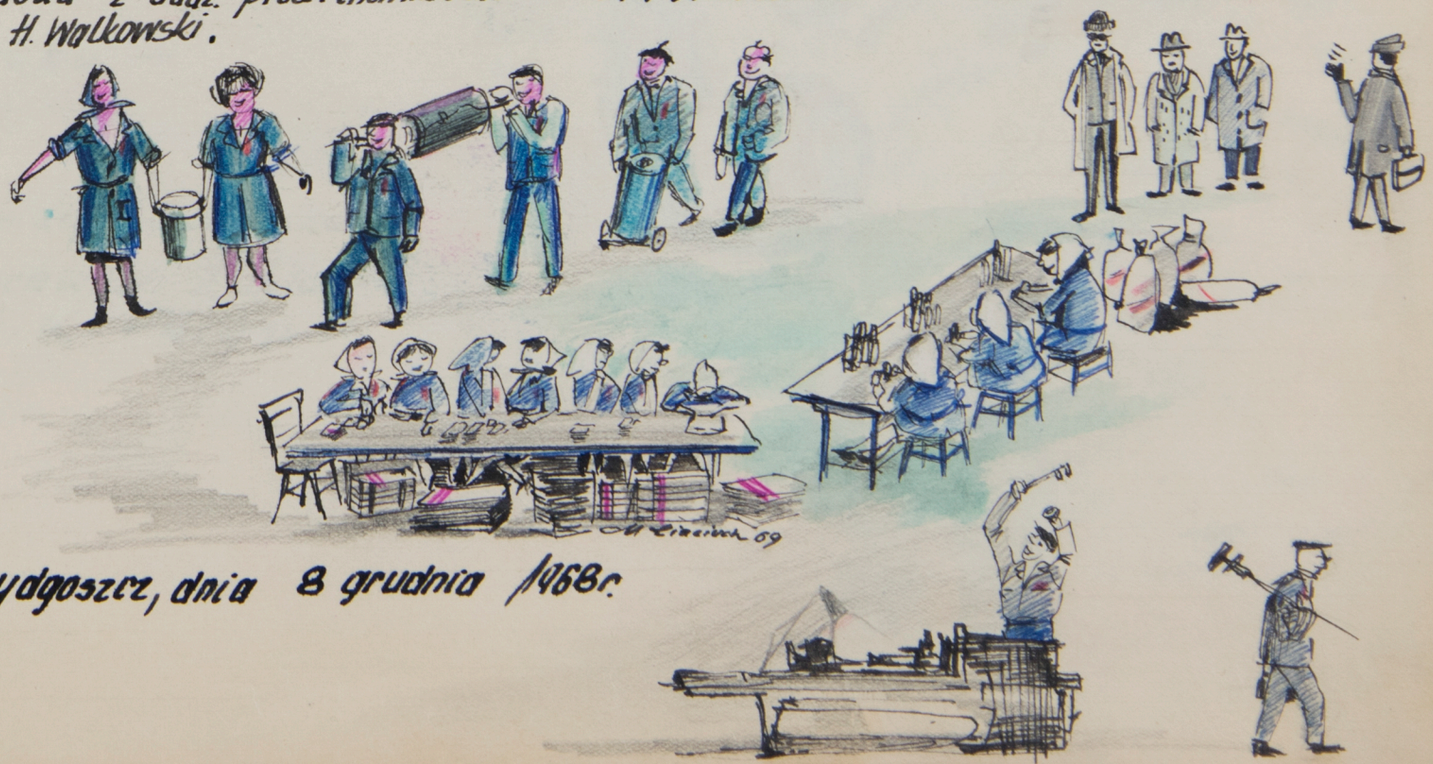
| ilość brygad | ilość nagród I | II | III | IV |
|---|---|---|---|---|
| 1 - 2 | | | | + |
| 3 - 4 | | | + | + |
| 5 - 8 | | + | + | + |
| 9 - 16 | + | + | + | + |

Dodatkowo w ramach posiadanego funduszu przyznano nagrody pocieszenia. Na podstawie ogólnej oceny wg punktacji uwzględniając podane wyżej zasady oraz nagrody pocieszenia. Komisja dokonała podziału nagród na poszczególne brygady jak następuje:

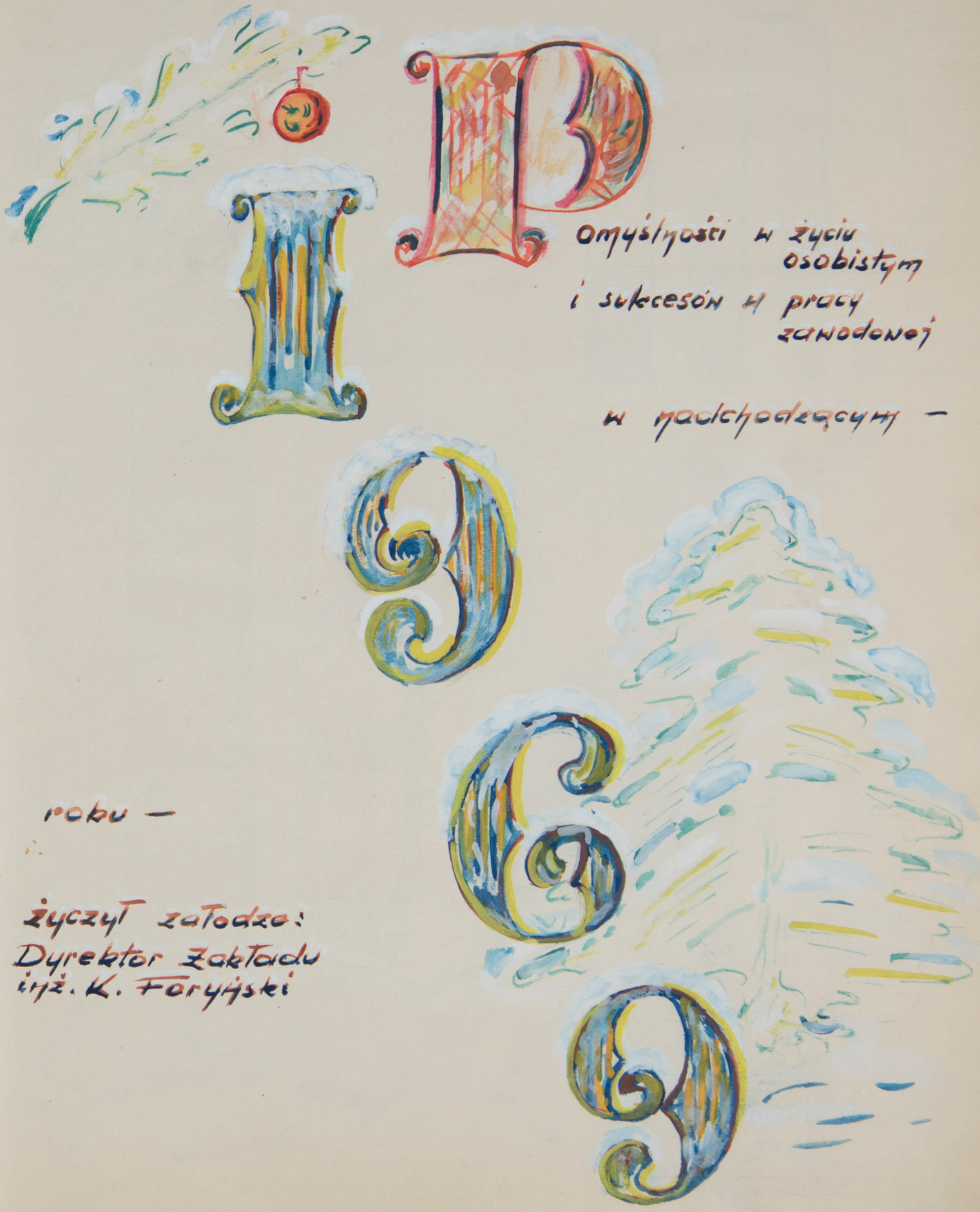
| | | | |
|---|---|---|---|
| **I. Wyrób emulsji** | | | |
| 1. Brygada | Ob. Beczyńskiej | 14 osób | 3.500,- zł |
| 2. " | Ob. Sobczak | 15 " | 3.000 " |
| **II Odlew maszynowy** | | | |
| 1. Brygada | Ob. Kłodzińskiego | 5 " | 1.500 " |
| 2. " | Ob. Jaworskiego | 5 " | 1.250 " |
| 3. " | Ob Szkatulskiego | 4 osoby | 800 " |
| 4. " | Ob Basińskiego | 6 osób | 900 " |
| **III Konfekcja Papieru** | | | |
| 1. Brygada | Ob Kapuśniak | 3 osoby | 750 " |
| 2. " | Ob Lubańskiej | 3 " | 600 " |
| 3. " | Ob Ziołkowskiej | 9 osób | 1800 " |
| 4. " | Ob Narożnej | 6 " | 1200 " |
| 5. " | Ob Pohl | 4 osoby | 800 " |
| 6. " | Ob Schlosser | 3 " | 450 " |
| 7. " | Ob Pacholak | 8 osób | 1200 " |
| **IV Chemikalia fotograficzne** | | | |
| 1. Brygada | Ob. Mądry | 10 osób | 2500 " |
| 2. " | Ob. Mynarskiej | 2 osoby | 400 " |
| 3 " | Ob. Kowalczyk | 8 osób | 1200 " |
| **V Brygady remontowe** | | | |
| 1. Brygada | ślusarzy | 2 osoby | 600,- |
| 2 " | ślusarzy | 4. osoby | 800,- |
| | | Razem | 23.150 zł |

Nagrody winny być podzielone na poszczególnych pracowników wyróżnionych brygad.

Dodatkowych informacji o współzawodnictwie pracy i współzawodniczących udzielili z Oddz. prod. Chemikaliów - Ob. H. Wesołowska i z Oddz. remontowego Ob. H. Walkowski.



Bydgoszcz, dnia 8 grudnia 1968r.


Pomyślności w życiu osobistym
i sukcesów w pracy zawodowej
w nadchodzącym –
roku –
życzył załodze:
Dyrektor Zakładu
inż. K. Foryński

# zadania roku 1968 - wykonaliśmy w 102 %








Najlepszych wyników w pracy zawodowej, zdrowia i pomyślności w życiu osobistym z okazji Międzynarodowego Dnia Kobiet życzą:

Bydgoszcz, dnia 8 marca 1969 r.

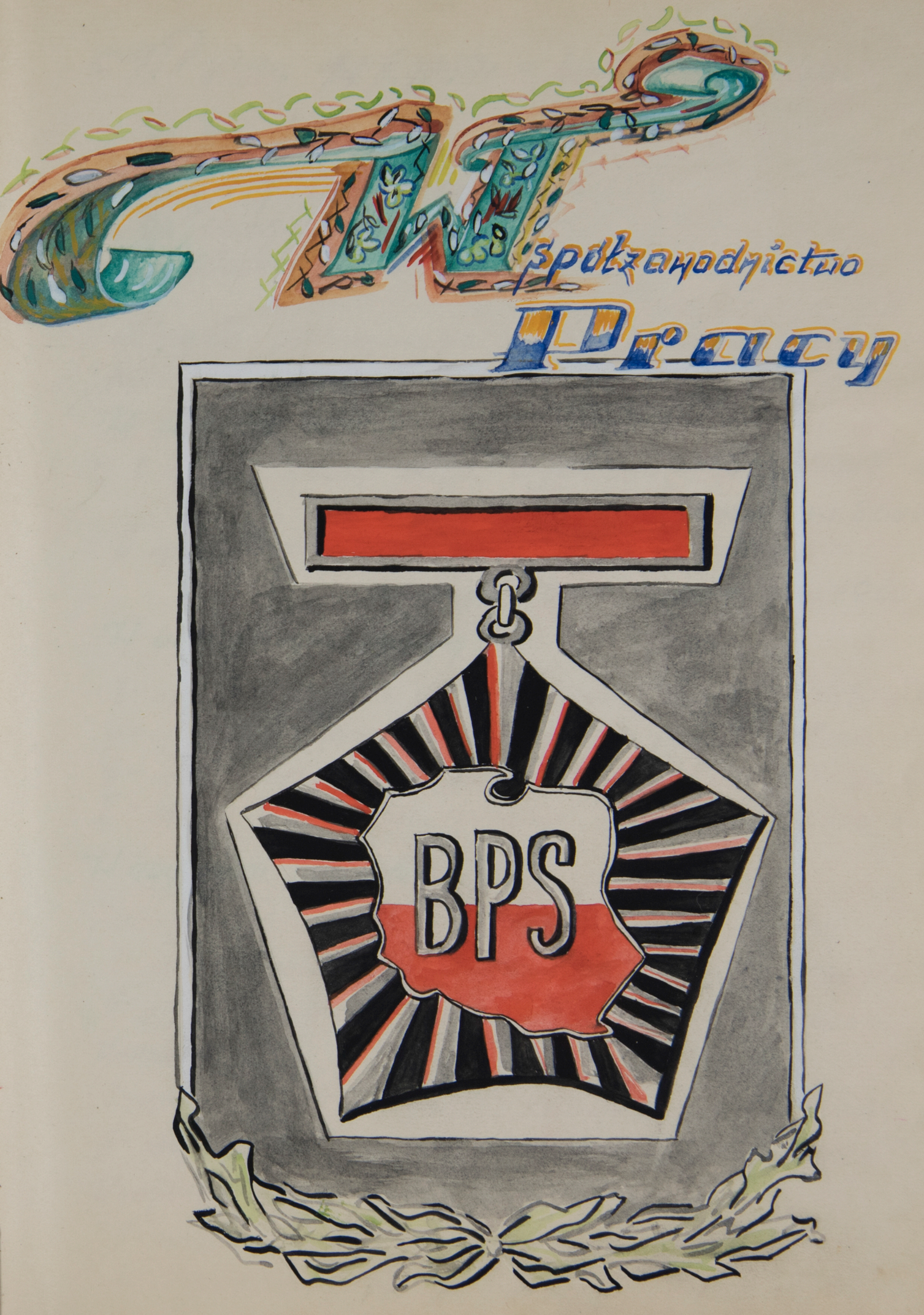
Międzynarodowy Dzień Kobiet uczczono uroczystą wieczornicą. Kobietom wręczono upominki.




Święto pracy uczciliśmy uroczystą akademią, którą uświetnili swoją obecnością przedstawiciele: KW PZPR, ZO ZZ Chemików, Wojska Polskiego, ZW ZMS, Miejskiego Sztabu Wojskowego i Zarządu emerytów.

Wyróżniającym się pracownikom - w pracy zawodowej i społecznej - wręczono dyplomy i nagrody pieniężne.

W części artystycznej wystąpił zespół z I Liceum Ogólnokształcącego.


Zrzeszenie
Pracy
BPS

W dniu 14.V.1969r. - komisja w składzie:

1. Ob. Włodarczak Waleria
2. Ob. Waligóra Teresa
3. Ob. Rochynowski Józef
4. Ob. Kieszkowski Franciszek

dokonała podsumowania wyników pracy za II półrocze 68r typując do nagród zwycięskie brygady:

W wyrobie emulsji:

- I miejsce zdobył zespół brygadzistki Beczyńskiej, uzyskując 27 pkt i nagrodę zesp. 2.600 zł
- II miejsce zdobył zespół brygadzistki Szmachaj, uzyskując 26 pkt i nagrodę zesp. 1.950 zł

W oblewie maszynowym:

II - miejsce brygada Ob. Jaworskiego - pkt. 27 - 1250 zł.
IV - miejsce brygada Ob. Gołasza - pkt. 25 - 1000 zł
III - miejsce brygada Ob. Roguszki - pkt. 26 - 1250 zł
I - miejsce brygada Ob. Kosseckiego - pkt. 26 - 1500 zł

W konfekcji pap foto:

Pakowaczki:

I - miejsce zespół ob. Lubańskiej - pkt. 29. nagroda - 900 zł.
II - miejsce zespół ob. Kapuśniak - pkt. 25. nagroda - 600 zł.

Arkuszarki:

I - miejsce zespół ob. Pohl - pkt. 29. nagroda - 750 zł
II - miejsce zespół ob. Schlosser - pkt. 28, nagroda - 600 zł

Krajarka "Goebel":

I - miejsce zespół ob. Ziółkowskiej - pkt 27. nagroda - 1.800 zł
II - miejsce zespół ob. Janowiak - pkt. 25, nagroda - 1.350 zł

Etykietowanie:

I - miejsce zespół ob. Pachołek - pkt. 32, nagroda - 1.200 zł
II - miejsce zespół ob. Muszyńskiej - pkt. 27, nagroda - 1350 zł

W chemikaliach foto:

1. Zespół ob. Kowalczyk - pkt. 22, nagroda 800 zł
2. Zespół ob. Madaj - pkt. 22, nagroda 2.000 zł
3. Zespół ob. Mitynarskiej - pkt. 22, nagroda 400 zł

Współzawodnictwo indywidualne w konfekcji pap.

1. Ob. Leśniewska Józefa - pkt. 24, nagroda 300 zł.
2. Ob. Maćkowska-Lucja - pkt. 21, nagroda 200 zł.

Ponadto przyznano ob. Wesołowskiej Helenie nagrodę w kwocie zł - 200, za aktywny udział w rozwoju współzawodnictwa pracy.

Bydgoszcz, 14 maja 1969 r.

# SPORT

WYPOCZYNEK

TURYSTYKA



W stronie Morskie - nasz nowy ośrodek wypoczynkowy.





Sokole Łużnica - ośrodek campingowy - cieszy się dużym powodzeniem.

Przygotowanie ośrodka do sezonu.





# Wędkarze - konkursy = ryby !!!



losowanie stanowisk.







Szkoda; takie ryby brały - ale nigdy w konkursie.





Często o I-miejscu decydowały "TAKIE SZTUKI"





Wyjazdy techniczne



i



Bieszczady.

wycieczki.





Przy pomniku Gen. K. Świerczewskiego





Na trasie do Krakowa





Świnoujście.

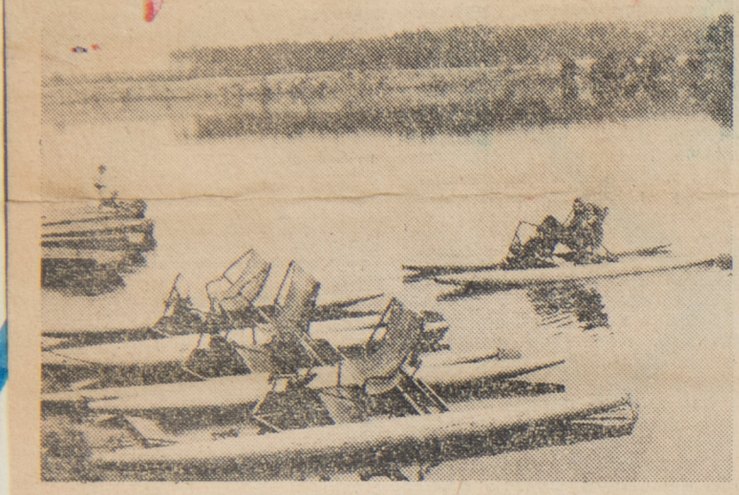




Na skałach Ojcowa.

# Nad Zalewem Koronowskim...

Mija kolejny (który to już?) rok, a wielkie wczasowisko dla bydgoszczan nad Zalęwem Koronowskim jest ciągle niespełnionym marzeniem. Myślę przede wszystkim o Romanowie, gdzie co prawda zaczęło się w tym roku coś dziać, ale wszystko idzie jak z kamienia. Jest już zresztą nad Zalewem sporo miejsc wczasowych, są to jednak ośrodki zakładowe, dostępne tylko dla nielicznych, nam chodzi jednak o urządzenia dostępne dla wszystkich, takie jakie mają właśnie powstać w Romanowie. Ale jak się nie ma co cię lubi, trzeba polubić to co jest.



Przystań „Fotonu" na Zalewie.

Obecnie jako tako zagospodarowane są Pieczyska, Zamrzenica, Sokole Kuźnica, Krówka. Są tam ośrodki zakładowe Bydgoskiego Przedsiębiorstwa Budownictwa Przemysłowego „Pomorze", Zakładów Celulozy i Papieru w Świeciu, Bydgoskiej Fabryki Opakowań Blaszanych, Bydgoskiego Przedsiębiorstwa Budownictwa Miejskiego, Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych i wielu innych. W Sokole Kuźnicy jest duży ośrodek wypoczynkowy PTTK. Wyjątkowe walory tych okolic sprawiają, że są one znane lepiej... w Warszawie niż w Bydgoszczy, bowiem już w marcu prawie wszystkie miejsca w stanicy PTTK w Sokole Kuźnicy zostały wykupione przez warszawiaków.



W ośrodku wypoczynkowym „Fotonu".

Od kilku lat w Sokole Kuźnicy, w młodym zagajniku, obok wysokiego lasu urządziły swój ośrodek wczasowy Bydgoskie Zakłady Fotochemiczne. Jest tu 13 domków campingowych dość komfortowych dla około 60 osób. Oświetlenie jest elektryczne, więc w świetlicy jest telewizor. Urządzono też bardzo starannie plac zabaw dla dzieci. Przed każdym domkiem na stałe zatknięty jest parasol. Każdy domek dysponuje dwoma leżakami. Posiłki wczasowicze przygotowują sami, każda rodzina ma kuchenkę na gaz propan-butan. W przystani na Zalewie jest 5 rowerów wodnych, 4 kajaki, 5 łodzi rybackich, ale... nie można się kąpać, nie ma wytyczonego kąpieliska, strzeżonej plaży. Podobno zakłady zamierzają zbudować ruchomy pomost na wodzie umożliwiający kąpiel.

Zamierza się też zbudować stołówkę, zaopatrzenie bowiem w żywność sprawia wczasowiczom sporo kłopotu. Pod jednym względem ośrodek „Fotonu" zasługuje na uwagę, ogromną większość wczasowiczów stanowią tutaj robotnicy. Na turnusie w II połowie lipca były tylko 2 rodziny pracowników umysłowych. Jest to chyba przekonywającym dowodem tego, że jeśli się stworzy sprzyjające warunki, to robotnicy wcale nie stronią od wypoczynku w zakładowych ośrodkach wczasowych.

Znacznie większy i zasobniejszy jest ośrodek wczasowy w Krówce nad jeziorem Stoczek, jeden kilometr od Sokole Kuźnicy. Znajduje się tu 50 domków campingowych Bydgoskiego Przedsiębiorstwa Budownictwa Miejskiego i 15 domków Bydgoskiego Przedsiębiorstwa Budownictwa Inżynieryjnego, pod jednym zarządem. Przebywa tu 210 wczasowiczów, w tym 74 dzieci. Jest duża stołówka, łazienka z ciepłą wodą, oświetlenie elektryczne nawet na zewnątrz, a w każdym domku gniazdko dla maszynki do golenia. Urządzono boisko do gier, plac zabaw dla dzieci, a na zakończenie każdego turnusu organizuje się bal dziecięcy.

W przystani do dyspozycji wczasowiczów są 2 rowery wodne, 14 kajaków, 18 łodzi rybackich. W budowie jest hangar na sprzęt wodny, jego ukończenie przewidziano na sierpień. W przyszłym roku po wycięciu 2 ha lasu (jest już zgoda Dyrekcji Lasów) poszerzy się plażę, nawiezie się piasku. Wokół, w lesie, na jeziorze i Zalewie — raj dla zbieraczy jagód i grzybów, dla rybaków. Odpoczynek — idealny.

Przejeżdżając dość dobrą drogą od Koronowa przez Różanę do Krówki, przez las ciągnący się dziesiątki kilometrów nad Zalewem, mogliśmy podziwiać wspaniałe widoki i rozkoszować się idealną ciszą. Nigdzie nie widać żywego ducha, z rzadka tylko spotyka się wędkarza na motocyklu, wracającego z połowu. Warunki do odpoczynku znakomite. A więc — nad Zalew.

H. SŁAWETA
Fot. L. STANISZEWSKI



Malowniczy widok.










Dla uczczenia 25-lecia PRL i 50-lecia Zw. Zaw. Chemików - Ognisko TKKF "Foton", pod patronatem Rady Zakładowej, Rady Robotniczej, Dyrekcji i przy współudziale LOK - zorganizowało i przeprowadziło w dniach 9-31 maja 69r.

# Wielki Popularny Turniej Pracowników BZF

Główne nagrody to:

1) puchar Dyrektora BZF
2) puchar Przewodniczącej RZ.

Turniej obejmował 3 konkurencje:

1). trójbój popularny: a) przeciąganie liny
b). rzut granatem
c) strzelanie bramek

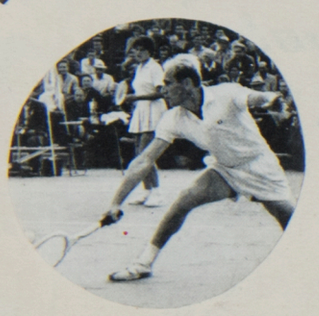
2) bomletka
3) strzelanie z kbks.

Łącznie uczestniczyło 230 osób, a więc 50% załogi.

Puchary zdobyli: Dział Gł. Mechanika
Dział Konfekcji Papierów

Uroczyste zakończenie turnieju, oraz wręczenie licznych nagród odbyło się 6 czerwca, w Klubie "Mozaika". Tego nadzwyczaj miłego wieczoru, zakończyła się zabawą taneczną. Przygrywała orkiestra pod batutą kol. Benedykta Chichlińskiego

Kolejną imprezą - dla uczczenia 25-lecia PRL i 50-lecia Zw. Zaw. Chemików - był udział naszej ekipy, członków TKKF "Foton" w Okręgowej Spartakiadzie Chemików w Mątwach.
Startowaliśmy w konkurencjach:
1) Strzelanie z kbks
2) Konietka - kobiety i mężczyźni w dwóch kat. wieku
3) Przeciąganie liny
Ogromnym sukcesem zakończyła się gra w konetkę, gdzie nasze panie, w kat. wieku powyżej lat 25 zajęła trzy pierwsze miejsca. W kategorii wieku poniżej lat 25 zajęliśmy II-gie miejsce.
Drużyna strzelecka zajęła IV-punktowane miejsce.





Na zakończenie sezonu - Ognisko TKKF zorganizowało mecz piłki nożnej, pomiędzy drużynami: KS "Festoniki" - pracownikami produkcji i KS "Remontowi" - pracownikami Działu Gł. Mechanika. Impreza, którą zorganizowano pierwszy raz - zakończyła się zwycięstwem "Festoników"

Były to naprawdę udane imprezy - zresztą popatrzmy na załączone zdjęcia.





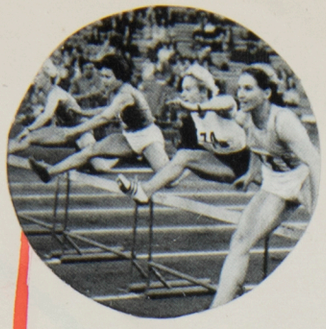
Przeciąganie liny cieszyło się największym powodzeniem.

Humor dopisywał nawet przy największym wysiłku.



Ciągną koleżanki z Działów: Gł. Technologa i Obsługi Klienta.





Tym rzutem kol. Górecka zdobyła cenne punkty dla drużyny KT.





Radość z odniesionego zwycięstwa.




Początek uroczystości - kończącej zmagania turniejowe.



Przemawia Dyrektor inż. K. Foryński



Nagrody.



Za chwilę nastąpi wręczenie głównych nagród - pucharów. Wręczenia dokonają fundatorzy — Dyr K. Foryński i Przewodniczą[illegible] R.Z. Kol. Z. Wybrańska.





Kol. S. Behrendt
Prezes Ogniska TKKF

Imprezę podsumowują:

i kol. Z. Wybraniska





Wyniki ogłasza kol. R. Fadelski







Puchar Rady Zakładowej zdobył zespół Oddz. Konfekcji Papierów.



Najlepsi w dometce: kol. kol. H. Nowakowski, K. Górski i W. Żak



Oni ciągnęli najmocniej!!
Nagrody za I. miejsce w przeciąganiu liny wręcza kol. H. Szefka



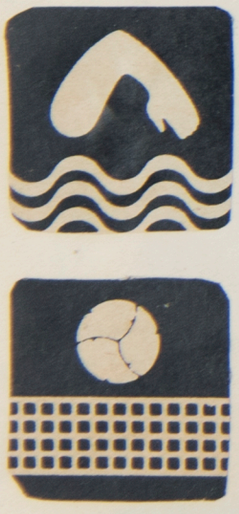


Specjalne upominiki za efektowne stroje.





Upominek dla najstarszego uczestnika turnieju.





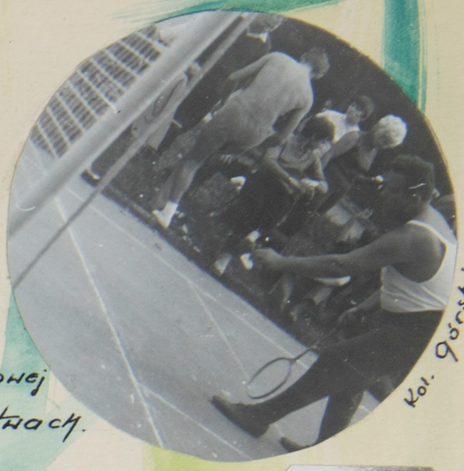
Kwiaty za pomoc w zorganizowaniu turnieju otrzymuje Szef ZOS-u kol. Ćwiklinski.



Kol. H. Żak



Kol. Pietrowska



Kol. Górski

Tak walczyliśmy w Okręgowej Spartakiadzie Chemików w Mątwach.



Dyplomy za strzelanie:
Kol. Kol. Bednarski i Puttkiewicz



Masi w defiladzie



Kibicujemy.



Kol. Pietrowska (II-miejsce).





Chociaż to nie Olimpiada i Mazurka nie grają - ale stanie na podium zwycięzców to zawsze przyjemne przeżycie.

Kol. Kol. Jasińska (II-miejsce)
Wybrańska (I-miejsce)
Grajewska (III-miejsce)

"Tego jeszcze nie było" - mecz piłki nożnej: "Festoniki" contra "Remontib"



Prezentacja drużyn.



Oj - gdzież ta piłka?




Kibice jak zawsze - dopisali.



Takiego złożenia do strzału nie powstydziłby się nawet sam Lubański.



Mecz toczył się w prawdziwej angielskiej mgle, stąd fotoreporterzy mieli kłopoty z wyszukaniem piłki a czasem i zawodników.

Ale najprzyjemniejszym wypoczynkiem, z którego najchętniej korzystają nasi pracownicy - to spływy kajakowe.





W tej dyscyplinie mamy już swoje długoletnie tradycje.



"Dorobiliśmy" się kilku "przodowników turystyki kajakowej", "Miłośników Brdy", mamy przeszkolonych organizatorów "wypoczynku po pracy" - dużo nagród i dyplomów uczestnictwa w spływach.

Brda - rzeka międzynarodowych spływów, to nasza ulubiona trasa.









Woziwoda
Zielonka

Gołąbek

UCHOLA

udzki Most



Piła - Młyn

Sokole - Kuźnica

KORONOWO

Wilcze Gardło

Samociążek



BYDGOSZCZ


KOŁOBRZEG
- Kolonie letnie -



















# DZIEŃ

Na uroczystej akademii wręczono przyznane odznaczenia:

Złote Krzyże Zasługi:

Ob. H. Skrobackiej
Ob. mgr J. Paleckiemu

Srebrne Krzyże Zasługi:

Ob. mgr H. Szewsoni
Ob. M. Bubaczoni
Ob. K. Ulińskiej.

Brązowe Krzyże Zasługi:

Ob. K. Kędzierskiej
Ob. Z. Pachola k
Ob. R. Grzelak

Srebrne Odznaki Związkowe

Ob. G. Czerniińska
Ob. H. Struyalskiej
Ob. J. Schroeder

Przodownik Pracy Socjalistycznej:

Ob. J. Neuman
Ob. W. Lemańskiemu
Ob. Z. Brynczyńskiej
Ob. S. Gdańskiej
Ob. S. Rojewskiej
Ob. H. Grendzie
Ob. J. Ciży
Ob. Z. Krajczakoni
Ob. E. Włodzińskiemu
Ob. R. Jahorskiemu
Ob. J. Kusioni
Ob. H. Wasotowskiej.

"Racjonalizator Produkcji"

Ob. H. Szefce
Ob. Z. Włodzińskiemu
Ob. M. Borzychoni
Ob. B. Potkienickoni
Ob. J. Włochoni



Na uczczenia V Zjazdu PZPR i 25-lecia PRL załoga Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych - podjęła szereg zobowiązań na ogólną wartość - 3.929 tys. zł.

| L.P. | Treść zobowiązań | Wartość podjętych zobowiązań |
|---|---|---|
| 1. | Wykonanie ponad plan papieru foto barwnego w ilości 14.000 m² | 1.514,0 tys. zł |
| 2. | Wykonanie papieru foto - na eksport w ilości 70.000 m² | 1.590,0 tys. zł. |
| 3. | Wykonanie chemikaliów:<br>- zestawów 5-litrowych do fotografii barwnej<br>- wywoływacza W 2-9 | 20,5 tys. zł<br>i 10,4 tys. zł |
| 4. | Wykonanie - poza planem - folii do dalety-skopii | 352,0 tys. zł. |
| 5. | Pełne uruchomienie automatów do pokonania chemikaliów | 12,7 tys. zł. |
| 6. | Przepracowanie w czynie społecznym 1.147 godz. | 8,2 tys. zł |
| 7. | Inne | 21,2 tys. zł |

## Emeryci dziękują

◇ Renciści i emeryci Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych „Foton", serdecznie dziękują radzie zakładowej, radzie robotniczej i dyrekcji zakładów za zorganizowanie dwudniowej wycieczki do Warszawy. Pełni zadowolenia wrócili jej uczestnicy wynosząc jak najmilsze wspomnienia.

**Na forum związkowych konferencji**

# CHEMICY o swoich problemach

Z udziałem 113 delegatów, reprezentujących blisko 45 tys. członków Zw. Zaw. Chemików z województw bydgoskiego i gdańskiego, obradowała wczoraj w Domu Kultury Zakładów Chemicznych „Zachem" w Bydgoszczy VIII Okręgowa Konferencja Sprawozdawczo-Wyborcza ZZCh. Na konferencję przybyli m. in.: wiceprzewodniczący Zarządu Głównego Zw. Zaw. Chemików **Leon Dusik**, sekretarz KW PZPR **Jan Przytarski**, przewodniczący Wojewódzkiej Komisji Związków Zawodowych **Zdzisław Furmanek**.

Referat wprowadzający do dyskusji wygłosił przewodniczący Zarządu Okręgu Związku Zawodowego Chemików **Henryk Głazikowski**.

**W ocenach konferencji — referacie i dyskusji — poczesne miejsce zajęły problemy bhp i warunków socjalno-bytowych załóg. Mimo pewnych istniejących braków i niedociągnięć w okresie ostatnich trzech lat poprawiła się sytuacja w Grudziądzkich Zakładach Przemysłu Gumowego, gdzie uruchomiono produkcję materaców w nowej hali, ukończono budowę nowej hali pras. W Zakładach Chemicznych w Bydgoszczy w wydziale 700 przystąpiono do zmiany procesu technologicznego, celem zlikwidowania zapylenia związkami ołowiu. W Fabryce Farb i Lakierów w Gdańsku poprawiono warunki pracy, dzięki zastosowaniu transportu rurociągiem. Nie wszędzie jednak sprawy bhp są należycie rozwiązywane. Mimo różnych prób nie zlikwidowano np. nadmiernego zapylenia na oddziałach wapiennych, kalcynacji i elektrocieplowni w Janikowskich Zakładach Sodowych, w odważalniach Zakładów Przemysłu Gumowego w Grudziądzu; w zestawialniach surowców w przemyśle szklarskim itp.**

Za plus uczestnicy konferencji uznali fakt, że w ubiegłej kadencji oddane zostały do użytku dwa przedszkola przyzakładowe: w Janikowskich Zakładach Sodowych i Grudziądzkich Zakładach Przemysłu Gumowego.

**Przedstawiano z konferencyjnej trybuny liczne kłopoty w realizowaniu inwestycji socjalno-bytowych. Delegaci organizacji związkowych chemików mówili też o niskiej wciąż jeszcze jakości odzieży roboczej itp.**

W dyskusji głos zabrał sekretarz KW PZPR **Jan Przytarski**. Mówca przedstawił dorobek PRL i województwa bydgoskiego w 25-leciu, ze szczególnym uwzględnieniem przemysłu chemicznego. Omówił też zadania stojące przed gospodarką na-

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

## Chemicy o swoich problemach

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

rodową w bieżącym roku i najbliższych latach.

Podczas konferencji odbyła się miła uroczystość wręczenia brygadom **Heleny Lubańskiej i Jana Świtały** z Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych odznak „Brygada Pracy Socjalistycznej".

W wyniku wyborów przewodniczącym Zarządu Okręgu został ponownie Henryk Głazikowski, sekretarzem zaś Roman Stolarczyk. (bis.)



# współzawodnictwo pracy.

## I-półrocze 1969r.

Komisja ustaliła i zatwierdziła do nagród następujące brygady współzawodniczących:

W Hydrobie Emulsji:

- I- miejsce, zespół Ob. Brynczyńskiej pkt 33, nagroda zespołowa - 1.400 zł.
- II- miejsce, zespół Ob. Sobczak pkt 32, nagroda zespołowa - 2.250 zł.

W Oblewie Maszynowym:

- brygada (I- maszyny) Ob. Basińskiego - pkt 25, nagroda zespołowa - 1.500 zł.
- brygada (II- -"- -) Ob. Śmigielskiego - pkt 26, nagroda zespołowa - 1.250 zł
- brygada (III- -"- -) Ob. Jankowskiego - pkt 25, nagroda zespołowa - 1.250 zł
- brygada (IV- -"- -) Ob. Radzińskiego - pkt 26, nagroda zespołowa - 1.500 zł

W Konfekcji Pap. Foto:

a) pakowaczki
- I miejsce zespół Ob. Mazurowskiej - pkt 31, nagroda zespołowa - 900 zł
- II miejsce zespół Ob. Lubańskiej - pkt 30, nagroda zespołowa - 600 zł

b). arkuszarki
- I miejsce zespół Ob. Beczyńskiego - pkt 30, nagroda zespołowa - 750 zł
- II miejsce zespół Ob. Pohl - pkt 29, nagroda zespołowa - 600 zł

c) Krajarka "Goebel"

- I miejsce zespół Ob. Ziółkowskiej, pkt 31 - nagroda zespołowa - 1.800 zł
- II miejsce zespół Ob. Janowiak, pkt 27 - nagroda zespołowa - 1.350 zł

d) etykietownia

- I miejsce zespół Ob. Muszyńskiej, pkt 30 - nagroda zespołowa - 1.400 zł
- II miejsce zespół Ob. Pacholak, pkt. 28 - nagroda zespołowa - 1.050 zł

W Chemikaliach Foto:

- I miejsce zespół Ob. Onczarzak, pkt 21 - nagroda zespołowa - 1.800 zł.
- II miejsce zespół Ob. Drożek, pkt 20 - nagroda zespołowa - 1.500 zł
- III miejsce zespół Ob. Halkowiak, pkt 19 - nagroda zespołowa - 600 zł.

Współzawodnictwo indywidualne w Konfekcji Papierów:

- I miejsce - Leśnienska Józefa, pkt 30 nagroda - 300 zł
- II miejsce - Bagdoszek Janina, pkt 29 nagroda - 200 zł.

Ponadto Komisja przyznała zespołowi Mag. Wyrobów Gotowych kwotę 2.000 zł, na nagrody za wykonanie zobowiązań podjętych dla uczczenia 25-rocznicy PRL.

Bydgoszcz, 12 września 1969r

15.04.1969 r - z inicjatywy Zakładowego Koła NOT, zorganizowano spotkanie stypendystów zakładu z Dyrekcją, przedstawicielami POP. RZ., organizacjami społecznymi i kier. Działów Pionu NT i NE.

Spotkanie miało na celu zapoznanie przyszłych naszych pracowników z obecną produkcją zakładu, perspektywami rozwoju jak również omówienie w szerszym gronie planowanych stanowisk pracy i warunków socjalno-bytowych.



Dn. maja 1969 r. podpisano porozumienie pomiędzy Kuratorium Okręgu Szkolnego Bydgoskiego w Bydgoszczy - reprezentowanym przez:

- mgr W. Brackowskiego - kurator
- mgr Z. Dymeckiego - I kurator
- mgr S. Nowickiego - zastępca kuratorium

a Bydgoskimi Zakładami Fotochemicznymi "Foton" - Bydgoszcz - reprezentowanymi przez:

- inż. K. Forysińskiego - dyrektor zakładu
- mgr J. Stankiewicza - z-ca dyr. d/s handlowych
- mgr J. Stefańską - kier. dz. obsługi klienta

Przedmiotem porozumienia jest stała współpraca stron w zakresie rozwoju zainteresowań fotografią wśród młodzieży szkolnej i pozaszkolnej.

W dniach 2-3 października odbyło się z inicjatywy Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych spotkanie ludzi związanych z fotografią, charakterem pracy, zainteresowaniami czy hobby. W naradzie udział wzięli przedstawiciele przemysłu fotochemicznego, handlu, foto-optyki, Redakcji, Stowarzyszeń Fotograficznych i Związków Młodzieżowych z jednej strony, i autorami książek, publikacji o tematyce fotograficznej i przedstawicielami wydawnictw i redakcji z drugiej strony.
Wspólnie przedyskutowano aktualną sytuację istniejącą w przemyśle, handlu, literaturze związanej z materiałami fotograficznymi i przedstawionymi perspektywami rozwoju fotochemii.
Nakreślono plan wspólnej działalności na drodze rozwoju zainteresowań fotograficznych wśród młodzieży i podniesienia kultury fotograficznej w Polsce.



Dyrektor Foto-Optyki W. Wroński i przedstawiciel Wydawnictw Artystyczno-Filmowych red. E. Rylukowski

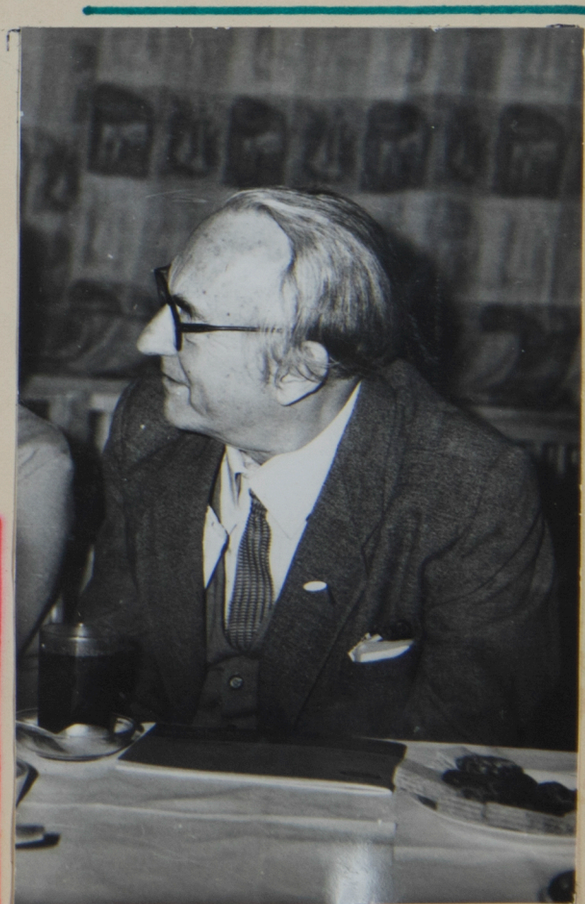


Red. "Fotografii" J. Garstecki żartobliwie podkreślił jakość naszych materiałów mimo przestarzałego parku maszynowego...
"Bóg jest po stronie przemysłu – to cud, że w takim skansenie można wyprodukować taki papier."



Sławna i barwna postać literatury fotograficznej - artysta fotografik Witold Dederko na tle wystawy p. H. Lisowskiego.

Nestor polskiej fotografiki, prof. dr Cyprian z uznaniem podkreślił celowość takich spotkań i powiedział... Potrzebę takiego spotkania odczuwałem zawsze, jest ono pierwszym w całym 80-leciu przemysłu fotochemicznego.




1970


CHOINKA NOWOROCZNA













# BRYGADA PRACY SOCJALISTYCZNEJ



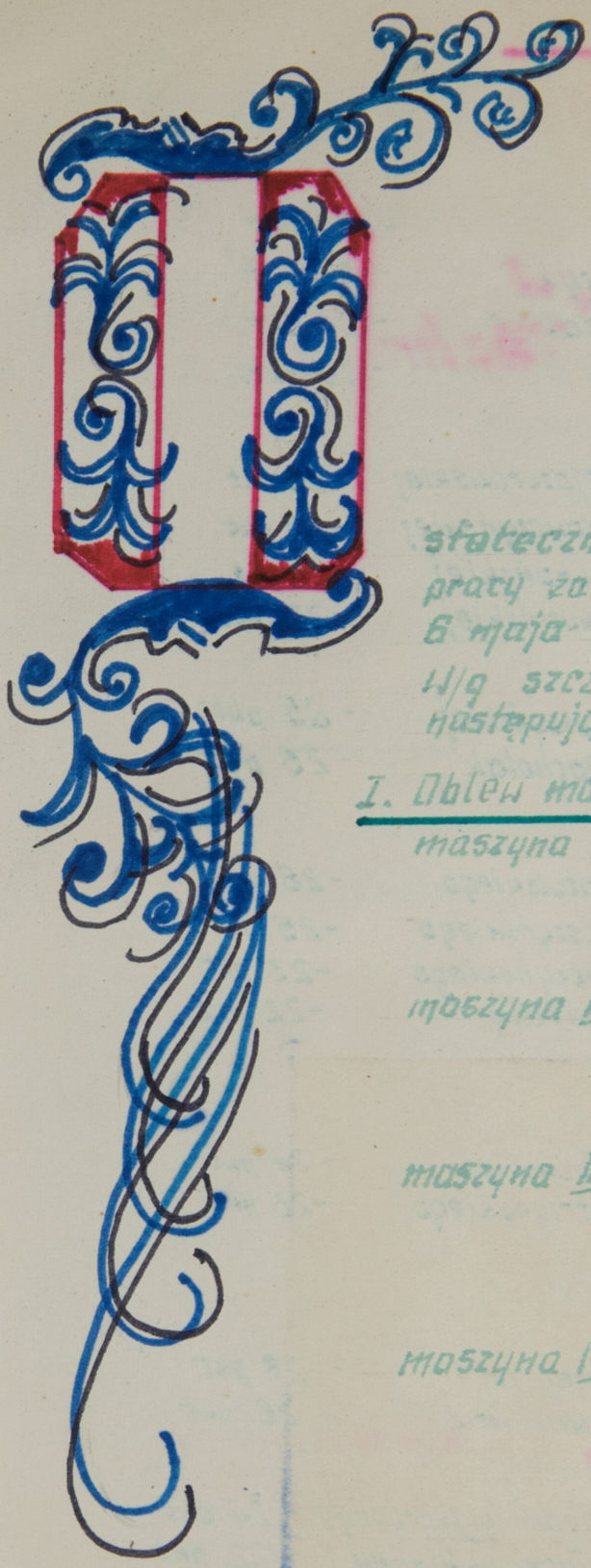

W CZYNIE ZWYCIĘSTWA

## Dodatkowa produkcja załóg „Fotonu" i Włocławskich Zakładów Dziewiarskich

W dalszym ciągu załogi zakładów pracy woj. bydgoskiego podejmują cenne zobowiązania deklarując zwiększenie produkcji oraz poprawę gospodarności w Czynie Zwycięstwa. Realizacja tych zobowiązań przysporzy gospodarce narodowej wiele dodatkowych korzyści.

Załoga Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych „Foton" w odpowiedzi na apel górników i hutników lubińsko-głogowskiego zagłębia miedziowego podjęła wartościowe zobowiązania dla uczczenia 25 rocznicy zwycięstwa nad faszyzmem i powrotu Ziem Zachodnich i Północnych do Macierzy oraz 100 rocznicy urodzin Włodzimierza Lenina. W ramach tych zobowiązań załoga „Fotonu" wykona dodatkowo 40.000 m kw. papieru fotograficznego oraz znaczną ilość chemikalii fotograficznych. Poza tym załoga „Fotonu" przepracuje w czynie społecznym 1.730 godzin roboczych.

Załoga Włocławskich Zakładów Dziewiarskich Przemysłu Terenowego po dokładnej analizie możliwości uzyskania poprawy wyników oraz po naradach w poszczególnych działach również podjęła szereg zobowiązań. Postanowiono poprawić jakość produkowanej dzianiny o 0,2 proc., zmniejszając udział kosztów bezpośrednich o 1 proc. w stosunku do kosztów z ubiegłego roku. Zwiększona zostanie troska o poprawienie rytmiki wykonania zadań produkcyjnych, tak by w każdej dekadzie miesiąca uzyskiwać równomierne osiągnięcia, a w miarę możliwości przekraczać planowe zadania. O pół roku przyspieszone zostanie wykonanie zadań dotyczących produkcji eksportowej. Niezależnie od tego załoga postanowiła dać w czynie społecznym na rzecz miasta pracę w łącznej ilości 2.8000 roboczogodzin.



Ostatecznego podsumowania wyników współzawodnictwa pracy za II półrocze 1969r - dokonała Komisja w dniu 6 maja 1970r

W/g szczegółowej oceny współzawodniczący zdobyli następujące ilości punktów:

I. Oblew maszynowy:

| | | |
|---|---|---|
| maszyna I - zespół: | J. Pika | - 36 pkt. |
| | M. Jahorskiego | - 34 pkt. |
| | J. Basińskiego | - 33 pkt. |
| maszyna II - zespół: | A. Szkatulskiego | - 41 pkt. |
| | M. Śmigielskiego | - 35 pkt. |
| | E. Gołasza | - 34 pkt. |
| maszyna III - zespół: | F. Kozłowskiego | - 35 pkt. |
| | J. Nawrockiego | - 33 pkt. |
| | K. Roguszki | - 32 pkt |
| maszyna IV - zespół: | J. Kusia | - 35 pkt |
| | K. Radzimskiego | - 33 pkt |
| | T. Kosseckiego | - 32 pkt |

II. Wyrób emulsji:

zespoły: Katarzyny Szmachaj
Zofii Beczyńskiej
Władysławy Sobczak
Zofii Brywczyńskiej

po 37 pkt.

Wyróżniono brygady: K. Szmachaj
Z. Beczyńskiej.

## III. Chemikalia

zespoły:

J. Madej - 23 pkt
Ł. Kowalczyk - 22 pkt.
L. Owczarzak - 21 pkt.
K. Drożek - 19 pkt.

## IV. Konfekcja papierów:

1. zespół pakowaczek:
brygada B. Mazurowskiej - 28 pkt
brygada M. Kowczyńskiej - 26 pkt
brygada H. Lubańskiej - 24 pkt
brygada H. Skucińskiej - 23 pkt

2. zespół etykieciarek:
brygada J. Muszyńskiej - 25 pkt
brygada J. Pacholak - 25 pkt

3. zespół arkuszarek:
brygada E. Katulskiego - 26 pkt.
brygada A. Muszyńskiego - 25 pkt
brygada J. Boczyńskiego - 23 pkt
brygada J. Świtały - 22 pkt.

4. zespół automatycznej krajarki "Goebel"
brygada Z. Ziółkowskiej - 27 pkt
brygada H. Hietrzyńskiego - 25 pkt.

## V. Służba Głównego Mechanika

1. zespół kotłowni:
brygada kotłowni nr 1 - 28 pkt
brygada kotłowni nr 2 - 26 pkt

2. zespół obsługi chłodni:
brygada chłodni (ul. Garbary) - 24 pkt
brygada chłodni (ul. Piękna) - 22 pkt

3. zespoły warsztatów:
brygada warsztatu mechanicznego - 25 pkt.
brygada warsztatu stolarskiego - 24 pkt
brygada remontowa - 24 pkt.

## VI. Laboratoria

1. Zespoły K.T.

brygada Labor. K.T. (Gorbacy) - 29 pkt
brygada Labor. K.T. (Piękna) - 27 pkt
brygada K.T. Archiwum - 28 pkt

2. Zespoły Z.T.B. i Gł. Technologa

brygada materiałów bezsrebrowych - 26 pkt
brygada syntezy organicznej - 28 pkt
brygada laborat. badawczego - 28 pkt
brygada laborat. badawczego (ul. Piękna) - 31 pkt
brygada laborat. Gł. Technologa - 29 pkt.

## VII. Pozostali:

- Zespół PK im. Cha-si-Minha - 8 pkt
  zespół magazynu wyrobów gotowych - 25 pkt

- Indywidualnie:

Feliks Kubacki - 32 pkt
Józefa Leśniewska - 15 pkt
Anna Szczurek - 11 pkt
Helena Mędrowska - 13 pkt.

# Naczelna Organizacja Techniczna

W dniu 15. V. 1970r, na zebraniu ogólnym nastąpiła uroczysto podpisanie porozumienia między Zarządem Koła Zakładowego NOT i Dyrekcją Zakładu w sprawie rozszerzenia zasięgu działalności Koła w zakresie rozwiązywania podstawowych problemów techniczno-gospodarczych Zakładu.



Kol. T. Barzych
-"- G. Jasińska
-"- J. Grajewska
-"- G. Kozikowska



Kol. H. Szefka, Dyr. H. SZEWS
Dyr K. Faryński, kol. J. Dalecki



















# DZIEŃ CHEMIKA

## Jeszcze jeden sukces pomorskiej załogi

## „Foton" najlepszym zakładem w kraju

Radosną wiadomość w przededniu święta 1 Maja otrzymała załoga **Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych.** W międzyzakładowym współzawodnictwie pracy w roku 1969 uzyskała ona najlepsze wyniki w przemyśle włókien sztucznych i fotochemii. Zdobyła ona sztandar przechodni ministra przemysłu chemicznego i Zarządu Głównego Związku Zawodowego Chemików.

Za uzyskanie najlepszych wyników
w międzyzakładowym współzawodnictwie
pracy w roku 1969 w przemyśle włókien
sztucznych i fotochemicznym - zdobywcy

Sztandar Przechodni

Ministra Przemysłu Chemicznego i Zarządu Głównego
Związku Zawodowego Chemików.

Przed Dniem Chemika

# Sztandar przechodni dla załogi „Fotonu" Bydgoska CPN najlepsza w kraju

Niedawno pisaliśmy o zajęciu przez Bydgoskie Zakłady Fotochemiczne „Foton" pierwszego miejsca we współzawodnictwie między przedsiębiorstwami przemysłu włókien sztucznych. Wczoraj z tej okazji — i w związku z Dniem Chemika — w Filharmonii Pomorskiej odbyła się akademia branżowa, którą przybyły delegacje przedsiębiorstw przemysłu włókien sztucznych z całego kraju. W uroczystości wzięli również udział — sekretarz KW PZPR — **Jan Przytarski**, wiceminister przemysłu chemicznego — dyrektor Zjednoczenia Przemysłu Włókien Sztucznych — **Zygmunt Ciesielski**, sekretarz ZG ZZ Chemików — **Eugeniusz Widera**, sekretarz WK7.Z. — **Wawrzyniec Kobiela**, zastępca przewodniczącego Prez. MRN — **Tadeusz Girzejowski**.

Po referacie okolicznościowym dyr. Z. Ciesielskiego wiceminister M. Wirowski wręczył załodze Gorzowskich Zakładów Włókien Sztucznych „Stilon" zdobyty w ub. roku na własność sztandar przechodni oraz przekazał załodze „Fotonu" nowy sztandar przechodni ministra przemysłu chemicznego i Zarządu Głównego ZZ Chemików.

W czasie uroczystości zabrał głos również tow. **J. Przytarski**. Wskazał on na zasadniczy fakt, że tempo wzrostu przemysłu chemicznego w naszym województwie w 1970 r. (14,1 proc.) jest znacznie wyższe niż pozostałych gałęzi przemysłu (ok. 8 proc.) i prawie cały przyrost produkcji uzyskany zostanie dzięki wydajności pracy. Obecnie główną sprawą jest jak najskuteczniejsze uruchomienie wszystkich rezerw i dalsza intensyfikacja produkcji. Sprzyjać temu będą nowe zasady wzrostu materialne z efektami wiążące bodźce ekonomicznymi osiąganymi przez przedsiębiorstwa. Należy więc już teraz podjąć starania o stworzenie bazy dla pomyślnego startu. Na zakończenie bazy dla wystąpienia tow. J. Przytarski złożył wszystkim pracownikom przemysłu włókien sztucznych i załodze „Fotonu" wyżyczenia dalszych sukcesów.

W następnej części akademii zasłużeni pracownicy „Fotonu" otrzymali odznaki związkowe. Złotą odznakę wręczono **Władysławie Sobczak**, zaś srebrne **Irenie Pacholak** i **Zofii Brychczyńskiej**. 11 jubilatów — wśród nich zaś **Franciszek Spiewakowski**, który przepracował 40 lat — otrzymało dyplomy i nagrody. Brygadom Pracy Socjalistycznej **Jerzego Picha** i **Alojzego Szkatulskiego** wręczono srebrne odznaki 25-lecia PRL. (SŁ)

ŚWIĘTO CHEMIKÓW

# Sztandary dla załóg bydgoskiego „Fotonu" i gorzowskiego „Stilonu"

Załoga Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych „Foton", za zwycięstwo we współzawodnictwie w roku 1969 zdobyła sztandar przechodni Ministra Przemysłu Chemicznego oraz Zarządu Głównego Zw. Zaw. Chemików. Dlatego właśnie w Bydgoszczy odbyła się wczoraj uroczysta akademia z okazji Dnia Chemika zorganizowana dla zakładów podległych Zjednoczeniu Przemysłu Włókien Sztucznych. Podkreślił to, wygłaszając referat okolicznościowy, dyrektor zjednoczenia Zygmunt CIESIELSKI. Nakreślił on także osiągnięcia i zadania oraz perspektywy rozwoju zakładów tej ważnej dziedziny przemysłu chemicznego.

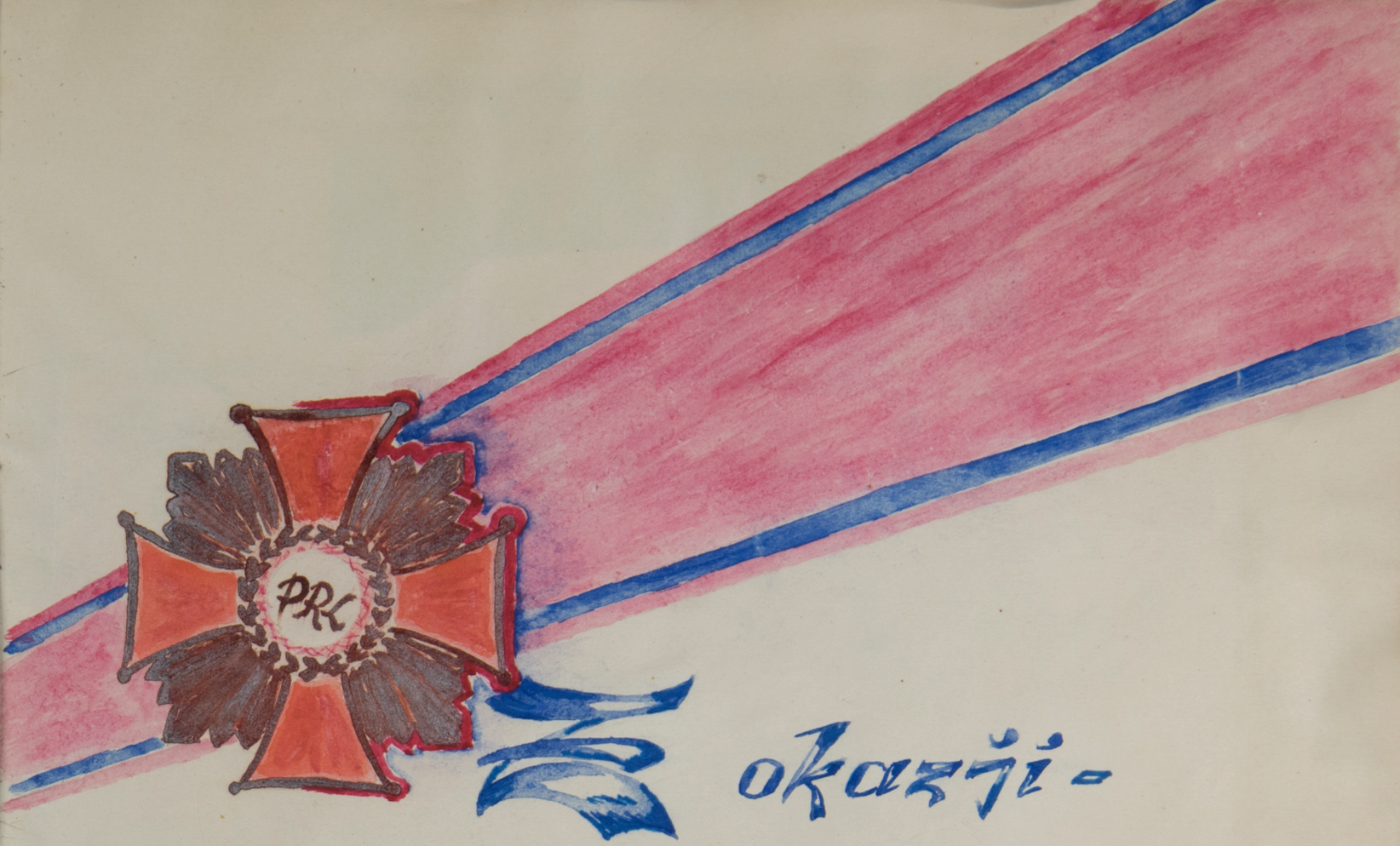





DZIE


DZIEŃ CHEMIKA






# z okazji -
# DNIA CHEMIKA

odznaczono:

Srebrnym Krzyżem Zasługi -

kol. mgr Albin Stankiewicz
kol. Irena Kruszyńska

Brązowym Krzyżem Zasługi -

kol. Jerzy Szumański

Złotą Odznaką Związkową -

kol. Władysławę Sobczak

Srebrną Odznaką Związkową -

kol. Irena Pacholak
kol. Zofia Brywczyńska
kol. Ryszard Cadelski

# Technicy realizują uchwały II Plenum

Bydgoski Oddział Naczelnej Organizacji Technicznej szybko włączył się w nurt realizacji uchwał II Plenum KC PZPR. Już w połowie maja omówiono szczegółowo nowe zadania i ustalono plan organizacyjnej działalności, zapewnicy szeroki i aktywny udrzyszeń naukowo-techformułowaniu, prawidłowych naszej 5-lat

Grudziądzu, Toruniu i Inowrocławiu. Przerwa wakacyjna nie przekania upośażenie itp. Ponieważ w spotkaniu uczestniczyli dyrektorzy i kierownictwo zakładu, przedstawiciele NOT, organizacji społecznych — informacje były szczegółowe i wyczer- (S)

stania zdolności produkcyjnych na lata 1970—75.

Skromniej wypadły efekty tej działalności w Bydgoszczy, szczególnie zaś stowarzyszeń naukowo-technicznych przy wielkich zakładach. Gdy w początkach sierpnia przeprowadziłem rozmowy z kilkoma SIMP-owcami i SEP-owcami na temat ich udziału w realizacji uchwał II Plenum dowiedziałem się niewiele. Z biegiem czasu sytuacja uległa istotnej poprawie. Sporo kół zakładowych bardzo uaktywniło i prawidłowo ukierunkowało swą

Uznano, że istnieją możliwości wprowadzenia kąpieli bezcjanowych zapewniających wysokie efekty zdobnicze oraz nowej technologii malowania zanurzeniowego, podnoszącego także jakość wyglądu zewnętrznego. W rezultacie można będzie zaoszczędzić kilkaset tysięcy dolarów, rezygnując z przewidzianego importu niektórych agregatów lakierniczych. Wskazano także inne źródła uzyskania znacznych efektów pracochłonnościowych w rodzaju np. zastosowania kalkomanii samoprzylepnej, możliwości uruchomienia jej produkcji bowiem istnieją. Chemicy także byli inicjatorami zwołania w bydgoskim „Fotonie" ogólnokrajowej narady konsultacyjnej na temat rozwoju produkcji materiałów fotograficznych „Fotonu".

Nie wszędzie oczywiście uczestnicy spotkań, narad, dyskusji organizowanych przez Stowarzyszenie Naukowo-Techniczne odczuwali rangę zagadnień i poziom odpowiedzialności. Były takie wypadki, że postulaty formułowane przez niektórych członków odbiegały od możliwości realizacyjnych, określonych, bądź co bądź, w dość konkretnych granicach, podyktowanych stanem i selektywnymi preferencjami naszej gospodarki. Dyskusja toczy się w tej chwili w wielu kołach, równolegle do pracy czynników administracyjnych, politycznych i społecznych. Ostateczne propozycje programów rozwojowych przedstawiane są do zatwierdzenia KSR-om. Wydaje się, że dobrze będzie przypomnieć, iż na tym nie

# Stypendyści „Fotonu"

Bydgoskie Zakłady Fotochemiczne, producent wysokojakościowego papieru i chemikaliów, słowem tego, co trzeba miłośnikom fotografii, jeszcze w tym roku przyjmą do pracy 9 absolwentów wyższych uczelni — „swoich" stypendystów. W sumie zakład ufundował stypendia jedenastu osobom, z tym, że reszta ma jeszcze przed sobą lata nauki. Studiują w wielu uczelniach — WSE w Poznaniu, Politechnice Gliwickiej, Łódzkiej, Wrocławskiej, na toruńskim uniwersytecie i WSI w Bydgoszczy. Reprezentują różne specjalności — fototechnikę, automatykę, chemię, ekonomię, mechanikę. Oprócz tego zakład (600-osobowa załoga!) ma wcale pokaźną, bo 9-osobową grupę własnych studentów — pracowników zatrudniających kwalifikacje na studiach zaocznych i wieczorowych.

Z inicjatywy dyrekcji i zakładowego „NOT postanowiono obie grupy nawzajem sobie zaprezentować, a przy okazji porozmawiać o przyszłej pracy. Zjechali więc stypendyści do Bydgoszczy i spotkali się ze swymi przyszłymi kolegami, zwiedzili zakład, a następnie w towarzyskiej atmosferze rozpoczęto bardzo konkretny dialog. Mówiono o przeszłości zakładu (istnieje od 1826 r.), o aktualnej produkcji (4,5 raza większa, mimo iż zatrudnienie jest od 10 lat w tych samych pomieszczeniach i na tych samych maszynach), o rozwoju, o innowacjach i perspektywach pracy. Potem rozmowa zeszła na bardziej przyziemne sprawy. A więc na możliwości absolwenta w zakładzie, możliwości awansu, perspektywy otrzymania mieszkania, upośażenie itp. Ponieważ w spotkaniu uczestniczyli dyrektorzy i kierownictwo zakładu, przedstawiciele NOT, organizacji społecznych — informacje były szczegółowe i wyczer-

# Ogień, który nie może być słomiany...

...ia inwestycji. Spośród kół zakła...owych — wiele inicjatywy wy... SIMP przy Pomorskiej Od... i Emalierni. Członkowie tego ...ealizowali wszystkie swe za..., organizując między in...cyk. narad, obejmujący roz...oj konstrukcji, technologii oraz ...e podstawowe zagadnienia dotyczące inwestycji, ekonomiki produkcji ... BHP. W Toruniu wiele sukces... popularyzatorskich mają do odn... towania SIMP-owcy Toruńskich Zakładów Urządzeń Okrętowych Toruńskiej Fabryki Wodomierzy. N... terenie Inowrocławia i w okolicy przoduje koło SITPChem przy Janikowskich Zakładach Sodowych, które oprócz kilku problemowych narad, opracowało program zamierzeń organizacyjnych i technicznych zakładu oraz plan wykorzy-

działalność. Rezultaty tej pracy są już widoczne. Np. koło przy Zakładach Graficznych RSW „Prasa" oceniło wydajność, zdolności i moce przerobowe. Zaproponowano zmniejszenie o 30 proc. finansowego kresu inwestycji pr... założonych w...

# Ciekawa inicjatywa koła NOT w „Fotonie"

Koło Zakładowe Stowarzyszenia Inżynierów i Techników Przemysłu Chemicznego przy BZF „Foton" zainicjowało ciekawą akcję zorganizowania dla swoich członków cyklu spotkań, poświęconych zagadnieniom związanym z fotografią artystyczną. Obok więc dyskusji nad problematyką czysto technicznymi i technologicznymi, dotyczącymi przemysłu fotochemicznego, członkowie NOT-u na swoich zebraniach chcą porozmawiać również o sprawach pozatechnicznych, gdyż ich zawodowe, specjalistyczne zainteresowania, o kręgu spraw związanych ze sztuką fotograficzną.

Pierwsze spotkanie z tego cyklu — pt. „Czy fotografia jest sztuką" — odbyło się w „Fotonie" w tym tygodniu. Jest to jeszcze jeden dowód (obok m. in. objęcia mecenatu nad szkolnym ruchem fotograficznym w szym województwie i współpracy z Bydgoskim Towarzystwem Fotograficznym) na to, że pracownicy „Fotonu" nie ograniczają się do swej podstawowej działalności — produkcji materiałów fotograficznych. Fotografią żywo interesują się wszelkie sprawami, związanymi z ruchem fotograficznym w naszym kraju, śledzą rozwój i kierunki współczesnej fotografii artystycznej itp.

A. P.



Finałowy mecz piłki nożnej. Grają: "Pestoniki" z "Remoncikami" sędziuje kol. H. Szefka.

# TKKF

Organizacja jak zawsze żywotna, ciesząca się dużą popularnością wśród załogi i członków ich rodzin. Rok 70 - to kolejny rok pracy organizacyjnej społeczników oddanych sprawie turystyki, sportu i wypoczynku.





Zgodnie z planem pracy Ogniska, oraz zakładowym programem działania organizacji społecznych i związkowych w zakresie rozwoju działalności sportowo-turystycznej Ognisko przeprowadziło następujące imprezy:

- kulig saneczkowy do Brzozy
- turniej tenisa stołowego
- otwarcie letniego turystycznego

sportowego sezonu
w Sokole Kuźnicy-w tym
rajd motorowy
raid kolarski
spływ i konkurs kajakowy
konkurs wędkarski
konkursy i zabawy
dla dzieci i dorosłych
- międzyoddziałowy
mecz piłki nożnej "
"Mechanicy-Produkcja"
- 7-dniowy spływ kajakowy rzeką Wdą



Raid po ziemi Kaszubskiej - przed startem.

- spływ kajakowy rzeką Wdą
- jesienny raid motorowo-samochodowy po szwajcarii Kaszubskiej
- imprezy wędkarskie połączone z konkursami
- jesienna spartakiada w konkurencjach:
piłka nożna
piłka siatkowa
strzelanie z Kbks
kometka
rzuty piłką palantowa
rzuty kulą



Na trasie.

chód na szczudłach
biegi na 60 i 100 m
rzuty lotką
- udział drużyny żeńskiej w Okręgowym Turnieju Piłki Siatkowej w ramach pucharu CRZZ.

Łącznie we wszystkich imprezach uczestniczy to 483 osób.



Zakończenie imprezy.

Oprócz wymienionych imprez dużą popularnością członków TKKF jak i sympatyków cieszyły się organizowane spotkania przy pół-czarnej. Celem tych spotkań było omówienie odbytych imprez i przygotowanie kolejnych. Spotkania urozmaicano wyświetlaniem przezroczy, organizacją zgadujzgaduli, quizów i tańcami. Członkowie Ogniska nie stronią również od prac społecznych przy naprawie i konserwacji sprzętu sportowego stanowiącego własność zakładu a znajdującego się w ośrodku wypoczynku Sokole-Kuźnicy.



Konkurencja sprawdzona została i zaakceptowana przez władzę związkową. Kol. Z. Dybrańska.





Siły próbuje kol. J. Kaczmarek
Kibicują: kol. kol. Ciża, Kostkowski i Kopeć.



Kol. Lidka Cymarzyńska



Tak walczono o każdy metr, centymetr, każdy punkt i sekundę.



Kol. Kazimierz Matusiak



Kol. Jerzy Szumański



kol. Anita Stefańska





Dyrektor Zakładu inż. K. Fabyński



Główny sędzia, kol. M. Borzyat.

PANORAMA PAŹDZIERNIKA



# 50 ROCZNICA REWOLUCJI PAŹDZIERNIKOWEJ

1917



Uroczysta akademia z okazji 53 Rocznicy Rewolucji Październikowej połączona z zakończeniem Jesiennej Spartakiady Pracowników BZF, odbyła się w dniu 3.11.1970r w Klubie Hutnika.

Szczególnie uroczystym akcentem było odznaczenie

1). jubilatów:

kol. Edmunda Rompalskiego
kol. Józefa Gilla
kol. Adama Blesińskiego
z okazji 25-lecia pracy zawodowej.

2). brygad pracy socjalistycznej:

kol. Jadwigi Hadaj - Oddz. Chemikaliów
kol. Władysławy Sobczak - Oddz. Wyrobu Emulsji.

W części "sportowej" akademii - po odczytaniu wyników całorocznych zmagań -

- wręczono nagrody i dyplomy
- wręczono puchar Dyrektora Zakładu inż. K. Foryńskiego - jako nagrody głównej za najliczniejszy udział w spartakiadzie.

Nagrodę tę zdobył Dział Gł. Mechanika.




1971
1971

Z okazji

pomyślnie zakończonego

roku 1970 i nadchodzącego 1971 roku

składamy pracownikom

najlepsze życzenia

szczęśliwego Nowego

Roku

# TRADYCJI

Spotkania z emerytami - pionierami rozbudowującego się przemysłu fotochemicznego należą już do tradycji. Biała szarna kawa, wspomnienia tamtych dni, zagadnienia bieżące, trudności, sukcesy - to tematy tych przyjemnych chwil.


















1MAJA






PZPR





# DZIEŃ DZIECKA












DZIEŃ DZIECKA








DZIEŃ DZIECKA








DZIEŃ DZIECKA

# DZIEŃ CHEMIKA

Złotym Krzyżem Zasługi - odznaczono

kol. Marię Walkowiak

Złotą Odznakę Związkową - przyznano

kol. Teresie Malinowskiej

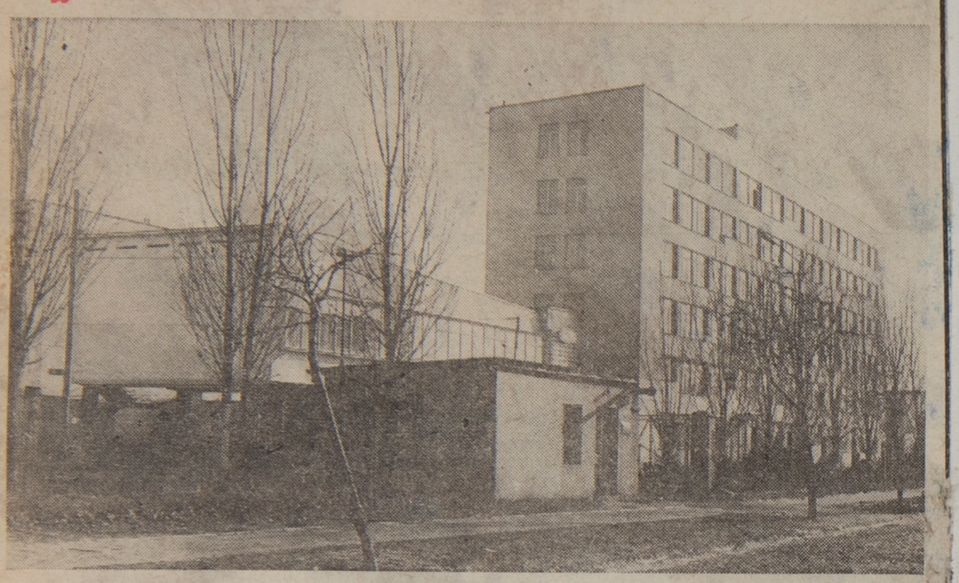
Srebrne odznaki związkowe - przyznano

kol. Stanisławie Behrendt i kol. Zb. Kowalczykowi

Nagrody pieniężne i dyplomy przyznano:

kol. Józefowi Basińskiemu - z okazji 40 lat pracy
kol. Tadeuszowi Mucy - z okazji 40 lat pracy
kol. Józefowi Kocińskiemu - z okazji 25 lat pracy
kol. Florianowi Grzeszakowi - z okazji 25 lat pracy
kol. Matyldzie Wyrwicz - z okazji 25 lat pracy
kol. Nawrockiej Władysławie - z okazji 25 lat pracy
kol. Stanisławie Bandkowskiej - z okazji 25 lat pracy.

# Nowe budynki „FOTONU"



Przy ul. Pięknej powstały nowe budynki dla Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych, znanego producenta papieru fotograficznego. Budynek, który prezentujemy na zdjęciu, stanowić będzie zaplecze laboratoryjne, socjalne i administracyjne. Wkrótce przystąpi się do jego zagospodarowania.

Ponadto powstaje okazały wieżowiec przeznaczony do produkcji emulsji. Prace przy jego budowie zakończone mają być w maju br. W związku z przeprowadzką do nowych pomieszczeń, do starego zakładu przy ul. Garbary przeniesiony zostanie zakład doświadczalny zakładu.

W bież. roku produkcja papieru czarno-białego wzrośnie o ok. 100 tys. m. Poważny wzrost zanotuje się w zakresie papieru kolorowego, którego zakład dostarczy trzykrotnie więcej niż w roku ub.

NA ZDJĘCIU: Budynek administracyjno-socjalny. (ag)

IKP — fot. B. Woźniewski

Drugi etap - zapoczątkowany w roku 1967 - zakończony.

Pracujemy już w nowym, pięknym budynku laboratoryjno-administracyjnym.


Sezon
wypoczynkowo-
turystyczny
OTWARTY!
Rajdy - spływy - wy-
cieczki - konkursy
sport i zabawa
Czerwiec 1971 r.












Bydgoszcz
Sokole Kuźnica
Rajd

















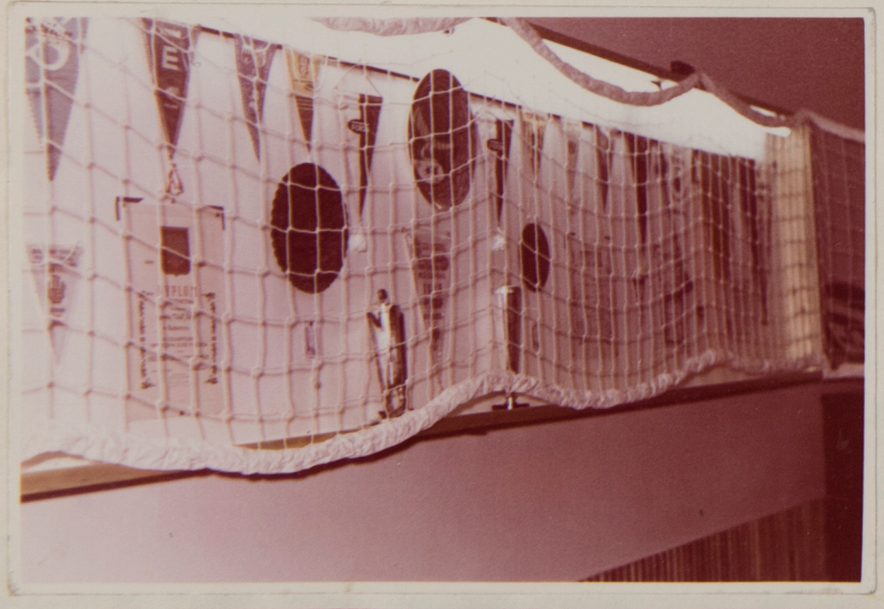


# Gry i zabawy

# TKKF

# 1961 X 1971

# FOTON






Dyrektor, mgr H. Szews

Wojskowe życzenia dalszej owocnej pracy, sukcesów w propagowaniu czynnego wypoczynku, turystyki i sportu - skiadali":



Przedstawiciel MKKFiT



Przewodnicząca RZ, kol. Z. Wybrańska






W okazji 10-lecia TKKF-Fotor, aktywistom wręczono nagrody i upominki.























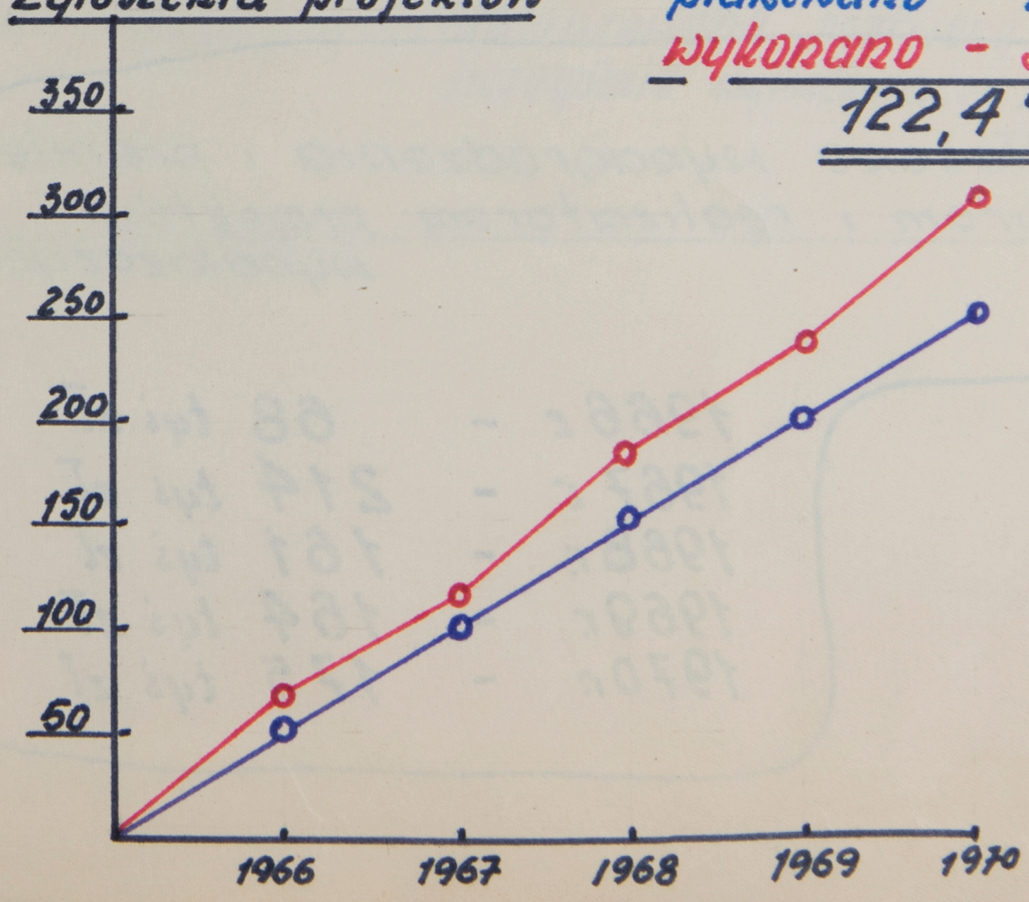
# Ruch - wynalazczy

Racjonalizatorzy - awangarda postępu technicznego

Najnowsze wydarzenia we wszystkich dziedzinach nauki i techniki coraz dobitniej udowadniają, że tempo zachodzących przemian zaczyna poważnie wyprzedzać nawet najśmielsze przewidywania. To wszystko co dotychczas uważane było za fantazję uczonych, zaczyna wdzierać się w błyskawicznym tempie do naszego codziennego życia powodując żywiołowe i rewolucyjne wprost zmiany.
Tempo rozwoju nauki i techniki niepoślednią rolę wyznaczyło racjonalizacji i wynalazczości.
Zadania te dobrze zrozumieli racjonalizatorzy naszego zakładu. Ruch wynalazczy stale rozszerza swoje kręgi, o czym świadczy stały wzrost liczby racjonalizatorów. Dzisiaj już co 4-ty pracownik jest racjonalizatorem. Godnym podkreślenia jest fakt, że racjonalizacja nie jest już czymś obcym wśród kobiet.

## Racjonalizatorski Fundusz Pięciolatki 1966-1970 r

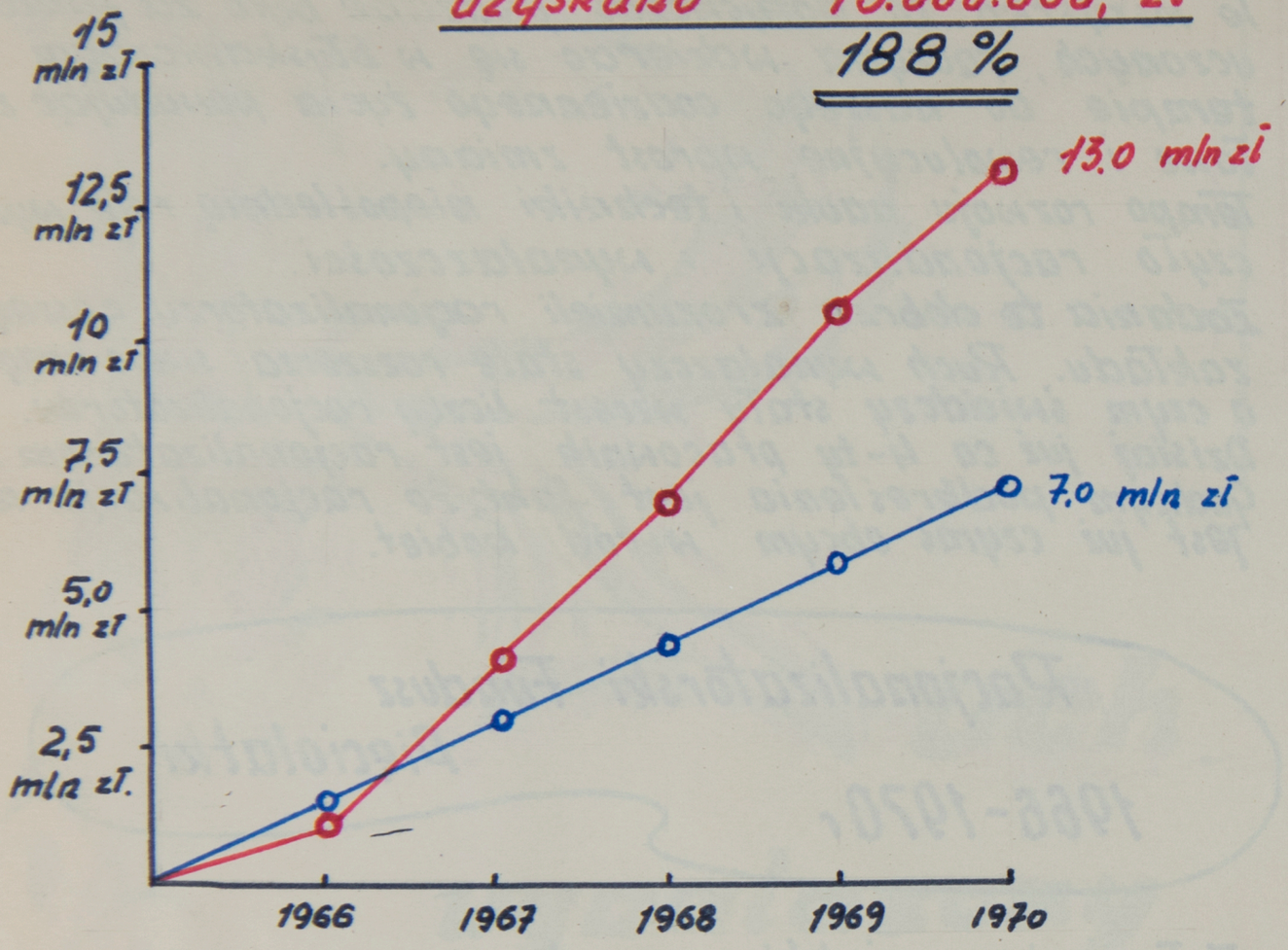
Zgłoszenia projektów - planowano - 250
wykonano - 306
122,4 %



# Efekty ekonomiczne

planowano - 7.000.000,- zł
uzyskano - 13.000.000,- zł

188 %




Wypłacone wynagrodzenia i premie autorom i realizatorom projektów wynalazczych:

| | | |
|---|---|---|
| 1966 r. | - | 68 tys zł |
| 1967 r. | - | 214 tys zł |
| 1968 r. | - | 161 tys zł |
| 1969 r. | - | 164 tys zł |
| 1970 r. | - | 175 tys zł |

## Jesteśmy właścicielami 7-patentów:

nr 46211 "Płuczka do emulsji"

nr 53446 "Sposób wytwarzania emulsji"

nr 55382 "Wanienka do bocznego stykowego oblewu"

nr 56033 "Sposób otrzymywania matryc na przezroczystym materiale z tworzyw sztucznych metodą dyfuzyjną oraz emulsja mat. pozyt. do stosowania tego sposobu"

nr 57099 "Sposób otrzymywania halogeno-srebrowych emulsji fotograficznych o zmiennej gradacji"

nr 63467 "Sposób wytwarzania folii daktyloskopowej"

nr 64618 "Stabilizowane roztwory fotograficzne szczególnie wywoływaczy, utrwalaczy i zwilżaczy."




# Wyjazdy techniczne













# Wycieczki – spotkania













DZIENNIKARSKI ZWIAD

# Warunki letniego wypoczynku

**Jakie warunki letniego wypoczynku stworzono w zakładowych ośrodkach wypoczynkowych oraz tych należących do powiatowych ośrodków sportu, turystyki i wypoczynku; czym dysponują wczasowicze; gdzie mogą zatrzymać się turyści indywidualni? Na te i inne pytania stara się odpowiedzieć dziennikarski zwiad, który odbyliśmy w okresie, gdy kończy się szczyt wczasowego wypoczynku i można dokonać pewnej ogólnej oceny.**

## Nad Zalewem Koronowskim

Nad Zalewem Koronowskim planowaliśmy początkowo odwiedzić Romanowo i Krówkę, miejscowości przed którymi roztaczają się szerokie perspektywy rozwoju. Na głównej drodze bezskutecznie wypatrywaliśmy drogowskazu lub przynajmniej małej tabliczki informującej, w którą stronę skręcić. Spotkani autostopowicze też bezskutecznie błąkali się po okolicy. W poszukiwaniu Krówki oraz stanicy „Sokole Kuźnica" dotarliśmy do niedużego, położonego wśród świerkowych drzewek ośrodka Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych usytuowanego w Sokole Kuźnicy.

W 13 domkach przebywa obecnie około 60 pracowników i członków ich rodzin; na turnusach poprzednich było 90 osób. Domki wyposażone są w niezbędny sprzęt do gotowania, gazowe kuchenki, można także wypożyczyć 7 łodzi i 5 rowerów wodnych. Warunki do wypoczynku zwłaszcza, gdy pogoda dopisuje są znakomite. Całą przyjemność beztroskiego spędzania wolnego czasu psuje jednak brak stołówki, a również i rozliczne kłopoty z indywidualnym zaopatrzeniem się w podstawowe artykuły żywnościowe. W bieżącym roku wprawdzie Gminna Spółdzielnia uruchomiła punkt sprzedaży, ale nie we wszystkie dni można w nim otrzymać artykuły do codziennych posiłków. Notuje się nawet braki chleba. Rada Zakładowa Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych co kilka dni wysyła więc do ośrodka samochód, który wozi pracowników do Koronowa, aby mogli poczynić niezbędne zakupy. Kierownictwo placówki ma także kłopoty z otrzymaniem połączenia telefonicznego z Bydgoszczą. W nadleśnictwie, przez które następuje połączenie, wymyśla się różne przeszkody, żeby tylko utrudnić korzystanie z telefonu.

Pieczyska: urlop spędzają tutaj pracownicy Bydgoskiej Fabryki Opakowań Blaszanych, Komendy Wojewódzkiej Milicji Obywatelskiej, Zakładów Młynarskich, MHD, Zakładów Rowerowych „Romet", powiatowych sztabów wojskowych. Podczas jednego turnusu wypoczywa około 1200 osób, nie licząc wycieczkowiczów rozbijających namioty, lub przyjeżdżających na sobotę i niedzielę. Za wzór służyć może ośrodek Bydgoskiej Fabryki Opakowań Blaszanych. Dwanaście bliźniaczych domków murowanych i cztery drewniane (które w przyszłości zostaną zastąpione murowanymi) posiada kompletne wyposażenie w niezbędny sprzęt, m. in. leżaki, kajaki, elektryczne maszynki. Jest również bieżąca woda. W roku 1971 rada zakładowa kupiła dziecięce łóżeczka, co zostało przyjęte z dużym zadowoleniem. Postarano się także o 12-osobowy namiot. Przebywa w nim na jednotygodniowych turnusach młodzież do lat 15, która nie mogła wyjechać na kolonie. O wyżywienie nie trzeba się martwić, gdyż na miejscu jest własna stołówka.

Pracownicy innych zakładów, m. in. MHD, poczty, Zakładów Młynarskich są w znacznie gorszej sytuacji. Posiadają oni jako tako wyposażone domki, ale nie mają gdzie się stołować, co przy bardzo słabym zaopatrzeniu miejscowego kiosku przysparza sporo kłopotów. Dobrze byłoby wybudować stołówkę wspólnymi siłami.

W Pieczyskach znajduje się również pole namiotowe służące za miejsce wypoczynku dla sobotnio-niedzielnych wycieczkowiczów. Nie pomyślano jednak o wybudowaniu choćby najskromniejszego szaletu.

## Wypoczynek torunian

Ośrodek w Kamionkach odwiedzany przede wszystkim przez mieszkańców Torunia i pow. toruńskiego, składa się właściwie z dwóch części: miasteczka i domów campingowych. Wypoczywają tu pracownicy toruńskich zakładów, m. in. PSS, Motozbytu, Zakładów Mięsnych, Zakładów Przemysłu Piekarniczego. Są tu również pola namiotowe. Miejski Ośrodek Sportu, Turystyki i Wypoczynku oraz przedsiębiorstwa handlowe zrobiły wiele, aby pobyt w Kamionkach przebiegał beztrosko. PSS uruchomiła stołówkę, z której mogą korzystać wszyscy przebywający w ośrodku (całodzienne wyżywienie kosztuje 30 zł.) W sobotę i niedzielę Gminna Spółdzielnia z Turzna otwiera smażalnię ryb. W pozostałych placówkach można w zasadzie bez kłopotu otrzymać piwo, oranżadę, lody, a od godz. 9-tej aktualne gazety i czasopisma. Mimo że ośrodek nie jest duży znajdują się w nim dwie świetlice i klub „Ruchu". Każda z tych placówek posiada telewizor, w klubie można jednak korzystać z niego tylko do godz. 20.00. Jan Kasprowicz, opiekun całego terenu mówi, że przydałby się telewizor na polu namiotowym.

Wszyscy wczasowicze korzystają z małej plaży. Tłok jest zwłaszcza w sobotę i niedzielę, kiedy do Kamionek ściągają amatorzy świątecznego wypoczynku. Już w ubiegłych latach mówiło się o konieczności poszerzenia plaży oraz poprawienia jej stanu przez nawiezienie nowego piasku. Zakłady pracy obiecywały pomoc, ale brak jest koordynatora, który by wyegzekwował zobowiązania. W ub. roku planowano przywieźć 100 wywrotek piasku, skończyło się na siedmiu. Koniecznie trzeba również naprawić drogę wiodącą przez ośrodek. W tym wypadku udział zakładów w budowie nowej drogi, lub solidnej naprawie istniejącej jest również konieczny.

W bieżącym roku zaszły korzystne zmiany. Wiosną oświetlono drogę, naprawiono urządzenia energetyczne, przybyła jedna świetlica, powstała kuchnia polowa dla gości przebywających na polu namiotowym. Każdy może skorzystać z maszynki elektrycznej i na miejscu przygotować obiad, lub zagotować wodę na herbatę. Odczuwa się jeszcze brak wody bieżącej.

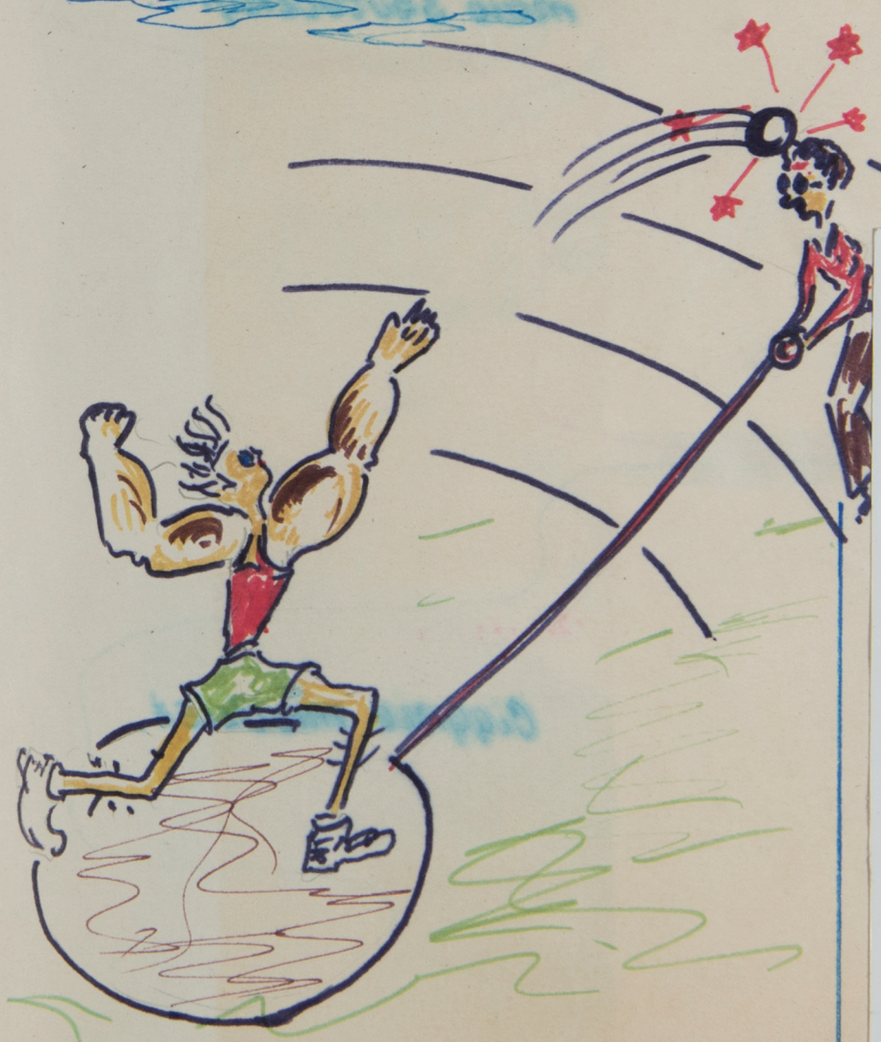
I jeszcze jedna istotna sprawa! W niedzielę i święta dążący do Kamionek torunianie mają duże kłopoty z dojazdami. Usprawnienie komunikacji do tego ważnego dla Torunia ośrodka wypoczynkowego, musi się więc stać troską Wydziału Komunikacji Prezydium MRN.

## Zapraszają Pałuki

Ziemia pałucka jest chętnie odwiedzana przez turystów krajowych i zagranicznych. Przez Żnin, miasto braci Śniadeckich, wiedzie przecież Szlak Piastowski. Na kilkudniowy wypoczynek zatrzymać się można w ośrodku campingowym położonym w pobliżu jeziora. Jednorazowo mogą przebywać tutaj 52 osoby, co w stosunku do faktycznych potrzeb jest stanowczo za mało. W bieżącym roku ustawiono namioty, dysponujące około 50 miejscami. Obok znajduje się pole namiotowe, przeznaczone dla turystów zmotoryzowanych. Za

(DOKOŃCZENIE NA STR. 4)

Współzawodnictwo stało się naszym hobby. Współzawodniczymy wszędzie tam - gdzie wyścig z czasem służy dobrej sprawie. Tym razem kilka migawek nie z współzawodnictwa o szybsze wykonanie zadań produkcyjnych - ale z dziedziny, która służy i pomaga zmaganiom w wykonaniu planów produkcyjnych.
Finałem całorocznego współzawodnictwa w konkurencjach sportowych jest spartakiada międzyoddziałowa.
Popatrzmy jak walczono w bieżącym roku -





Ciągnie reprezentacja Oddz. Konfekcji Papierów.



Niepokonanej dla tego zespołu przeciwnik okazał się zbyt słabym.



Style ciągnienia były różne - ten okazał się mało skutecznym.



Ciągnie młodzież.





Każdy rzut na wagę pierwszego miejsca



Dla zwycięzczyni - chód na szczudłach to jak spacer po plaży



"Chłop żywemu nie przepuści"







Zmagania na boiskach, salach gimnastycznych, trasach rajdów i spływów kończącą najprzyjemniejszą uroczystością jaką jest ogłoszenie wyników, wręczenie nagród i wspólna zabawa.



Nagrody



"Przeżyjmy to jeszcze raz!"



Końcowy akord spartakiady rozpoczęty.



Z wynikami zapoznaje zebranych kol. Cadelski



Nagrody wręczają: Dyrektor inż. K. Foryński



i Przewodnicząca RI kol. Z. Wybraniska







Te dziewczyny zwyciężyć mogą wszystkie spartakiady!

















Nagród było dużo - zwycięzców jeszcze więcej







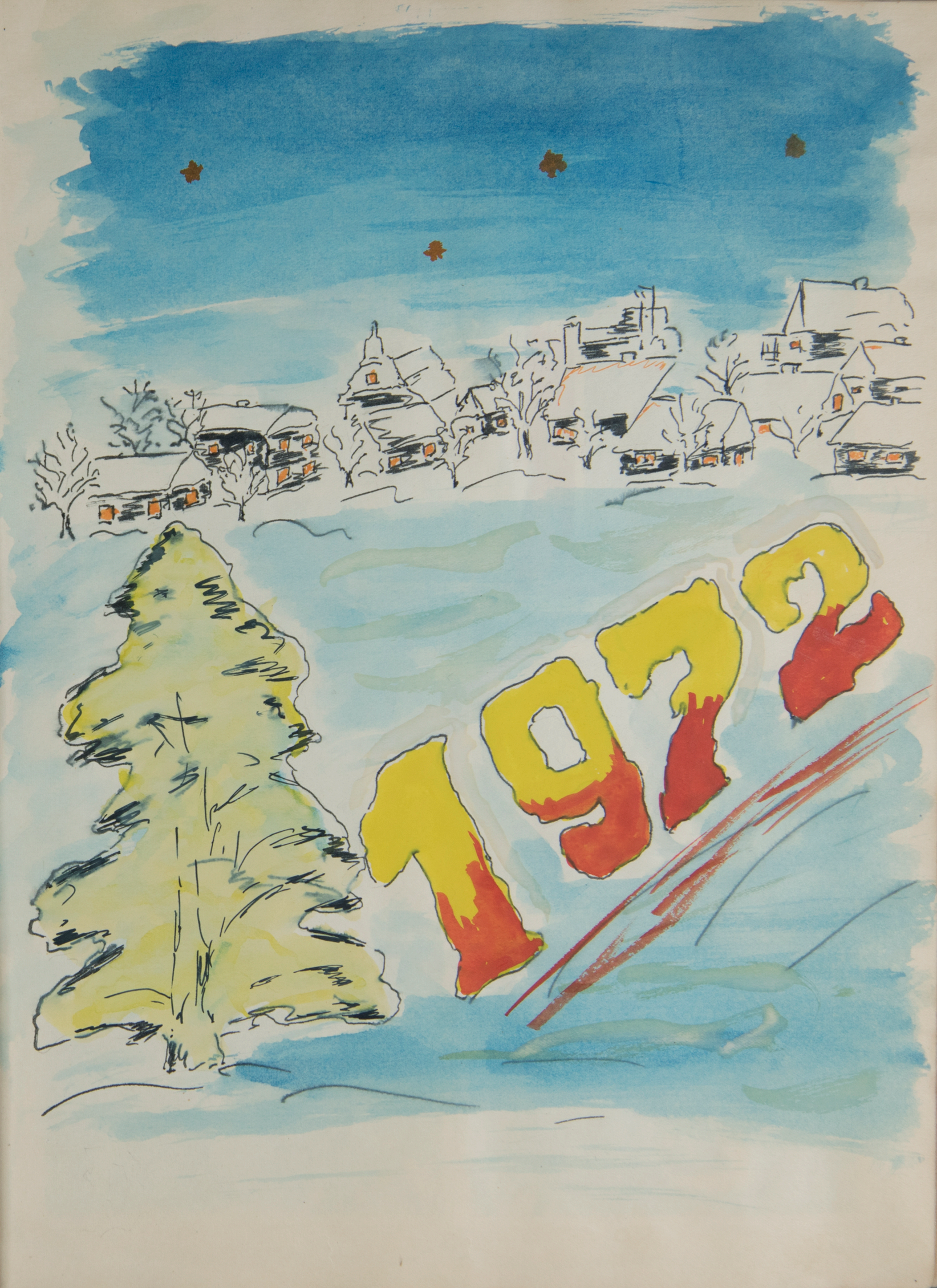








A na zakończenie - konkursy taneczne.


1972



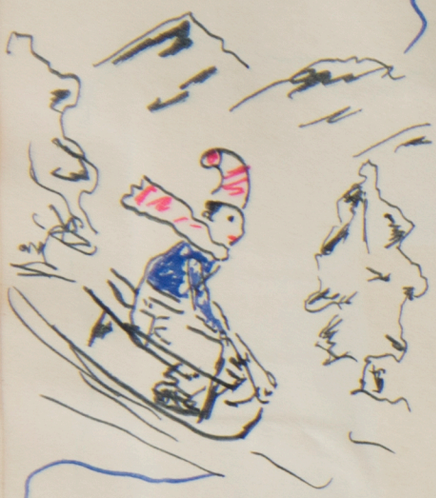































Początki Powszechnej Samoobrony w naszym zakładzie przypadają na lata 1962 - 1963.
Organizatorem Zakładowej Grupy Samoobrony - TOPL, był jej pierwszy szef - Ob. Henryk Szefka, pełniący do chwili obecnej funkcje w kierownictwie ZOS.
Już w roku 1963 ZGR liczyła 95 osób. Powołano drużyny:

- Przeciwpożarową
- Ratownictwa technicznego
- Odkażania i dezaktywacji
- Medyczno-sanitarną
- Porządkowo-ochronną
- Łączności i alarmowania

Rozpoczęto szkolenie masowe całej załogi i specjalistyczne członków ZGR. Praca użyteczna na rzecz zakładu - w ramach ćwiczeń, charakteryzowała Topolowców.

Od roku 1966 sprawy TOPL przejął Ob. Benedykt Ćwiklirski - jako nowy szef ZGR.

# WSPÓŁPRACA ZOS Z RADĄ ZAKŁADOWĄ

Rada zakładowa ma duże możliwości kształtowania postawy na odcinku obronności załogi dysponując znacznymi środkami organizacyjnymi. Wiele rad zakładowych traktuje jednak zagadnienie samoobrony powierzchownie i mało wnikliwie. Z kolei wielu dowódców ZOS nie docenia możliwości, jakimi w tej dziedzinie dysponuje rada zakładowa. Rady zakładowe i związki zawodowe, w myśl art. 2 ustawy o powszechnym obowiązku obrony PRL z dnia 21.11.1967 r., który brzmi: „Umacnianie obronności Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej oraz przygotowanie ludności i mienia narodowego na wypadek zagrożenia bezpieczeństwa Państwa jest obowiązkiem wszystkich organów władzy i administracji państwowej, instytucji państwowych, jednostek gospodarki uspołecznionej, organizacji społecznych ludu pracującego oraz każdego obywatela", biorą również udział w przygotowaniu samoobrony.
Dowódca ZOS powinien być tym, który pierwszy w oparciu o wyżej cytowany artykuł ustawy wystąpi z propozycjami współpracy do rady zakładowej. Należy zagadnienie udziału i współpracy rady zakładowej w przygotowaniu samoobrony zakładu przedstawić w szerszym aspekcie państwowym na prezydium rady zakładowej i przedyskutować formy, jakie ona konkretnie ma przybrać.

Od roku 1968 następuje przemianowanie ZGR-TOPL na ZOS, - Zakładowe Oddziały Samoobrony.
Składy osobowe ZOS uzupełniono powołaniem dodatkowych służb:
- zespół polityczno-propagandowy
- opieki społecznej

Poszególnymi zespołami kierują:
- Polityczno-propagandowy - Irena Wiśniewska
- Opieki społecznej - racat
- P. pożarowej - Edmund Danowski
- Med-san. - Krystyna Dombek
- Odkaż. i dezaktyw. - Jerzy Włock
- Porządkowo-ochron. - Leon Chojnacki
- Łączności i alarmow. - Aleks. Uścinowicz.

Różne stosuje się formy przygotowania zakładu do obrony przed skutkami napadu powietrznego, klęskami żywiołowymi, awariami itp. Poprzez szkolenia masowe - specjalistyczne, ćwiczenia obiektowe, aplikacyjne, dowódczo-sztabowe do udziału w różnych konkursach, turniejach i pracach użytkowych.
Prowadzone jest współzawodnictwo resortowe, w których uzyskujemy zawsze wyniki

pozytywne. Pochwalić się możemy: zrealizowaniem bilku filmów krótkometrażowych o tematyce ZOS. Filmy uczestniczą we wszystkich resortowych przeglądach, zajmując pierwsze lub drugie miejsca. Np: film pt "Ręce", wg scenariusza i w reżyserii mgr Henryka Ziółkowskiego zdobył główną nagrodę Dyrektora Zjednoczenia - puchar i srebrną filierę.
Jesteśmy posiadaczami 50 dyplomów uznania, 22 odznak XX-lecia PS. oraz 3-brązowych medali 'Za zasługi dla obronności kraju'.
Członkowie ZOS - dotychczas, wykonali prac użytecznych, na rzecz Zakładu - na sumę 400 tyś. złotych.



0244

ALARM...

We wtorek w godzinach rannych na terenie Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych „Foton" przy ul. Pięknej ogłoszono alarm pożarowy. Do akcji przystąpiły natychmiast sekcje: medyczno-sanitarna, przeciwpożarowa, ratownictwa technicznego, ochrony i porządku, łączności — Zakładowego Oddziału Samoobrony. Przybyły także jednostki Miejskiej Straży Pożarnej.
Alarm miał charakter ćwiczeń Zakładowego Oddziału Samoobrony, a jego celem było podwyższenie sprawności i gotowości obronnej „Fotonu".
Ćwiczenia wykazały dobre przygotowanie sekcji ZOS, a załoga zdyscyplinowanie.
Założenia taktyczne zostały wykonane prawidłowo i ocenione wysoko.
Po ćwiczeniach odbyło się spotkanie aktywu ZOS, dyrekcji „Fotonu" z szefostwem Komendy Miejskich Straży Pożarnych z płk. Zygmuntem Milewskim na czele.

**Z kamerą po zakładzie**

# „Foton" organizatorem ogólnopolskiego przeglądu filmów amatorskich ZOS

**Jak wiadomo, film wykorzystywany jest nie tylko jako środek rozrywki i relaksu, lecz również jako źródło wiedzy o różnych dziedzinach życia społecznego. Pomaga bowiem w szerzeniu kultury i oświaty, wyjaśnia większemu ogółowi odbiorców zagadnienia naukowe, utrwala ważne wydarzenia polityczne i gospodarcze, a wreszcie umożliwia podnoszenie kwalifikacji zawodowych. Dlatego też istotną rolę odgrywa amatorska twórczość filmowa inicjowana w przedsiębiorstwach i instytucjach.**

Są już w tym zakresie pewne osiągnięcia, a nawet tradycje, które dotyczą np. zakładów podległych Zjednoczeniu Przemysłu Włókien Sztucznych i Zjednoczeniu „Stomil". Pod ich patronatem odbyły się branżowe przeglądy filmów amatorskich w Jeleniej Górze i Gorzowie Wielkopolskim. Natomiast trzeci z kolei przegląd zorganizowany zostanie w Bydgoszczy.

Podobnie jak poprzednie tego typu imprezy, poświęcony on będzie działalności zakładowych oddziałów samoobrony. Jego celem jest popularyzacja zagadnień powszechnej samoobrony, a także ruchu filmowego wśród załogi. Chodzi również o to, aby zachecić pracowników, zwłaszcza młodych, do utrwalania przy pomocy kamery i taśmy filmowej ważnych wydarzeń z życia zakładu.

**Organizatorem III Branżowego Przeglądu Filmów [illegible]orskich ZOS są Bydgoskie Zakład[illegible]otochemiczne „Foton". Jak nas poinformował ich przedstawiciel — mgr Henryk Ziółkowski, na imprezę zgłoszono już ponad 40 filmów zrealizowanych na taśmie zwykłej i barwnej. Są to filmy nakręcone m. in. przez gospodarzy imprezy oraz pracowników „Stomilu", „Elany", „Stilonu", Olsztyńskich Zakładów Opon Samochodowych i warszawskiego „Fotonu".**

Spodziewać się należy, że nadesłanych zostanie w sumie około 70 filmów nakręconych przez członków zakładowych oddziałów samoobrony w różnych ośrodkach przemysłowych na terenie kraju. A więc impreza (zaplanowana na dni 29 września — 2 października br.) będzie miała charakter ogólnopolski. Dodajmy przy okazji, iż najlepsze filmy pokazane zostaną publiczności na otwartym seansie w klubie „Jupiter".

**(DORR)**

Z KAMERĄ PO ZAKŁADZIE

## Filmowcy z bydgoskiego „Fotonu" zwyciężcami branżowego przeglądu

Rozwija się ostatnio, i to w dużym tempie amatorski przyzakładowy ruch filmowy. Ma on na celu m. in. utrwalenie na taśmie filmowej ważnych wydarzeń dotyczących produkcji danego przedsiębiorstwa, współzawodnictwa pracy, podnoszenia kwalifikacji młodych załóg. Odgrywa też istotną rolę w popularyzacji np. zagadnień powszechnej samoobrony i bhp. Niepowinien chyba wątpić, iż jest to celowe. Za przekonywanie przeglądów filmowych, które uznać należy organizowanie pożyteczne patronują np. Zjednoczenie Przemysłu Włókien Sztucznych i „Stomil". Jak już swego czasu informowaliśmy, tzw. branżowe przeglądy filmów amatorskich odbyły się w Jeleniej Górze i w poprzednich latach w Gorzowie Wielkopolskim. Trzecia z kolei impreza zorganizowana została w Bydgoszczy i miała charakter ogólnopolski i odbywała się pod hasłem „III Branżowy Przegląd Filmów ZOS". Nadesłano na niego ponad 50 prac o tematyce samoobronnej, ponad 40 filmów pn. „Amatorskich zawodowo prac o tematyce zakładowej". Oceniało je jury złożone z fabularnych, dokumentalnych i animowanych filmowców z Klubów Polskiej Federacji Amatorskich Towarzystw Fotograficznych. Dopuszczono do konkursu 26 filmów spośród których wyłoniono najwyższe oceny uzyskały prace zrealizowane przez członków ZAMWES-u w Bydgoszczy, „Wiskord" w Szczecinie, „Foton" w Tomaszowie Mazowieckim i ZWS-u w Łodzi. Przegląd w Bydgoszczy wykazał, iż ogólnie biorąc poziom filmowy amatorskich prac jest wyraźnie wyższy niż w latach poprzednich. Dotyczy to np. filmów społecznej tematyki, które odznaczają się już dużą dojrzałością twórczą i ambicją. Jak ten wykazują dojrzałość twórczą i ambicję. Jak ten wykazują dojrzałość twórczą i ambicję. Jak ten wykazują dojrzałość twórczą i ambicję

# ODDZIAŁY SAMOOBRONY ĆWICZĄ

OPIEKI SPOŁECZNEJ



ODKAŻANIA I DEZAKTYWACJI



WETERYNARYJNA

ŁĄCZNOŚCI I ALARMOWANIA





PORZĄDKOWO-OCHRONNA

ROZPOZNANIA

SCHRONOWA

MEDYCZNO-
SANITARNA



PRZECIW-
POŻAROWA



RATOWNICTWA
TECHNICZNEGO



## Śladem naszych publikacji

# „Foton" obiecuje poprawę

W dniu 30.10. opublikowaliśmy w „Gazecie" felieton krytykujący laboratorium Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych za nadmiernie długie wykonywanie usług na rzecz fotoamatorów. Klienci muszą bowiem czekać 3—4 miesiące na wywołanie i skopiowanie błon fotograficznych oraz filmów. W związku z tym dyrekcja Bydgoskich Zakładów Fotochemicznych „Foton" przysłała nam obszerne wyjaśnienie, które z nieznacznymi skrótami zamieszczamy poniżej.

„Napływ zleceń do obróbki przewyższa w ostatnim okresie możliwości przerobowe naszego laboratorium. Dotyczy to przede wszystkim amatorskich powiększeń barwnych i barwnych taśm odwracalnych 2x8 mm. Powodem tak dużego napływu zleceń do tut. laboratorium są stosowane tu najniższe ceny usług fotograficznych w kraju oraz poprawna i stosunkowo stabilna jakość obróbki.

Przytoczone cyfry wielkości przerobu w latach 1970—1972 uwidaczniają trend rozwojowy tut. placówki: 1970 r. — 3460 tys. zł przerobu, 1971 rok — 6300 tys. zł (w cenach 1971 r.). Jeżeli do końca 1971 r. możliwości przerobowe urządzeń do obróbki nie były jeszcze w pełni wykorzystane, to obecnie osiągnięto stan maksymalnego ich obciążenia, szczególnie w odniesieniu do obróbki materiałów barwnych. Ta sytuacja sprawiła, że nastąpiło spiętrzenie usług i wydłużenie terminów realizacji zleceń, szczególnie w okresie powakacyjnym. Rozwiązanie przedstawionej wyżej sytuacji można osiągnąć poprzez:

— rozszerzenie bazy sprzętowej, co dokonano w odniesieniu do urządzeń do obróbki amatorskich powiększeń barwnych, zakupując dodatkowe kopiarki i wywoływaczkę, obecnie już zamontowane i wdrażane do eksploatacji. Pozwolą one na zwiększenie wykonawstwa usług w tym asortymencie do 4500—5000 szt. odbitek na dobę (...). Dalszej szybkiej rozbudowy bazy sprzętowej nie możemy na razie inicjować, chociaż na dane asortymenty usług, gdyż uprzednio musimy zapotrzebowania na to z przygotować powierzchnię dla zamontowania zakupionych urządzeń, co też wymaga pewnego czasu,

— zwiększenie współczynnika zmianowej np. wprowadzenie pracy 3-zmianowej (obecnie laboratorium pracuje w układzie dwuzmianowym).

Inicjatywa nasza w tym zakresie nie znalazła aprobaty u kompetentnych władz — Inspekcja Pracy Zarządu Okręgu ZZChem. odrzuciła wniosek zakładu z września br. o wprowadzenie w laboratorium 3 zmiany na określonych stanowiskach.

Tak więc radykalne rozładowanie tych asortymentach usług, w których spiętrzenie nastąpiło, zleceń w naszych usług dziedzinie terminowości panującej w tej sytuacji jest dość trudne i, niestety, wymagane takiego okresu rzeczy, jeżeli nasi PT Klienci nie będą trwać w zamiarze korzystania z usług naszego laboratorium (...).

Przekazując powyższe mamy nadzieję, że autor felietonu, patrząc w swej notatce na nasze usługi z pozycji klientów — fotoamatorów, spojrzy obecnie na nie z pozycji naszej problematyki, co wcale nie znaczy, że i my życzymy sobie, aby zdjęcia wykonane na zamówienie naszych PT Klientów nie traciły przysłowiowa myszka, zaś terminowy żółw aby zszedł z herbu naszego laboratorium. Czynimy wszystko, aby sytuację tę w jak najkrótszym czasie rozładować. Biorąc jednak pod uwagę realne możliwości laboratorium w tym przedmiocie, rozładowanie obecnego spiętrzenia nastąpi do końca br.".

Autor felietonu docenia trudności, na które napotyka w rozwijaniu swej działalności laboratorium „Fotonu". Tym niemniej tzw. obiektywne przyczyny nie mogą zwalniać instytucji usługowych i produkcyjnych od wykonywania ich podstawowego zadania, jakim jest, sprawne i pełne zaspokojenie potrzeb rynku. Tymczasem klienci korzystający z usług Laboratorium „Fotonu" są niemal zdani na jego łaskę i niełaskę: konkurencji — praktycznie rzecz biorąc — nie ma, terminy wykonania usług — dowolne, a na kopii zlecenia BZF „Foton" umieścił znamienną uwagę. Brzmi ona: „Zastrzegamy sobie również prawo odwołania lub zawieszenia usług, w każdej chwili, bez uprzedzenia".

I jak tu nie patrzyć na tę sprawę z pozycji klientów?

El.



# Dla Pań

wraz z życzeniami

Kwiaty
Upominki
i
zabawa




Najlepszych wyników w pracy zawodowej, zdrowia i pomyślności w życiu osobistym z okazji Międzynarodowego Dnia Kobiet życzą:

Bydgoszcz, dnia 8 marca 1972 r

Bydgoskie Zakł. Petrochemiczne
RADA ZAKŁADOWA
Bydgoszcz

# 6 kwietnia 72 r.

Zebranie sprawozdawczo - wyborcze
Rady Zakładowej i
Rady Robotniczej.

Wybrano nowe władze:

Rada Zakładowa:

Wyprańska Zofia - przewodnicząca
Bertrandt Stanisława - sekretarz
Matuszewska Teresa - skarbnik
Siekierski Adam - ZSP
Kwaśnik Krystyna -
Kubera Czesław -
Wysocka Urszula -
Pawłowski Edward -
Bobowicz Teresa -

Rada Robotnicza:

Przewiecki Edward - przewodn.
Duracz Henryka - Zca przew.
Kieszkowski Franc. - sekretarz
Jaźdżewski Józef
Kosmatka Ryszard
Beczyńska Zofia
Ters Hadwiga



Z okazji
30-lecia PPR
przyznano
tow.

Leonowi
PORAŻIŃSKIEMU

Krzyż Kawalerski
Orderu Odrodzenia
Polski

# LATO 1972





# Sokole Kuźnica

# Otwarcie Sezonu














































TK
KF

ROK XV
NR 11
(136)
LISTOPAD
1972
MIESIĘCZNIK

Rekreacja fizyczna

ORGAN ZARZĄDU GŁÓWNEGO TKKF

# WITAMY KONGRES ZWIĄZKÓW ZAWODOWYCH

„Partia nasza przywiązuje wielkie znaczenie do umocnienia związków zawodowych — tej najbardziej powszechnej organizacji ludzi pracy — mówił na VI plenum KC PZPR Edward Gierek. — Ruch związkowy jest integralnym czynnikiem socjalistycznego budownictwa i trwałym ogniwem socjalistycznej demokracji. Ma on do spełnienia doniosłe funkcje społeczne — doniosłe zarówno w dziele przyspieszania społeczno-ekonomicznego rozwoju kraju, jak też w stałym polepszaniu materialnych i kulturalnych warunków życia ludzi pracy. Chciałbym wyrazić przekonanie, że związki zawodowe przyjdą na swój kongres dobrze przygotowane, że podejmie on wszystkie węzłowe zadania ruchu związkowego w dalszym rozwoju socjalistycznego budownictwa. Uchwały VI Zjazdu naszej partii, zawarty w nich program wzrostu gospodarki narodowej i wzrostu stopy życiowej ludzi pracy, stanowią tę podstawową platformę, z której ruch związkowy będzie na swym kongresie określał jego zadania i sposoby realizacji.

W naszym systemie demokracji socjalistycznej ważne miejsce zajmują wszystkie organizacje społeczne. Pragniemy jak najszerszego ich rozwoju we wszystkich dziedzinach życia, popieramy i będziemy popierać ich inicjatywę, tworzyć im warunki do aktywniejszej pracy.

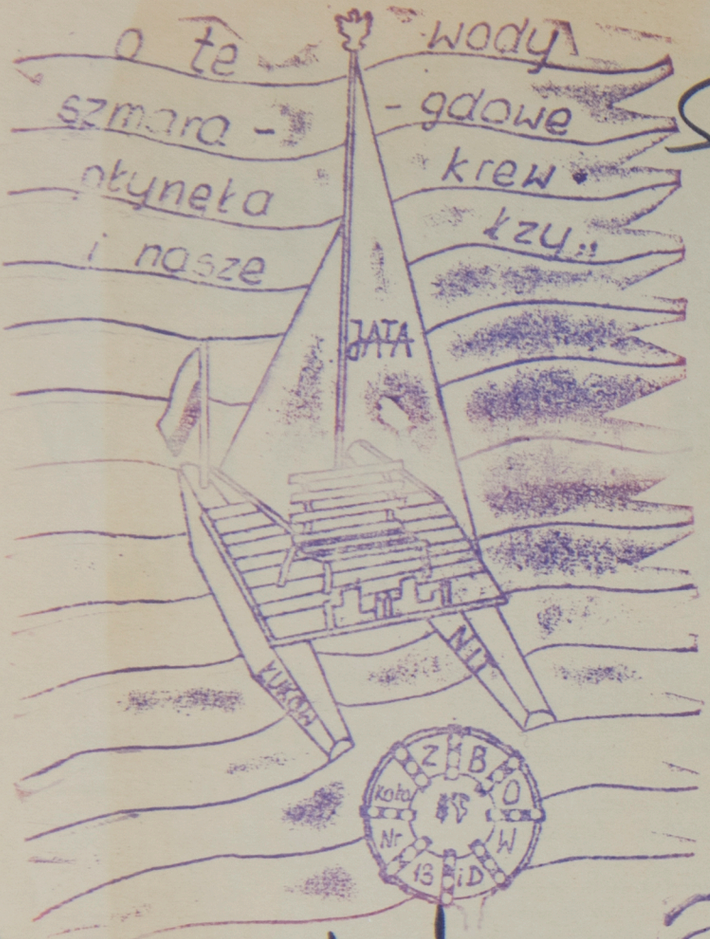
Ale właśnie dlatego powinniśmy umacniać społeczny charakter działania tych organizacji i przeciwstawiać się tendencjom do etatyzacji i biurokratyzmu. Najbardziej wartościową postawą, zasługującą na upowszechnianie i umacnianie jest ofiarna i bezinteresowna służba społeczna. Powinniśmy podnosić walory tej służby, odwoływać się do społecznikowskich tradycji i tworzyć nowe ich wzory. Tego rodzaju społecznikowskiej postawy trzeba nam więcej w związkach zawodowych, w ruchu młodzieżowym, we wszystkich organizacjach społecznych, gospodarczych i kulturalnych. Potrzebujemy jej więcej w działalności całego systemu rad narodowych, w ogóle w funkcjonowaniu całego socjalistycznego państwa."

Nawiązując do pozycji, roli i funkcji związków zawodowych I Sekretarz KC PZPR przypomniał równocześnie o znaczeniu działalności społecznej w życiu naszego socjalistycznego państwa. Tej działalności społecznej, która nakierowana na ważne dla społeczeństwa sprawy, wzbogaca samego działającego, mobilizuje jego zaangażowanie wewnętrzne i satysfakcję osobistą, pomaga coraz pewniej czuć się współgospodarzem kraju. W każdej dziedzinie, a więc także tej, którą obejmuje Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej. Przygotowaliśmy ciekawy program na najbliższe lata. Dla każdego powinno być oczywiste, że pomyślne zrealizowanie tego programu zależy w decydującym zakresie od stopnia aktywizacji społecznej działaczy TKKF, od przekonania do społecznej działalności w TKKF tysięcy nowych pracowników różnych branż oraz członków ich rodzin.

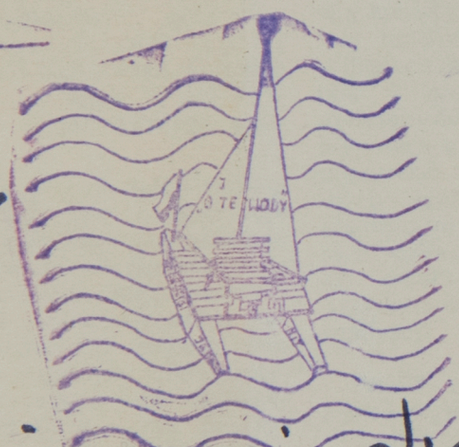
Zadania związków zawodowych są w Polsce bardzo szerokie. Należy do nich także zapewnianie możliwości racjonalnego wypoczynku w różnych formach i ten obowiązek, na ogół z powodzeniem, związki zawodowe spełniają, m. in. udzielając poparcia i wspomagając działalność TKKF. Bywa, że pomoc tej czy innej rady zakładowej nie satysfakcjonuje działaczy TKKF, że nie jest wystarczające w stosunku do potrzeb lub nawet zbyt skromna w porównaniu z możliwościami. Bywa jednak również i tak, że ognisko zakładowe TKKF skrupulatnie liczy co mu „należy się", samo jednak niewiele przejawia inicjatywy, by wykorzystać wszystkie możliwości i swoją działalnością wzbogacić społeczne życie zakładu, pomóc w nim zatrudnionym opanować umiejętność dobrego organizowania sobie własnego wypoczynku. Jest więc co poprawiać we współpracy rad zakładowych i ognisk TKKF, tych komórek organizacyjnych, z którymi każdy pracujący styka się najczęściej i bezpośrednio, według działania których ocenia przydatność programu i skutki jego realizacji.

TKKF wiele zawdzięcza związkom zawodowym, które — wspólnie z ZMS — zasiliły naszą organizację kadrą, wsparły materialnie i organizacyjnie, popierały ją w różnych ogniwach administracji gospodarczej i państwowej. Nie przypadkowo ponad 80 procent wszystkich ognisk TKKF, a także w nich zrzeszonych, działa w zakładach pracy. Spodziewamy się, że tegoroczny Kongres Związków Zawodowych pełniej niż dotychczas obejmie m. in. problematykę czasu wolnego, że w jeszcze większym stopniu uwzględni potrzeby czynnego wypoczynku i kultury fizycznej pracujących. Uchwały Kongresu i ich realizacja będą więc w znacznym stopniu decydować również o powodzeniu programu TKKF, o dalszych postępach w upowszechnianiu fizycznej rekreacji. Życzymy więc delegatom na Kongres ZZ przysłowiowych owocnych obrad — jako działacze TKKF i jako członkowie związków zawodowych.

Wspólnymi siłami przyspieszymy realizację uchwał VI Zjazdu PZPR.



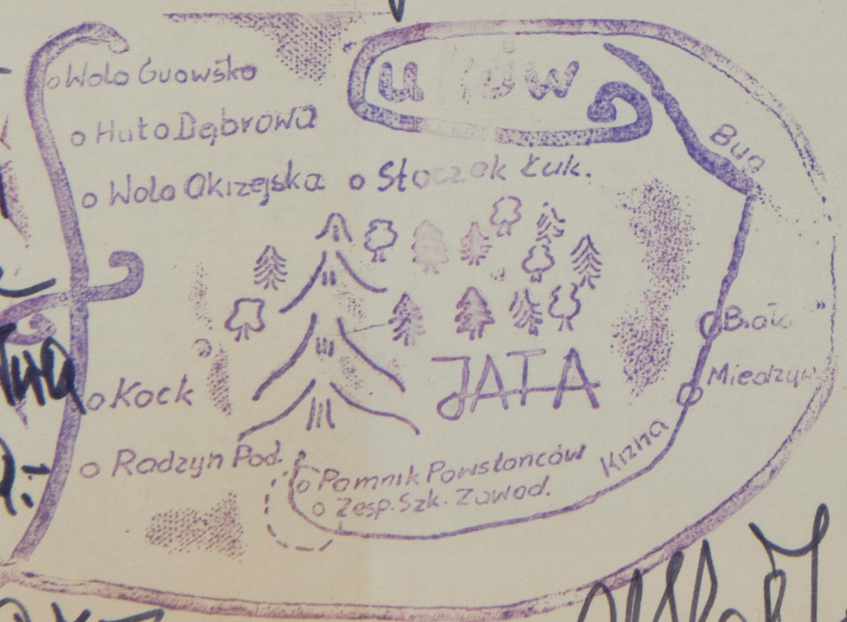

Na szlakach Pamięci Narodowej
w drodze z Zachodu
do Ojczystych Stron



Roku Kobiet 1975

Kobiety — Chrońcie swoje dziecko

Człowieka
przed wszystkim
co go oddala
od człowieczeństwa
i wyniszcza.




25-09-1975 r.

Kołtan

KOŁTAN MARIAN
20-712 Lublin, ul. Parysa 60
21-400 Łuków, Warszawska 14
POLAND

# Nowe wyroby bydgoskiego „FOTONU"

Bydgoskie Zakłady Fotochemiczne „Foton" systematycznie rozszerzają wachlarz wyrobów przeznaczonych zarówno dla szerokich rzesz fotoamatorów, jak i dla prefesjonalnych fotografów. Ostatnio podjęto w bydgoskim zakładzie produkcję błon małoobrazkowych NB-04. Błony małoobrazkowe, których bydgoski „Foton" dotychczas w ogóle nie wytwarzał, są artykułem poszukiwanym na rynku. Szczególnie odczuwa się brak małoobrazkowych filmów dobrej jakości, wysokiej czułości, w kasetach.

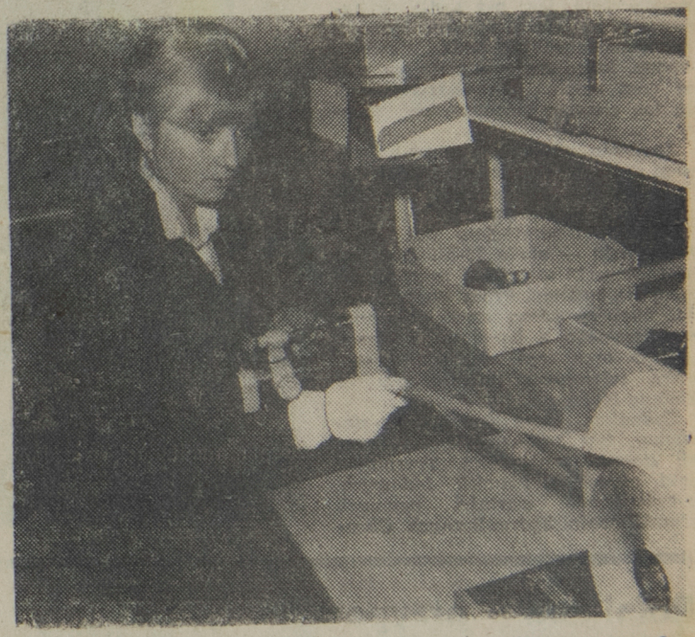
Nowy wyrób „Fotonu" odpowiada tym wymaganiom. Duża rozpiętość czułości błony (od 22 do 27 DIN) umożliwia szeroką skalę naświetleń, drobne ziarno i wysoka zdolność rozdzielcza filmu zapewniają dobrą jakość negatywu. Jeszcze w tym miesiącu ukażą się w handlu pierwsze partie błon małoobrazkowych, początkowo w postaci ładunków dziennych. Przewiduje się, że do końca roku „Foton" będzie dostarczał na rynek co najmniej po 200 tys. miesięcznie tych błon, częściowo również w wersji kasetowej. Natomiast w roku przyszłym handel otrzyma — zgodnie z zamówieniami — 1,5 mln sztuk błon małoobrazkowych oraz 900 tys. sztuk błon formatu 6 × 9. Dla zapewnienia dostaw odpowiedniej ilości filmów małoobrazkowych w kasetach, bydgoski zakład zamierza uruchomić w I kwartale 1980 r. własną produkcję kaset z polistyrenu.

Fotoamatorzy coraz bardziej interesują się fotografią barwną. Na rynku odczuwa się wprawdzie niedobór błon do zdjęć barwnych, ale mimo to systematycznie rośnie zapotrzebowanie na papiery fotochemiczne do zdjęć kolorowych. Dla lepszego zaspokojenia potrzeb odbiorców w tej dziedzinie bydgoski „Foton" wypuścił ostatnio ulepszony gatunek papieru — „Foton-color 8" — bardziej czuły i o wyższej standaryzacji wyrobu. Przewiduje się, że w 1980 r. wyprodukuje się już 1,5 mln m kw. tego dobrej jakości papieru, wobec 1,2 mln m kw. w roku bieżącym.

Zakład czyni również przygotowania do uruchomienia produkcji poszukiwanych na rynku elektronicznych zegarów ciemniowych. Zegary te ukażą się w trzech wersjach: dla fotoamatorów, dla profesjonalnych fotografików oraz do sterowania obróbką materiałów barwnych.

Wraz z rozwojem produkcji fotochemicznych materiałów barwnych rozszerza swą działalność zakładowe Laboratorium Usług Fotograficznych. Placówka ta, która świadczy usługi klientom z całego kraju, obchodziła ostatnio dziesięciolecie działalności. W tym okresie obsłużyła ona ponad milion klientów, m. in. wywołując 40 tys. km błon i filmów barwnych. Wartość wykonywanych usług przekracza już 22 mln zł rocznie. W laboratorium pracuje obecnie ok. 80 pracownic, lecz ograniczone możliwości techniczne stanowią barierę do dalszego zwiększenia rozmiarów usług. Wobec wzrastającego popytu na usługi laboratorium dyrekcja „Fotonu" projektuje zmechanizowanie wielu czynności wykonywanych ręcznie — co jednocześnie wyeliminuje prace uciążliwe dla zdrowia załogi — oraz zainstalowanie dalszych urządzeń zwiększających zdolności przeróbcze tej placówki.

el.



Proces zwijania błony małoobrazkowej. Na stanowisku roboczym Grażyna Radkowska.

Fot. CAF ŻOŁNOWSKI


Rok
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983
1983

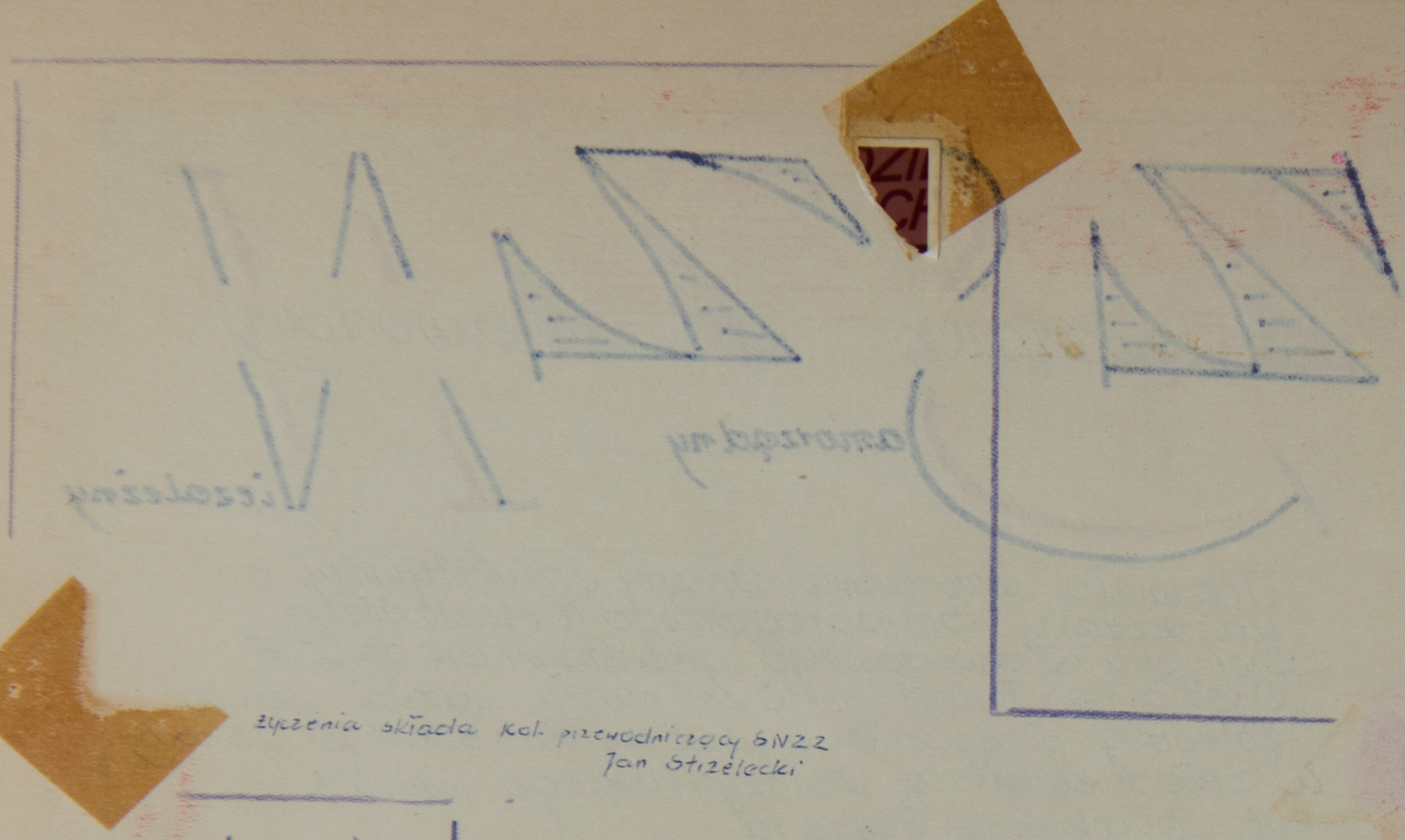
# Związek Zawodowy Samorządny Niezależny

Uchwałą Zebrania Grupy Inicjatywnej o utworzeniu Samorządnego Niezależnego Związku Zawodowego pracowników B.Z.F. „Organika-Fotor". W zebraniu udział wzięło 23 osoby, głosowało o utworzeniu S.N.Z.Z. 23 osoby. W skład Komitetu Założycielskiego weszli:

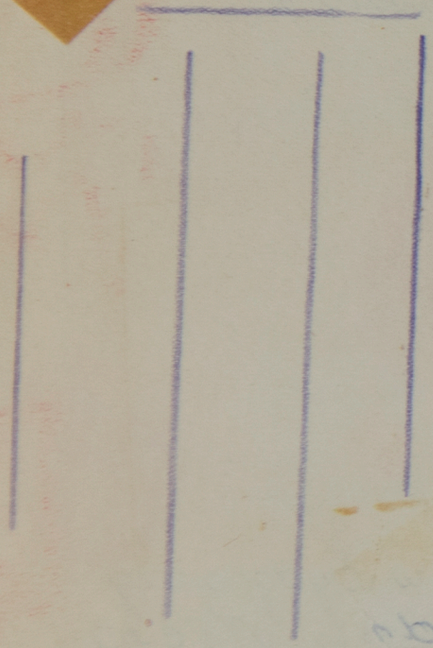
Kol. Buczkowski Ryszard
Kol. Strzelecki Jan
Kol. Maciejewska Lidia
Kol. Kamińska Irena
Kol. Dukowiecka Anna
Kol. Wilczańska Halina
Kol. Spychalska Ilona
Kol. Harewicz Jerzy
Kol. Wojtczak Czesława
Kol. Jeżak Bogusia

30.03.85r. Sąd Wojewódzki w Bydgoszczy wpisał do rejestru Zw. Zaw. Samorządny Niezależny Związek Zawodowy pracowników B.Z.F. „Organika-Fotor". Walne Zebranie Wyborcze S.N.Z.Z. odbyło się dnia 16.05.1985r. W skład Zarządu S.N.Z.Z. wybrani zostali:

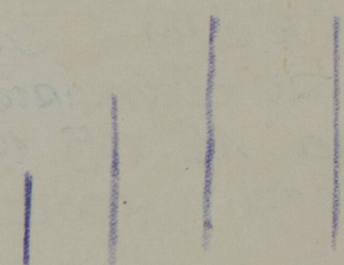
przewodniczący - Jan Strzelecki
sekretarz - Danuta Wrzesińska
członek - Czesława Wojtczak
członek - Lidia Maciejewska
członek - Anna Dukowiecka
członek - Anna Hermanowska
członek - Kazimierz Radziński
członek - Jerzy Harewicz
członek - Zdzisław Borowicz



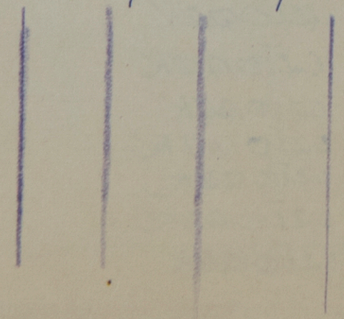
Życzenia składa Kol. przewodniczący SNZZ
Jan Stizelecki



Przemawia Dyrektor Naczelny - R. Jurkowski



Wręczenia kwiatów i dyplomów
Sekretarz KZ PZPR - J. Zdrojewski
Przewodniczący S.N.Z.Z. - J. Stizelecki



# DZIEŃ ZEMIKA

Złote odznaki resortowe otrzymali:
kol. Jan Beczyński
kol. Krystyna Niespodziana

## Czerwiec 83



Dyrektor Naczelny - R. Jurkowski
Przewodniczący SNZZ - J. Strzelecki

# Akademia
## z okazji
# 22 lipca 1983 r.



Z okazji Święta Odrodzenia
wręczono zasłużonym
pracownikom
ZF "FOTON"
kwiaty i dyplomy.

Spotkania sportowców radzieckich




z Bydgoskimi Zakładami Fotograficznymi



Delegacja, przy herbatce, po wręczeniu skromnych upominków



Zwiedzanie oddziału produkcyjnego BZP przez sportowców Kraju Rad




Dyrektor P. Szafrański przy wręczaniu pamiątek





Delegacja sportowców radzieckich, przed budynkiem administracji BZF

6. września 1983 r.

# Wybrano nowe władze Rady Pracowniczej

## Skład Prezydium

Zofia Wybrańska - przewodnicząca
Bolesław Putkiewicz - w-przewodniczący
Czesław Karczewski - w-przewodniczący
Irena Donczyk - sekretarz